# Caso Soliz: ratificaron acusación

## Sindican a Jaime Guamán

*OCHABAMBA, 9 (HOY). Vidal Jiménez, dirigente pesino del valle, ratificó su antèrior sindicación con Jaime Guamán en sentido de ser uno de los auto del asesinato del ex-ministro de Asuntos Campesinos e Soliz Román.*

*iménez, fundamentó la acusación a tiempo de presen ante la prensa a un testigo de cargo, pidiendo que e revele su nombre por no "existir garantías para zar declaraciones ante las autoridades judiciales".*

*testigo, dijo a los periodistas que es chófer y que iza su trabajo entre Cochabamba y Cliza.*

*rante el diálogo con los reporteros, sostuvo que el del asesinato, dos horas antes, vio a Jaime Guaen un jeep beige, acompañado de otras personas, as cercanias donde se registró el hecho de sangre*

*rmación en la página 11).*

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

ÑO II La Paz, domingo 10 de mayo de 1970 No. 463
EDICION DE 32 PAGINAS PRECIO $b. 1.

EXIJA SUPLEMENTO Cascabel

# JUAN LECHIN O. FUE REELEGIDO

## Concluyó Congreso Obrero

.Juan Lechín Oquendo, elcontrovertido y viejo líder de los trabajadores mineros, fue reelegido esta madrugada como Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, luego de una desordenada sesión a raíz de las constantes irregularidades cometidas por las barras que no permitían el mejor desarrollo del acto eleccionario.

Lechín Oquendo, obtuvo 188 votos de un total de 305 electores, luego de ser proclamado como candidato por el sector de trabajadores mineros. También fue propuesto Filemón Escóbar, pero éste declinó porque temía verse complicado en la candidatura de Lechín, según expresó.

El voto nominal fue fundamentado por varios de los electores. Algunos de los que votaron por NO (contra la reelección de Lechín) señalaron su repudio por el continuísimo y contra la "traición de Lechín a los trabajadores". A su vez los simpatizantes del "Maestro" votaron por éste y "contra los que levantan en vano el nombre de Sergio Almaraz y contra los que recibieron dinero del "Ché" y lo traicionaron".

**OTRAS SECRETARIAS**

Acto seguido, mediante voto por signo, fue elegido Francisco Medrano, como Secretario General de la Central Obrera Boliviana. Para la Secretaría de Finanzas fueron propuestos Miguel Cordero, Mario Paz Soldan y Raúl Serrano. Este último del sector bancario fue elegido luego de dos verificaciones por dudas en los escrutadores.

A las 4 de la madrugada, comenzó la elección de otras 14 secretarías, que estarán integradas por 29 dirigentes. Al cierre de nuestra edición, los comicios continuaban desarrollándose.

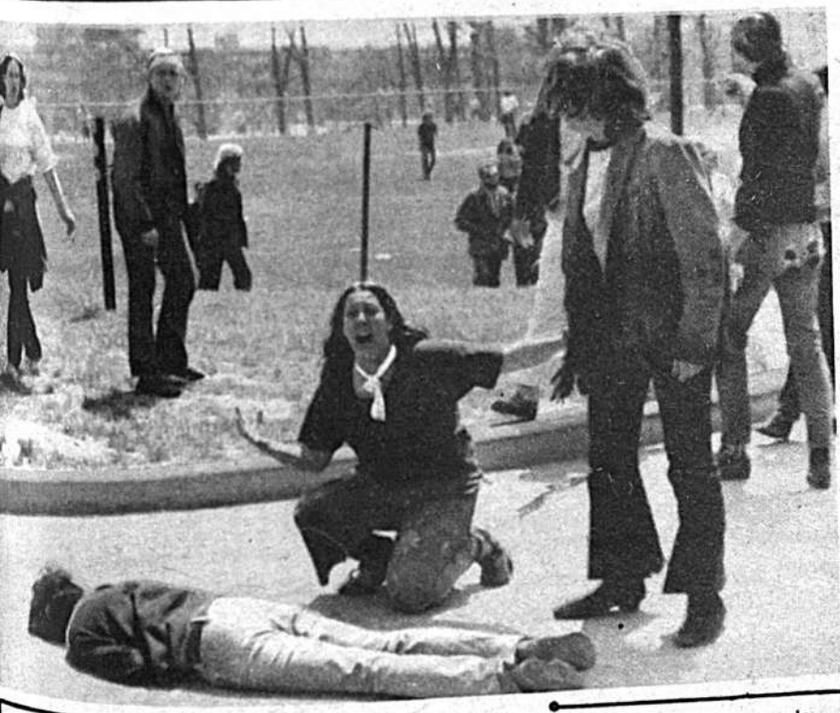
# MANIFESTANTES PUGNARON PARA TOMAR POR ASALTO LA CASA BLANCA EN EE. UU.

.Washington, Mayo 9 (AFP).- La policía lanzó esta tarde granadas lacrimógenas contra manifestantes que intentaban franquear la barrera de autobuses que protegió la Casa Blanca durante la manifestación de hoy.

Varios jóvenes de ambos sexos fueron evacuados por sus propios servicios sanitarios.

A última hora de la tarde, quedaban en el lugar de la concentración de 2.000 a 3.000 jóvenes de los cien mil que se habían manifestado antes contra la guerra del Vietnam.

En las primeras horas de la noche, grupos más osados intentaban pasar la barrera para tomar por asalto la residencia presidencial a los gritos de "a la Casa Blanca" y "abajo Nixon", pero los policías contenían los asaltos de los manifestantes.



Una alumna grita mientras un compañero de clase yace muerto cara abajo en el campus de la Universidad de Kent, en Ohio. Los cuatro muertos en esos incidentes fueron una de las causas para la manifestación de más de cien mil estudiantes, realizada ayer en Washington, que resultó pasiva. Se protestó también contra la guerra en Vietnam y la ampliación del conflicto bélico hacia Camboya.

# 47 muertos en desórdenes de Nueva Delhi

.Nueva Delhi, 9 (ANSA).- Fue anunciado hoy que 47 personas resultaron muertas y unas setenta heridas en los desórdenes que estallaron entre hindúes y musulmanes en tres localidades de la India: Bhivandi, Jolgoan y Mahad.

Los alborotos estallaron la noche del jueves en Bhivandi, donde un grupo de musulmanes atacó una procesión seguida por hindúes. Se extendieron a Mahad, y a Jolgoan, donde diecinueve personas de una misma familia hindú fueron quemadas vivas por musulmanes durante una boda.

Se ordenó el toque de queda en las tres localidades, que fueron visitadas hoy por el Ministro del Interior del gobierno central de la Unión India Sawar Chavan. Numerosas casas fueron incendiadas y unas dos mil personas quedaron sin techo.

Chavan exhortó la comunidad a la tolerancia recíproca, invitando a los habitantes de la zona a no dejar sus viviendas. En efecto, muchos habían iniciado un verdadero éxodo temiendo nuevos desórdenes.

SINDICATO DE CHOFERES DE AUTOMOVILES EN ALQUILER "1o. DE MAYO"

# COMUNICADO

**El Directorio del Sindicato de Choferes de Automóviles en Alquiler "1o. de Mayo" pone en conocimiento de todos nuestros afiliados lo siguiente:**

**En vista que el próximo lunes 11 debe comenzar la inspección técnica de los vehículos en servicio público (taxis), y frente al comunicado de la Dirección General de la Renta alertamos a los compañeros socios que por determinación de la Mesa Redonda llevada a cabo últimamente, estas INSPECCIONES deben tener solamente carácter técnico y no económico.**

**En caso de que intervengan funcionarios de la Renta o la Alcaldía se instruye a nuestros socios NO PRESENTARSE en esta Inspección hasta nuevo aviso del Directorio, ya que están facultados para esta clase de inspecciones solamente los técnicos del Servicio Nacional de Tránsito.**

La Paz, 9 de Mayo de 1970.
EL DIRECTORIO.

# H. Municipalidad de La Paz

## XVIII Salón de Artes Plásticas

## "PEDRO DOMINGO MURILLO"

Se convoca al XVIII Salón de Artes Plásticas, bajo las siguientes condiciones:

1.— Podrán participar en este Salón todos los artistas nacionales y extranjeros que tengan no menos de tres años de permanencia en el país.

2.— Todo artista participante podrá enviar hasta tres trabajos en las especialidades que se mencionan a continuación y que no hubieran sido exhibidos o presentados a otros concursos o salones. Dichos trabajos podrán ser de tema libre y deberán llevar la firma del autor, el título y la fecha de ejecución.

Si se trata de obras pictóricas, éstas serán enviadas debidamente enmarcadas y acondicionadas para su exhibición. Las esculturas deberán ser hechas en materiales definitivos y dotadas de sus respectivos pedestales. Las acuarelas, dibujos y grabados vendrán con vidrio y marco fijo.

No serán admitidas las piezas que no llenen los requisitos anteriores.

3.— El Jurado Calificador estará compuesto por cinco miembros: tres nombrados por el Consejo Municipal de Cultura, uno delegado por la Asociación Boliviana de Artistas Plásticos (ABAP) y uno en representación de los concursantes.

El fallo del Jurado será inapelable; teniendo éste facultad para declarar desierto el concurso o cualesquiera de los premios establecidos, si así lo creyere conveniente.

4.— Para el presente Salón han sido concedidos los siguientes premios:

| | | |
|---|---|---|
| a) PINTURA | | |
| Gran Premio "Pedro Domingo Murillo" | $b. | 3.000.— |
| Primer Premio | " | 2.000.— |
| b) ESCULTURA | | |
| Gran Premio "Juan Bautista Sagárnaga" | " | 3.000.— |
| Primer Premio | | |
| c) DIBUJO | | |
| Premio Unico "Vicenta Juaristi de Eguino | " | 1.000.— |
| d) GRABADO | | |
| Premio Unico ""Urzula Goyzueta" | " | 1.000.— |
| e) ACUARELA | | |
| Premio Unico "Simona Manzaneda" | " | 1.000.— |

5.— Todas las obras premiadas en este Salón anual, quedarán de propiedad de la H. Alcaldía Municipal de La Paz, pasando a integrar las colecciones del Museo Municipal de Arte Contemporáneo.

6.— Ningún participante podrá ser agraciado con más de un premio en la misma especialidad.

Conforme a la norma establecida, deberán haber pasado dos períodos seguidos para que un concursante que hubiera sido galardonado con el "Gran Premio Pedro Domingo Murillo" en años anteriores, pueda postular al mismo premio en el presente Salón de 1970 en las especialidades de Pintura y Escultura. Pudiendo hacerlo para aspirar a los otros premios y en las otras especialidades.

7.— Los trabajos deberán ser enviados a la Dirección Municipal de Cultura, (H. Municipalidad de La Paz) hasta horas 18.00 del 30 de junio de 1970.

8.— Todo concursante a tiempo de inscribir sus obras, llenará un formulario en doble ejemplar indicando los títulos, técnicos de ejecución, las dimensiones y su dirección domiciliaria. Asimismo, propondrá el nombre de la persona que representará a los participantes en el Jurado, tal como queda indicado en el punto tercero de la presente convocatoria.

9.— Los trabajos que hubieran sido aceptados en este Salón podrán ser retirados hasta cuatro días de la clausura de la exhibición. La Dirección Municipal de Cultura, no se hará responsable, pasado ese tiempo, por pérdidas o daños que pudieran haber sufrido dichos trabajos.

La Paz, Mayo de 1970.

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## YO TAMBIEN OPINO

# DIFERENCIAS ECONOMICAS FUNDAMENTALES EN EL CAPITALISMO Y COMUNISMO

Dos tipos significativos de sistemas económicos modernos que explican las diferencias fundamentales en las organizaciones institucionales de carácter económico son: el capitalismo controlado existente en los Estados Unidos de América y el comunismo existente en la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas. El primero es un sistema de libre empresa y distribución de mercados de los recursos naturales y coordinación de procesos económicos, suplementado por regulaciones gubernamentales y por algunas empresas públicas. Este sistema económico tiene como base fundamental la existencia de ciertos derechos y leyes pertinentes a la libertad del individuo, relaciones contractuales, oportunidades para trabajo en actividades de producción y derecho a la propiedad privada. La propiedad de medios de producción, tal como recursos naturales y actividades industriales, se encuentran casi íntegramente en manos privadas; por consiguiente, el proceso de producción es, básicamente, llevado a efecto por empresas privadas.

El sistema comunista que existe en la Unión Soviética es fundamentalmente de carácter público bajo el cual, el gobierno planea y establece la distribución de los recursos naturales del país y coordina los procesos económicos nacionales. Este planeamiento es suplementado por un sistema restrictivo en lo que se refiere a las libertades económicas del individuo. Los derechos y leyes que se establecen tienen el propósito de proteger los invariables derechos de propiedad del Estado y el uso de casi todos sus medios de producción. Los derechos de propiedad individual se limitan exclusivamente a la propiedad y uso de los artículos de consumo. Todas las tierras y otros recursos naturales son propiedad exclusiva del Estado. La gran mayoría de ciudadanos capacitados son empleados públicos. Un reducido número de profesionales intelectuales o científicos, quienes no desempeñan cargos públicos, pueden emplear otras personas como asistentes y algunas otras familias se les permite emplear niñeras, criados, etc. Sin embargo, cualquier otra forma de trabajo privado, es estrictamente prohibido por ley.

Estas son algunas de las características diferenciales de estos dos opuestos sistemas económicos modernos. Ambos sistemas tienen algunas partes similares y tienen en común el problema de asignar el consumo de los recursos naturales y coordinar los procesos económicos; empero existe una diferencia fundamental entre estos dos mencionados sistemas económicos, el cual se refiere a organizaciones institucionales que facilitan el mecanismo y los incentivos necesarios para solución de tal problema.

El capitalismo regulado existente en los Estados Unidos, sin embargo, permite una amplia libertad económica y diversas oportunidades de innovación individual. Este sistema económico ciertamente implica gran libertad política y desarrollo en procedimientos democráticos gubernamentales. El comunismo, si bien facilita seguridad económica para el obrero a cambio de su libertad sindical, permite solamente un margen muy restrictivo de oportunidades económicas individuales, y asimismo elimina toda libertad política y libertad democrática gubernamental.

Luis G. Dupleich

Aviso CSR/181/70

# Universidad Mayor de San Andrés

## BANCOS PARA AULAS

## Convocatoria a Propuestas

**Se convoca a las firmas y personas especializadas en la construcción de bancos de estructura mixta (metálica y madera), a presentar sus propuestas para la fabricación de bancos de acuerdo a planos y especificaciones que los interesados podrán recabar en la Secretaría General del Rectorado (Primer Piso) a partir del día de hoy, viernes 8 de mayo a horas 14.30.**

**Las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrado de acuerdo a formalidades de ley hasta el día martes 12 de mayo de 1970 a horas 12.—, en la Secretaría General del Rectorado (Primer Piso) — Edificio Central).**

**La Paz, mayo de 1970**

**LIC. PABLO RAMOS**
**RECTOR**

Aviso CSR 0181/70
L. P. 8/V/70

# Universidad Mayor de San Andrés

## Facultad de Arquitectura y Urbanismo

## AVISO

**Se comunica a los alumnos del curso básico de la Facultad de Arquitectura que las clases se iniciarán a partir del día lunes 11 del presente mes con el siguiente horario:**

**Horas 9:00 Alumnos cuyos apellidos están comprendidos entre las letras A y L (inclusive).**

**Horas 14:00 Alumnos cuyos apellidos están comprendidos entre las letras M y Z.**

**La Paz, 8 de mayo de 1970**

**Arq. JORGE SARAVIA VALLE**
**Decano**

# NO CIRCULARA SEMANARIO DE PERIODISTAS

Mañana no circulará el semanario "PRENSA" porque hoy se celebra el "Día del Periodista". El órgano de difusión de los periodistas asalariados reaparecerá el lunes 18 del presente mes.

La celebración del "Día del Periodista", contempla una serie de actos que se iniciaron ayer con la posesión del nuevo directorio del Sindicato de Trabajadores de la Prensa y una recepción social realizada en la sede de la institución.

SANA-CICATRIZA
HONGOS-ECZEMA
QUITA RAPIDAMENTE
PICAZON

A base de Propionato de Sodio y otros medicamentos hemos logrado una fórmula específica para el tratamiento de enfermedades de la piel producidas por hongos, como infecciones de la piel, tiña de las uñas, del cuero cabelludo y de la barba, eczema, pie de atleta, etc..que se vende con el nombre de SANAFITIL.

Si Ud. ha probado otros medicamentos y no ha logrado los resultados deseados pruebe SANAFITIL y Ud. comprobará sus buenos resultados.

## BENEMERITOS SE QUEJAN DE MINISTRO

Los intereses de los jubilados administrativos beneméritos de la Patria son "boicoteados sistemáticamente" en el Ministerio de Trabajo, de acuerdo a una nota enviada por los beneméritos a Mario Colón Anaya.

En dicha nota, se responsabiliza al Gobierno Revolucionario de las consecuencias provenientes de las medidas que adoptará la Asociación de Jubilados Administrativos Beneméritos.

Asimismo, se protesta por la "insensibilidad" en la atención de las demandas que desde hace varios años persigue el sector. Pide la nivelación de rentas de vejez y la complementación del Decreto Supremo 9148 de 19 de marzo, con aclaraciones enviadas por la Asociación, ya que la solución propuesta por el gobierno es aflictiva y discriminatoria.

# SIEMPRE ENTRE AGRIAS POLEMICAS CONCLUYO EL CONGRESO DE LA COB

## Diferencias con el Gobierno fueron notorias

El Cuarto Congreso de Trabajadores culminó sus deliberaciones esta madrugada luego de nueve días de discusiones que se caracterizaron por generar la atención de todos los sectores y crear un clima tenso en el ámbito político.

Sesiones desordenadas, así como también otras donde imperó la sensatez dieron un marco de interés latente al evento sindical, que culminó con la aprobación de una política general basada en el socialismo que regirá el plan de lucha de los trabajadores.

Las resoluciones del Congreso, recibieron inmediata respuesta del Gobierno, especialmente en lo que respecta a la oposición de los trabajadores a un sistema nacionalista de izquierda, proponiendo una tesis socialista que debería ser establecida en el país mediante la lucha armada.

Esta posición fue desahuciada por el Gobierno y calificada de antinacional.

Los planteamientos económicos de los trabajadores merecieron también discusión de varios sectores: unos calificaron como una medida tendente a llevar al país a una política de inflación monetaria y, otros, como justa demanda de los trabajadores.

Desde la iniciación del evento se dio por descontada la reelección del Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, Juan Lechín Oquendo. Empero, luego de la aparición de éste en las sesiones, el panorama se le tornó adverso. Reproches de varios sectores sobre la labor desplegada por Lechín caracterizaron a las reuniones de crítica y autocrítica, pero, el criterio expuesto a priori se cumplió: el informe de la C.O.B. fue aprobado. Entonces se acentuaron las pretensiones de Lechín, quien dijo que quería ser el dirigente de los trabajadores. Alrededor de medianoche, cuando fue redactada esta información, las agrias discusiones continuaban. El resultado está en la información que presentamos en la primera página de esta edición.

## UNIDAD CASTRENSE RECIBIO MATERIAL BELICO DE REGALO

**Importante material bélico entregó Jefe Militar argentino, a nombre de su Gobierno, a las FF.AA. de nuestro país, en una ceremonia efectuada en el Cuartel Bolívar de Viacha.**

**Asistieron al acto el Presidente de la República, los ministros de Relaciones Exteriores y de Defensa, el Embajador de la República Argentina Guillermo de la Plaza, el agregado militar de esa legación y otras autoridades militares.**

**La donación que consiste en 6 cañones calibre 75; dotación de 680 proyectiles, tablas de tiro y elementos de dirección de fuego, fueron entregados por el general de brigada Rudecindo Pascual Nadal, Comandante de Arsenales del Ejército Argentino.**

**Luego, el general Rogelio Miranda, Comandante del Ejército agradeció la contribución recibida, relievando los lazos de amistad entre los dos países, no sólo a nivel gubernamental y diplomático, sino también de pueblo a pueblo.**

**Finalmente, el general Jesús Vía Soliz a nombre del Ejército impuso la condecoración al "Mérito del Guerrillero José Miguel Lanza" al indicado jefe militar argentino.**

## CAMPESINOS RESPALDAN A PETROLEROS

La Confederación Nacional de Trabajadores Campesinos de Bolivia mediante comunicado, respaldó el pedido de sus federaciones departamentales y especiales que asistirán al Sexto ampliado nacional. Asimismo, presta apoyo a los trabajadores petroleros en su "legítimo derecho de precautelar la autarquía de Y.P.F.B.""

Firman el comunicado Salvador Vásquez, Carlos Lazcano, secretarios ejecutivo y nacional de la Confederación, juntamente con los demás miembros del directorio.

## POETA BOLIVIANO FUE PREMIADO EN CONCURSO ESPAÑOL

El poeta boliviano Jaime Choque se adjudicó los premios de Hispanidad y Carabela de acuerdo al fallo emitido por el jurado del Certamen Iberoamericano de Barcelona, España.

Es la segunda vez que el mencionado poeta obtiene el triunfo, ya que en 1966 tuvo también el éxito de su parte.

Al obtener dichos premios Jaime Choque, logra equipararse con los poetas finalistas de Europa y América Latina.

Sin duda que este triunfo llena de orgullo a las letras bolivianas.

Hit Musical de hoy

CONDOR PASA E.P. SIMON OND GARFUNKEL

HI-FI Music Store

Ayacucho 252 Telf. 51900.

27 de mayo

SINGER

Por el DIA DE LA MADRE, junto al regalo ideal y para toda la vida

GRATIS un Corte de vestido

ELIJA: SU MAQUINA, SU CORTE Y SU PLAN DE CREDITO EN

Stambuk y Mark (BOLIVIA) LTDA.

AV. MARISCAL SANTA CRUZ 1342 TEL. 40202

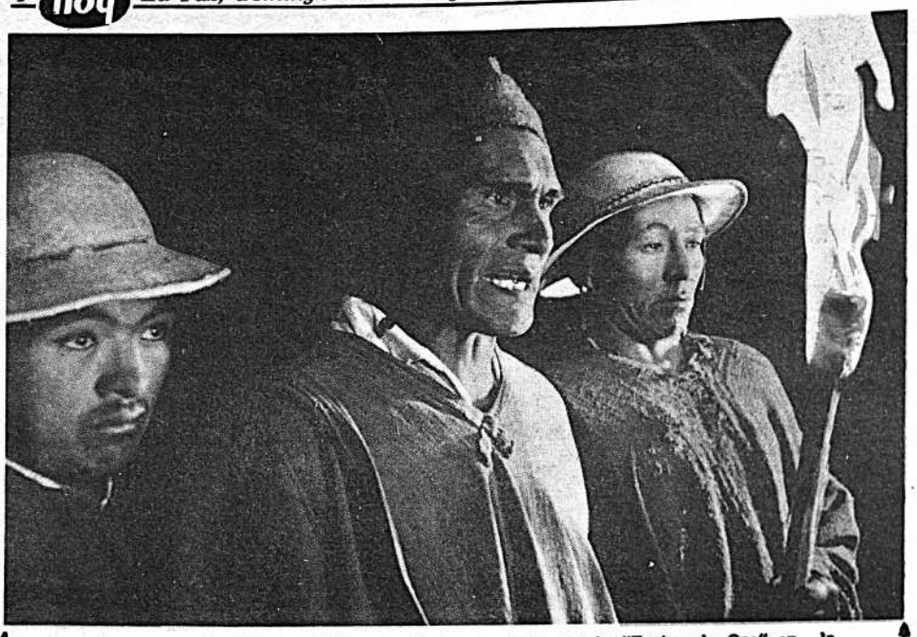
PRENSA

SEMANARIO LIBRE

Comunica a sus lectores y anunciadores que debido a la celebración del "Día del Periodista" que se conmemora hoy, nuestro semanario no circulará el día de mañana lunes. Reanudaremos nuestras ediciones en forma acostumbrada el subsiguiente lunes 18 del presente.

La Paz, mayo de 1970

LA DIRECCION



Una escena de "Yawar Mallku película premiada con la "Espiga de Oro" en la Semana Internacional de Cine Religioso y Valores Humanos, en Valladolid.

# ESPIGA DE ORO PARA BOLIVIA

He tenido la inmensa alegría de acercarme hasta el escenario del cine Avenida a recoger el premio concedido a YAWAR MALLKU. Tuve confianza en el filme desde que lo vi en La Paz hace casi un año. Sentí que su mejor escenario iba a ser exactamente Valladolid. YAWAR MALLKU entraba de lleno en el cometido de la Semana. Por su calidad, por la verdad de su mensaje, por la fuerza de sus imágenes, por la pureza de sus intenciones. El público —yo lo dije— lo entendió así la tarde del estreno. El jurado internacional presidido por el Dr. Verdone —el tratadista del neorrealismo italiano— lo ha entendido también así al concederle la Espiga de Oro. El triunfo de YAWAR MALLKU ha sido rotundo. Pocas veces he sentido unos aplausos tan unánimes en Valladolid como los que esa noche han ratificado la justicia del premio concedido a YAWAR MALLKU. Hubo de nuevo gran des "¡bravos!" al conocerse el fallo. Y cuando me adelanté a recoger el premio, estos aplausos me acompañaban como el mejor de los himnos. No hubo ni una sola discrepancia. Los valores humanos de YAWAR MALLKU habían quedado patentes. Esa defensa de una honesta libertad y de un grave derecho a la vida había pesado hondamente sobre el ánimo de cuantos habían visto la película. La gente joven de la Semana aplaudía hasta romperse las manos. Tomé el trofeo y el diploma, recibí las felicitaciones del Jurado y levanté la Espiga de Oro al descender del escenario. Se repitieron los aplausos. Luego me acosaron los entrevistadores de radio...

Queridos Sanjinés, Soria, Eguino, Rada... Ni por un momento me olvidé de vosotros. Sentí vuestra ausencia esa noche en Valladolid. Debieráis haber estado. Debieráis haber sido vosotros los que recogierais el premio. Lo he hecho yo me siento feliz. Pero me habría gustado más ver vuestra propia emoción. Lo importante ahora es que sintáis que vuestro cine es válido, que ha roto ya las fronteras, que puede asomarse a esta vieja y sabia Europa, que teneis un mensaje y unas palabras que deben ser dichas y oídas. Esta Espiga de Oro es el espaldarazo a un coraje y el estímulo para nuevos intentos. Ya sé que no os van a recibir en triunfo por las calles. Vosotros no sois unos futbolistas cualquiera que pierden en Buenos Aires tan sólo por un gol de diferencia. Vosotros sois honestos trabajadores de la verdad y del arte. Pero en esta cátedra del arte y de la verdad del cine que es la Semana de Valladolid se os ha tributado un homenaje público. Sentido desde estas líneas con la misma emoción con que yo lo sentí mientras se pronunciaba vuestro nombre y el nombre de Bolivia. Gracias a vosotros, solamente.

P. Eduardo T. Gil de Muro

# RENTA FUNCIONARA CON OTRO NOMBRE Y OTROS SISTEMAS

## Aplicará un programa de incentivos

Tal como tenía anunciado el Gobierno Revolucionario emitió un Decreto Supremo disponiendo la reestructuración de la Dirección General de la Renta Interna que, ha partir de la fecha, pasa a constituirse en Servicio Nacional de la Renta Interna.

El Servicio Nacional de la Renta Interna como institución pública descentralizada tiene como obligación principal recaudar, fiscalizar los atributos internos y desarrollar una conciencia tributaria en el país, con la organización funciones y atribuciones establecidas en el reglamento respectivo.

Para un mejor servicio la nueva organización se constituye en los siguientes órganos: Junta Superior de la Renta Interna; Dirección Nacional de la Renta Interna con sus unidades de Asesoría, Inspección, Administración, Técnico y Control. Contará asimismo, con Organos Operativos; Direcciones Regionales y Administraciones Distritales.

El Presupuesto del Servicio Nacional de la Renta Interna será aprobado por el Ministerio de Finanzas, según el Decreto respectivo.

Para los gastos de operación, el Ministerio de Finanzas proveerá un fondo rotativo con restitución periódica a la presentación de los descargos con cuenta documentada.

Finalmente, se establecerá reglamentariamente un sistema de incentivos, basado en el incremento de las recaudaciones de impuestos sobre el crecimiento vegetativo, a fijarse periódicamente por el Ministerio respectivo.

# PIDEN EL CAMBIO DE AUTORIDAD MUNICIPAL

El Alcalde Municipal de Corolco, Nor Yungas, mediante carta dirigida al jefe de la comuna paceña, acusa al actual jefe de la oficina de alcaldía provinciales de negligencia en el cumplimiento de sus funciones.

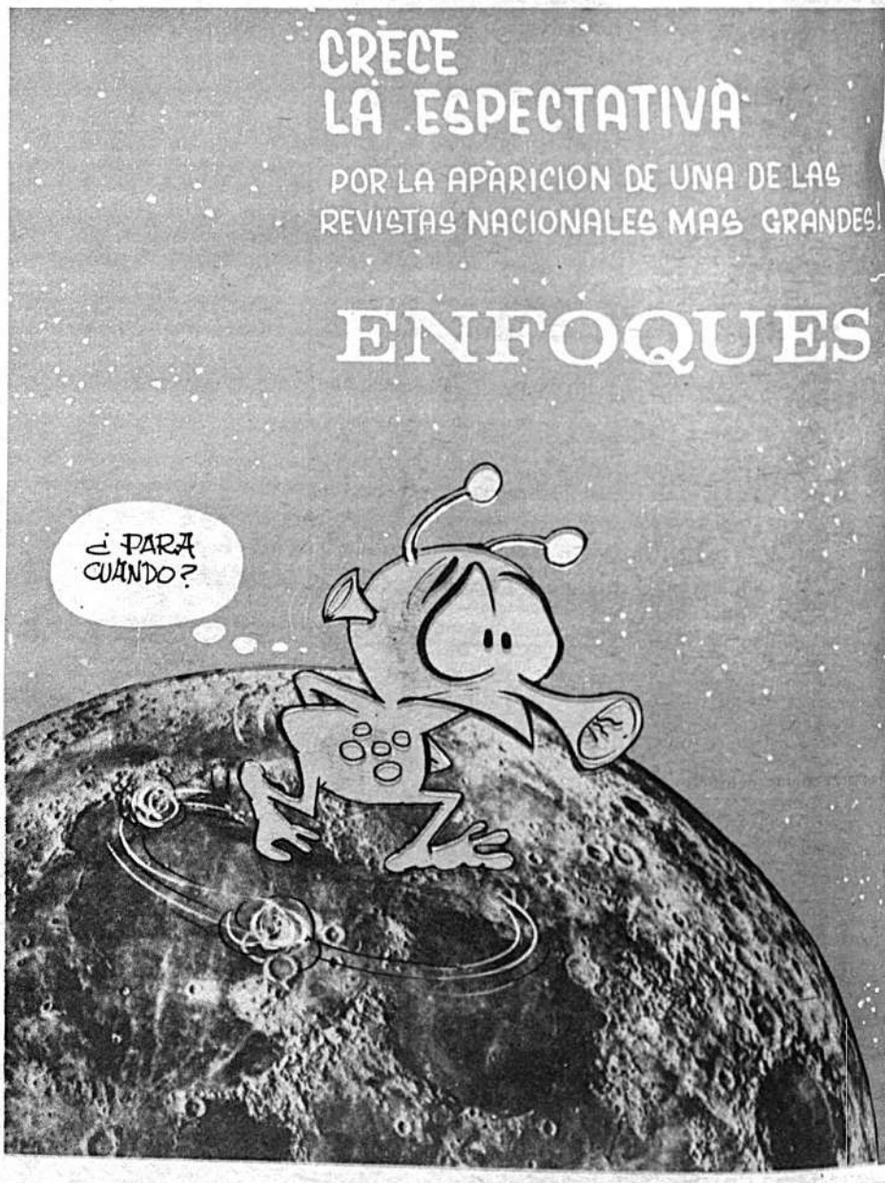
En vista de las razones expuestas, el Alcalde de Corolco pidió el cambio del citado funcionario por otra persona más competente y responsable de sus obligaciones.

## XV SEMANA INTERNACIONAL DE CINE RELIGIOSO Y VALORES HUMANOS

# LA TARDE DE CUBA

P. Eduardo T. Gil de Muro
Enviado especial de HOY

Se tenían las mejores referencias de esta LUCIA que Cuba presentaba en la última jornada de la Semana de Valladolid. El cine cubano ha progresado de forma constante y creciente. LUCIA había estado en Moscú y había obtenido el primer premio en el último de los festivales rusos. A quien pudiera parecerle un premio sospechoso por la afinidad ideológica de ambos pueblos —cubano y ruso—, no le habrá cabido más remedio que corregir sus prejuicios. Al margen de la clara tendencia demagógica que tiene el filme, lo cierto es que LUCIA es una película de extraña y jugosa calidad. Cuenta tres historias con un nombre idéntico de mujer: 1895, 1932, 196... Lucía es una mujer de la época de la independencia cubana; Lucía es una mujer de la dictadura de Machado; Lucía es una mujer de la post-revolución castrista. Esta mujer que es Lucía lucha y sufre, ama y engendra, se rebela o se somete. En cualquier caso es una mujer tipo de lo que ha sido, es y puede ser cualquier mujer cubana. El filme ha sacado sus cámaras a la calle, a los campos, a los ambientes de un pueblo que ha tenido que hacerse a sí mismo entre constantes luchas. Esta mujer cubana actúa con una indomable voluntad de perfeccionamiento. Si se entrega, se entrega por amor. Y si se rebela, se rebela también por una increíble fuerza amorosa. Sus palabras son palabras vivas, inventadas en ese momento, profundamente reveladoras del alma popular y fiera de las mujeres de este pueblo. Humberto Solanas ha debido manejar un guión en el que se improvisaban muchas cosas. Da la impresión de que este diálogo vivo, cargado de popularismos y tacos es un diálogo no escrito, un diálogo y unas reacciones confiadas al genio de unos actores mucho más elocuentes que los estrictamente profesionales. Por entre ellos se mueven ágilmente las cámaras y nos dan agudamente los contornos geográficos o históricos de estos trozos de vida cubana. Si a raíz de la revolución castrista estuvieron por Cuba los ideólogos del neorrealismo italiano —Zavatini, por ejemplo—, no se puede decir que su viaje haya sido en vano. Los directores cubanos aprendieron la lección de manera admirable. Y su realismo de hoy es un realismo mucho más puro y mucho más vital que el de los maestros italianos. LUCIA consiguió el premio del I. de Cultura Hispánica. Se lo merecía justamente.



# ARGENTINA AMPLIARA RED DE ENERGIA ELECTRICA

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) anunció la aprobación de dos préstamos por 30 millones de dólares, para ayudar a financiar la ampliación de sistema de energía eléctrica en diversas regiones de Argentina.

Los préstamos fueron concedidos a Agua y Energía Eléctrica, Empresa del Estado, entidad autónoma ligada al Ministerio de Obras Públicas, que estará a cargo de la ejecución del proyecto.

Estos préstamos ayudarán a financiar la primera etapa de un plan decenal (1970—1980) de ampliación y mejoramiento del servicio de energía eléctrica con un costo de 1.200 millones de dólares.

El proyecto, con cooperación del BID comprende siete sub-proyectos con costo de 87.500.000 dólares. Uno de los préstamos, por nueve millones ayudará a financiar tres subproyectos con costo de 34.300.-000 dólares, los cuales incluyen:

Interconexión Litoral - Córdoba, para abastecer las necesidades previstas de electricidad de Córdoba.

Interconexión Litoral, para reforzar la interconexión existente entre las ciudades de Rosario, Santa Fe y Paraná, con el objeto de asegurar suficiente capacidad de transmisión para la provincia de Córdoba.

Central Hidroeléctrica Cabra Corral, situada al sur de la ciudad de Salta, en el río Juramento, será ampliada.

El préstamo de 21 millones de dólares del Fondo para Operaciones Especiales se utilizará en el financiamiento de cuatro sub-proyectos con un costo de 53.200.000 dólares, los cuales incluyen:

Nueve millones de dólares de los recursos ordinarios de capital del Banco, con plazo de 20 años e interés del ocho por ciento anual, incluyendo una comisión del uno por ciento destinada a la reserva especial del Banco.

21 millones de dólares del Fondo para Operaciones Especiales, concedidos por un plazo de 20 años a un interés de 3.25 por ciento anual.

Los dos préstamos tendrán la garantía de la República Argentina.

AVISO RECT: 177/70
L. P. 6/V/70

## Universidad Mayor de San Andrés

### Facultad de Farmacia y Bioquímica

**CONVOCATORIA**

La Facultad de Farmacia y Bioquímica convoca a la provisión de las siguientes cátedras, con carácter interino por la gestión académica de 1970.

**Biología General**
**Física General**
**Química General e Inorgánica**
**Química Orgánica I y II partes**
**Química Analítica I y II partes**
**Farmacognosia**
**Físico-Química**
**Análisis por Instrumentación**
**Análisis Clínicos I y II partes**
**Toxicología y Química Legal**
**Salud Pública**
**Fitoquímica**
**Deontología, Legislación e Historia de la Farmacia**
**Nutrición**
**Control de Medicamentos**
**Patología Clínica**
**Farmacia Industrial**
**Farmacología**
**Radioquímica**
**Sociología**
**Hematología y Citología.**

Los postulantes deberán presentar, de acuerdo a las normas aprobadas por el Consejo Supremo:

1.— Documentos que acrediten la calidad científica del postulante (publicaciones, conferencias relativas a la cátedra, etc.).
2.— Títulos académicos si los tuvieran.
3.— Programa y plan de trabajo de la materia a la que se postula.

Estos documentos deben presentarse en la Secretaría General del Rectorado hasta el día jueves 14 de mayo horas 18.

La Paz, 7 de mayo de 1970

POR EL COMITE MIXTO REVOLUCIONARIO

**Dr. LUIS VALDIVIA SAA**
**Presidente**

# Extenso programa preparo Embajada de la Argentina

**DOMINGO 10**

10.00 hs.— Concurso de pintura infantil en la Plaza del Estudiante (comienzo Av. Arce).
13.00 hs.— Entrega de los premios del concurso de pintura infantil.
— Entrega de la Copa "Embajada Argenina", primer premio Campeonato Cuadrangular de Fútbol auspiciado por el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia. Lugar: Estadio "Hernando Siles" Miraflores.
**Del 11 al 15 de Mayo participación del Ejército Argentino en los festejos de Mayo en Bolivia. El programa se dará a conocer oportunamente.**

**LUNES 11**

10.00 hs.— Entrega de medicamentos al Hospital Broncopulmonar (Avda Arce).

**MARTES 12**

19.00 hs.— EN LA PAZ: Inauguración de la Exposición de Grabados de Osvaldo Romberg en el Museo Nacional de Arte (Plaza Murillo).
11.00 hs.— EN SUCRE: Entrega de medicamentos al Hospital de Tuberculosos "Pedro Claver".
19.00 hs.— EN SANTA CRUZ: Conferencia por el Dr. Hernando Sanabria sobre el tema: "Contribución histórica y cultural del Alto Perú en la emancipación y cultura en el Virreinato del Río de la Plata".

**MIERCOLES 13**

18.30 hs.— EN LA PAZ: Conferencia del Consejero Económico y Comercial de la Embajada, D. Raúl López Naguil, sobre el tema: "Argentina frente a la integración latinoamericana. ALALC y Grupo Andino". Lugar: Cancillería Embajada Argentina (Aspiazu esquina Sánchez Lima).

**JUEVES 14**

19.00 hs.— EN SUCRE: Conferencia del Cónsul argentino, Dr. Arturo Moyano Molina sobre el tema: "La integración americana vista desde el comienzo de los acontecimientos de Mayo". Lugar: Consulado Argentino.
19.00 hs.— EN SANTA CRUZ: Conferencia por el Ingeniero Perisco, segundo jefe de la Comisión Mixta Boliviano-Argentina, sobre el tema: 'Medios de comunicación a través de la historia argentino-boilviana".
EN SANTA CRUZ: Entrega de fondos por la Embajada Argentina para la prosecución de las obras iniciadas por la "Asociación de Residentes Argentinos" de Santa Cruz en la Escuela "República Argentina" de dicha ciudad.

**VIERNES 15**

18.30 hs.— EN LA PAZ: Conferencia del Sr. Gerente de Aerolíneas Argentinas, D. Fortunato di Cillis sobre el tema: "La aviación comercial como factor de integración de los países en América Latina". Lugar: Cancillería de la Embajada (Aspiazu esquina Sánchez Lima).
21.30 hs.— Presentación del conjunto de guitarras que dirige la concertista señora Ana Chazarreta de Monroy Block. Lugar: Club de La Paz.
EN YACUIBA: Conferencia del señor Cónsul argentino, D. Alejandro Badaracco, tema conmemorativo de la celebración de Mayo.

**SABADO 16**

11.00 hs.— EN LA PAZ: Kermesse de Beneficencia. Lugar: Residencia de la Embajada Argentina (calle Macario Pinilla 485) de las 11 hs. en adelante.
20.00 hs.— Recepción en honor de los participantes del Rallye Automovilístico (Copa del Mundo). Lugar: Cancillería de la Embajada (Sánchez Lima esquina Aspiazu).
11.00 hs.— EN SUCRE: Entrega de bancos y material escolar a la Escuela de la localidad de Tineros, departamento de Chuquisaca.

**DOMINGO 17**

12.00 hs.— Donación por la Embajada Argentina de material para obras de riego y para construcción de la escuela "25 de Mayo" a la comunidad campesina de Cocotoni de la provincia de Omasuyos del departamento de La Paz.
18.30 hs.— Conferencia del Agregado Naval a la Embajada Argentina y Jefe de la Misión Naval, Capitán de Navío D. Juan Antonio Valente sobre el tema: "El combate de Montevideo, piedra fundamental de la caída del poder realista en las Provincias Unidas del Río de la Plata". Lugar: Hermanos Manchego 2594.
20.30 hs.— Recepción ofrecida por el Capitán de Navío Juan Antonio Valente con motivo del día de la Armada Argentina. Lugar: Hermanos Manchego No. 2594.

**LUNES 18**

18.30 hs.— EN LA PAZ: Conferencia del señor D. Federico Nielsen Reyes sobre el tema: "Bolivia y Argentina". Lugar Goethe Institut (Av. 6 de Agosto 2118).
21.30 hs.— Inauguración del "Ciclo de Cine Argentino", en la Sala del Monje Campero. Proyección de la película "Don Segundo Sombra" a beneficio de la Casa Cuna "Matilde Carmona de Busch".
EN TARIJA: Conferencia del señor Cónsul argentino, D. Ricardo Ribero, tema conmemorativo a la celebración de Mayo.

**MARTES 19.**

1100 hs.— EN LA PAZ: Disertación de la esposa del Embajador argentino, doña Laila Neffa de de la Plaza con motivo del homenaje de la Mesa Redonda Panamericana a la fecha patria argentina Lugar: Club de La Paz.
18.30 hs.— Conferencia del Cónsul General de la República Argentina, D. Raúl Sánchez Loría sobre el tema: "Semblanzas de Mayo". Lugar: Club de la Unión.
21.30 hs.— Actuación y charla de los actores argentinos Amelia Bence y Santiago Gómez Cou. Lugar: Casa Argentina. Av. 6 de Agosto 2535.
— "Ciclo de Cine Argentino" en la Sala del Monje Campero. Proyección de la película "Los muchachos de mi barrio". Tres funciones: matinée, tanda y noche.
19.00 hs.— EN SANTA CRUZ: Conferencia por el Dr. Mesagri sobre el tema: "25 de Mayo de 1809, grito libertario de Chuquisaca"

YA LLEGA...
EL IDOLO INDISCUTIDO DE AMERICA!!

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA" LIMA
¡Muy Pronto! Grandioso Estreno Cine SCALA

BI
HOUSTON

Tres días de la semana usted puede llegar al centro espacial más famoso del mundo: Houston.
Todos los lunes saliendo a las 22:05.
Todos los martes a las 22:35.
Y todos los sábados a las 21:35.
Antes de volar a la Luna, vuele a Houston.
A crédito.
Por Braniff.

Consulte a su agente de viajes IATA.

# PREFECTO ENTREGARA DOCUMENTOS PROBANDO SU GESTION HONESTA

"Entregaré mañana toda la documentación requerida por la Comisión de Moralización, para efectuar la investigación sobre la adjudicación de los Hoteles prefecturales y de esta manera poder establecer que, durante el tiempo que vengo desempeñando estas funciones, estoy obrando con absoluta honestidad" expresó el Prefecto Edgar Oblitas.

La mencionada Comisión solicitó al Prefecto envie documentos pertinentes de la licitación de los Hoteles prefecturales, a raiz de denuncias que se hicieron sobre el hecho de haberse producido anomalías en dichas adjudicaciones.

**PLAN DE OBRAS**

El Prefecto Edgar Oblitas señaló que están determinadas 50 obras prefecturales en diversas provincias de La Paz, las mismas que serán entregadas en agosto próximo.

"Pese al magro presupuesto conque cuenta la Prefectura estamos haciendo una realidad la concreción de obras en las 18 provincias paceñas, principalmente la Prefectura contribuirá en forma efectiva a la Campaña de Alfabetización para lo cual construiremos escuelas y Colegios en las áreas rurales, especialmente en las zonas alejadas y fronterizas" manifestó Edgar Oblitas.

Indicó que su despacho no dará curso a peticiones de parte de los campesinos sin que previamente no se haga un estudio exhaustivo de las solicitudes, ya que de lo contrario constituiría dispersión de fondos, y materiales de construcción".

"Son numerosas las peticiones que formulan los campesinos, pero no todas pueden ser atendidas, en vista de que el presupuesto de la Prefectura no permite satisfacer esas demandas" dijo el Prefecto.

**OBRA SOCIAL**

La Prefectura conjuntamente la Primera Dama de La Nación Elsa Omiste de Ovando preparan un homenaje a la "Madre Campesina", con motivo del 27 de mayo. El acto tendrá lugar en la granja agrícola "El Azafranal" de propiedad del ejército ubicada en la localidad de Guaqui.

# *Teatro Popular tendrá su local*

## CON CAPACIDAD PARA 100 PERSONAS

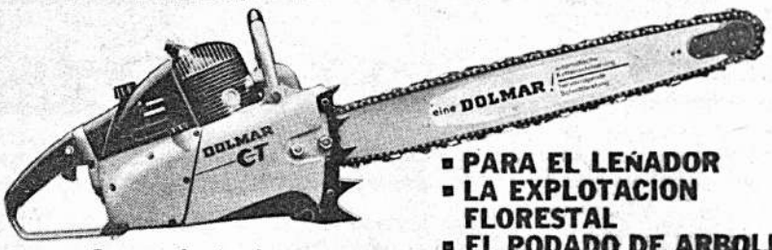
-El Teatro Nacional Popular está empeñado en el acondicionamiento de un Teatro de Bolsillo con capacidad para 100 espectadores, en el segundo piso del Ministerio de Asuntos Campesinos.

Por otra parte, los directores del teatro popular indicaron que es su propósito dar actuaciones permanentes, de miércoles a domingo, creando abonos para fábricas, sindicatos, empresas laborales y escuelas, a precios verdaderamente al alcance del pueblo.

Asimismo, y para este fin, los diferentes grupos del Teatro Nacional Popular están ensayando las siguientes obras: "La Casa de Bernarda Alba" de Federico García Lorca; "Cándida" de Berhard Shaw; "Las Monjas" del cubano Eduardo Monet y otras de importancia en el escenario del teatro mundial.

MOTOSIERRAS DOLMAR

LA SIERRA DE CADENA SIN ENGRANAJES, MANEJADA POR UNO O POR DOS OPERARIOS, ROBUSTA, RESISTENTE Y SENCILLA, PERO DE GRAN POTENCIA!




De procedencia alemana

- PARA EL LEÑADOR
- LA EXPLOTACION FLORESTAL
- EL PODADO DE ARBOLES FRUTALES

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels.42836 · 55219 · 53661
Sucursales: COCHABAMBA · ORURO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

Actúa directamente sobre la causa de los
ATAQUES DE ASMA

Combatir el mal en su origen es el único método de buenos resultados!

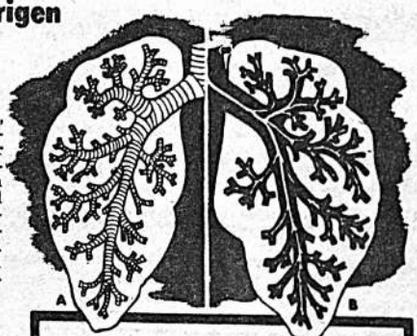
Cualquiera que sea el origen del asma, alérgico, tóxico, congestivo, etc., el ataque asmático o ahogo, se manifiesta por la inflamación de los bronquios. Esta inflamación, de los bronquios, estrechan los conductos bronquiales dificultando el paso del aire a los pulmones obstaculizando de este modo la ventilación pulmonar. Esta es la causa directa de la asfixia, a apretazón en el pecho y el terrible y desesperante ahogo del ataque de asma.

una fórmula que ataca directamente el origen del ahogo.

Presentada en forma de tableta de rápida absorción, con el nombre de NEOASMA, es la fórmula médica que más éxito ha tenido en el mundo en la lucha contra el asma. La razón es muy fácil de comprender: los elementos medicinales de NEOASMA, actúan directamente sobre las paredes bronquiales y sus músculos; de este modo, NEOASMA descongestiona y quita la contracción de las paredes bronquiales por lo que NEOASMA rápidamente da libre paso para que el aire penetre en los pulmones. Al facilitar de este modo la respiración, facilita también la expulsión de la flema y la expectoración, produciendo al asmático alivio y bienestar en pocos minutos. Por eso NEOASMA corta el ahogo *de verdad!*

**NEOASMA es lo más rápido y lo más eficaz.**

Los elementos medicinales de NEOASMA, combinan una fórmula de eficacia y rapidez sorprendentes sin provocar reacciones desagradables




**El ataque de asma se produce así:**

*Observe esta ilustracion, en la parte A, los bronquios en estado normal permanecen abiertos en disposicion de respirar libremente. En la parte B, los bronquios congestionados y contraidos se estrechan y cierran los conductos impidiendo el paso del aire y la respiración; asi se produce el ahogo. El éxito de NEOASMA estriba en que actúa directamente en esta región, descongestionándola.*

**NEOASMA es económico y fácil de tomar.**

Al primer aviso de ataque tome una tableta de NEOASMA, que se vende en sobres de celofán y usted comprobará cómo NEOASMA corta el ahogo *de verdad!* ... Por eso miles de asmáticos lo recomiendan con fervor!
¡Pruebe NEOASMA al primer síntoma!

NEOASMA
¡Acaba con el asma!
N-11

# CEDULAS DE IDENTIDAD PERSONAL

**Se comunica a los señores estantes y habitantes de la ciudad de La Paz que, no obstante haber fenecido el plazo para el canje de cédulas de identidad por plastificadas, se amplía éste hasta el 30 de junio del presente año, fecha en que las cédulas de identidad antiguas, tipo libreta, quedarán nulas y sin ninguna utilidad con el consiguiente perjuicio de sus poseedores en todo trámite comercial, bancario, judicial, etc.**

**La Paz, abril de 1970**

**El Jefe del Gabinete Nacional de Identificación Personal**

OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPINION • OPI

hoy

Directores: BERTHA ALEXANDER DE ALVESTEGUI - MARIO VARGAS RODRIGUEZ - JORGE ALVESTEGUI A.
FUNDADOR: ALFREDO ALEXANDER JORDAN • PRESIDENTE DEL DIRECTORIO: HUMBERTO PALZA S.

## EDITORIAL

### EN EL DIA DEL PERIODISTA

*"El periodismo, según cómo se ejerza, puede ser la ás noble de las profesiones o el más vil de los oficios"* jo Luis Miró Quezada, *significando en esa frase la rdad que reclama para sí el periodista.*

*Cuando la prensa independiente, en función estricta de ministerio, hace publicaciones que implican censuras los actos gubernamentales o a la política del régimen perante, los órganos oficiales afirman inmediatamen- que esta actitud obedece a una alta conjuración de s fuerzas reaccionarias..." advertía el fundador de OY en un editorial de Ultima Hora el 6 de febrero 1959.*

*e manera que aquello de "fuerzas reaccionarias" en- entra, en los últimos tiempos, motivos nuevos para ti- ficar una situación que la prensa independiente no es- en condiciones de admitir: Su posición "antinacional" Ahora se es "antinacional" cuando hay resistencia pa conjugar el verbo de la traición. Porque, aunque no quiera admitir, surge la traición cuando se admite n la medida como se la ha hecho durante los últimos as- que es preciso alcanzar el socialismo bajo la inspi- ción que define, totalmente, una nueva y abominable pendencia.*

*Cuánta razón tenía Alfredo Alexander Jordán al sos- ner que en el medio boliviano se habla, se discute y se ronuncian discursos más de lo que se trabaja y pro- uce. Añadiendo: "El índice del tiempo perdido es más to en el cuadro estadístico de nuestra historia que el l tiempo ganado y bien aprovechado..."*

*Esa libertad para hablar ha tenido, en la semana ue termina, vergonzosa traducción a través de exposi- ones sin sentido, plenas de irresponsabilidad y lle- as de contenido demagógico en dimensiones increí- les. Entre ellas, la calificación ofensiva de "antinacio- al" a órganos periodísticos marginados de la protec- ón estatal o sindical*

*En un medio como el nuestro, donde la pasión poli ca convierte a los ciudadanos en espíritus belicosos or causas que no son sustancialmente nacionales, la rensa que no admite sino la verdad y la expresa del ismo modo, es frecuentemente atacada por la dema- gogia.*

*HOY no acepta, no podrá aceptar, la audaz sindica ción que se ha hecho pública.*

*Porque está en condiciones de demostrar que su li- nea es fundamentalmente nacional. Tipificada en la nspiración de un hombre que ingresó a la inmortali- dad dejando, tras suyo, su profunda fe en los desti- os de la bolivianidad. Al que se pretendió silenciar apelando al crimen- en su más espantosa manifesta- ción-sin pensar que dejaba para siempre sus ideas. Bases sustantivas para proseguir su lucha sin desma yos.*

*Porque Alfredo Alexander Jordán era un convenci- do que la prensa tiene el deber irrenunciable de decir a verdad aunque ella lastime determinados sensibili dades e intereses, es que HOY puede decir la suya sin temores, desvirtuando la torpe sindicación que no pue- de alcanzarlo como diario puesto al servicio del país.*

*Así lo hubiera dicho él. Sin ambages. Así recorda- mos, en él, a los periodistas en su día.*

## así va el mundo

PABLO CEJUDO

### DAR LA LUNA

Henry Kendall dijo una vez por equivocación: "Aquí hemos traído la Luna".

Se entendía que un pequeño fragmento de roca lunar.

De todos modos, se cumple lo imposible.

Antes, las personas más voluntariosas solían decir: Pídeme lo que quieras y te lo daré; con tal que no sea la Luna.

Ahora, cuando nos sintamos generosos —y ojalá sea siempre— se podrá decir también: Pídeme lo que quieras aunque sea la Luna y te lo daré.

Antes, los niños, esos eternos preguntones y pedigüeños de cosas, pedían alguna vez la Luna y las estrellas, poniendo en serios apretos a mamás no astronautas.

Ahora, aunque las estrellas siguen inmaduras —como las uvas de la zorra— la Luna ya es posible tocarla con la mano, con un pequeño esfuerzo desde luego. Y ya no habrá derecho de negársela a nadie Habrá que dársela a quien la pida.

Una roca del tamaño de una nuez traída de la Luna "no tiene valor económico, se dijo también, sino valor científico". Pero éste parece ser tan grande que ahí estaban "Los Caballeros de la Mesa Redonda" sacando conclusiones enormes de esa cáscara de avellana.

Preguntaban por ejemplo, a la Luna: ¿Cuántos años tiene usted, señora? Y ella contestaba: No me crean tan vieja, sólo tengo 3.500 millones de años...

Luego, se preguntaban a sí mismos: ¿Se desprendió la Luna de la Tierra? Y alguien mostraba en el mar Pacífico una cavidad de tamaño equivalente al del satélite, como si éste fuera el nido de donde se hubiera desprendido la Luna como un huevo...

O bien se preguntaba: ¿Fue la Luna atrapada por la gravedad de la Tierra? Y yo me imaginaba a un cazador primitivo en la pampa argentina enlazando de la cabeza a "ese toro enamorado de la Luna".

Sé que estas disquisiciones son inútiles para los planificadores de la ALALC. Sé que a muchos les parece infantil estarse intercambiando "banderines y postales" de la Luna, en vez de decir que "esas piedras se conviertan en pan". Pero "no de sólo pan vive el hombre".

Dicen que en la Luna no hay viento, pero para mí que todo esto es una brisa amable para refrescar el tremendo pandemonium en que se debaten los terrestres.

## El Mundo al día

Por Jaume Miravitlles

### ¿UN NUEVO "CRASH" DE WALL STREET?

Aquel "martes negro" del año 1929 ha pasado a la historia como el inicio trágicamente espectacular, de la crisis económica más profunda y extensa de todos los tiempos. Hasta entonces, y desde el nacimiento del llamado "capitalismo liberal", tenían lugar periódicamente, se decía cada siete años pero aquella precisión no responde a la verdad histórica, las "crisis cíclicas" determinadas por un mecanismo casi matemático: después de un periodo de prosperidad incontrolada que se caracterizaba por una corriente impetuosamente inflacionista, el alza de precios y salarios y el pleno empleo, se producía un brusco reajuste bajista: deflación económica, baja de precios y salarios, aumento del número de obreros sin empleo, para volver a empezar el movimiento pendular opuesto. Una de las críticas más persistentes del socialismo se basaba en aquel fenómeno cíclico contra el cual el capitalismo liberal no tenía ni soluciones ni tan sólo remedios. El "crash" de Wall Street abrió, por su propia gravedad, un capítulo inédito en la historia económica y determinó una serie de reformas iniciadas por Roosevelt, inspiradas en las nuevas teorías de Keynes y otros economistas de su generación, que han sido más tarde adoptadas por casi todos los grandes países industriales de la Europa Occidental y que han puesto fin, si no a las crisis propiamente dichas, sí a aquellas calificadas como "cíclicas".

Empecemos por decir, aunque ello constituya una simple anécdota semántica, que la palabra "crack" usada en toda Europa no es apropiada. Crack, en inglés significa GRIETA y lo de Wall Street en 1929 fue algo infinitamente más grave. La expresión usada allí, y la más adecuada, es "crash" que significa "hundimiento con gran estrépito". Eso es realmente lo que fue el "crash" de Wall Street": un hundimiento bursátil tan estrepitoso que se oyó en todo el mundo. Ahora bien, aquel "crash" ¿fue causa o efecto de la crisis? Un efecto ciertamente, pero de tan grandes consecuencias que se convirtió en una segunda causa. Estos efectos magnificadores de la crisis sólo pueden tener lugar en aquellos países en que la Bolsa moviliza millones de tenedores de papel valorizados en miles de millones de dólares. En un solo día se hicieron entonces, y se hacen cada día en Wall Street, millones de operaciones bursátiles casi siempre equitativamente repartidas entre compras y ventas: de ahí su relativa estabilidad en tiempos normales.

Si bien, como hemos dicho, han sido superadas las "crisis cíclicas" no por ello ha dejado de producirse un movimiento pendular caracterizado por tendencias inflacionistas, corregidas después por suaves retracciones deflacionistas. La economía norteamericana ha vivido hasta hace poco un período de prosperidad, de aumentos ininterrumpidos en todos los órdenes, que ha durado cerca de diez años, desde el advenimiento de Kennedy hasta casi nuestros días. Se trata del período alcista más largo que ha vivido país alguno en la historia económica moderna. Aumento de las inversiones de capital, de la producción, del consumo, de los salarios, de los precios. Cuando se produce un alza general de aquel tipo lo único que disminuye es el valor relativo de la moneda: es decir, su poder de compra: el valor del dólar ha disminuido en los Estados Unidos, y en pocos años, de cerca de la mitad. En estas condiciones, ¿qué es lo que se hace del dinero que se ha ahorrado? Si se inmoviliza o se deposita en bancos que ofrezcan un bajo o modesto interés, el dinero se "derrite" a medida que pasa el tiempo, pues la suma depositada aun con la adición del interés compuesto que produce, compra cada día menos cosas. La única forma de ahorro es invertir dinero en papeles cuyo valor siga el mismo camino ascendente que el resto de la economía. Es decir, acciones y, también, obligaciones, de las grandes empresas. Los veinte millones de inversores privados que hay en los Estados Unidos, han dedicado una parte muy sustancial de sus ahorros (algunos lo han hecho también a crédito) a comprar acciones siempre en alza.

Ahora bien, el período de prosperidad que ha caracterizado estos años la economía norteamericana ofrecía algunos aspectos negativos: los gastos militares al exterior, la guerra del Vietnam, y la crisis del oro con su repercusión sobre el valor real —no relativo— del dólar. En los últimos meses de su mandato, el presidente Johnson ya empezó a poner frenos en el coche desbordado de la máquina económica nacional. Nixon, fiel a la tradición de prudencia del Partido Republicano, ha acentuado todavía aquellas precauciones. Mantenimiento de los altos impuestos decretados por Johnson, encarecimiento del crédito bancario para frenar las inversiones de capital reducción de los gastos públicos, etc. Cuando la masa de los "inversores privados" (poseedores de acciones) ha comprendido que se iniciaba y acentuaba el descenso, han vendido en masa su papel y provocado una baja muy acentuada en la Bolsa. Podemos pues hablar de un "crack" (una grieta) de Wall Street, pero no, por el momento al menos, de un "crash": Nixon dispone de muchos medios para evitarlo.

Hoy ESCRIBE: Gonzalo Viscarra Pando

(Art. 4o. del D.S. de 19 - II - 70)

## PACTO MILITAR - CAMPESINO

Cuando un sector de campesinos abandonó el Congreso de la COB, por discrepar con la aprobación de la tesis política, volvió a hablarse entonces del decantado "Pacto militar-campesino".

Pacto que no representa el sentir de la gran mayoría del campesinado, ni tampoco de las Fuerzas Armadas en su integridad. Pacto que fue firmado por conocidos "caciques" de la Confederación de Campesinos que ya han hecho mucho daño al campesinado, poniéndose en todo tiempo al servicio incondicional de los gobiernos de turno. La prueba es que otro sector denominado Bloque Independiente Campesino, continúa en el organismo máximo de los trabajadores.

El Pacto militar-campesinos, firmado por el régimen de Barrientos y ratificado por el actual, sirvió únicamente para aparentar que ese régimen tenía el respaldo del trabajador del agro. En la época del M. N. R sucedía lo mismo. El campesino era adoctrinado en ese partido con fines electoralistas y ahora se lo quiere adoctrinar nada menos en nombre de la institución tutelar de la patria, demostrando con esto su parcialización.

El campesinado que es la gran mayoría de la nación, ha sido siempre bandera de los políticos que se han aprovechado de él para perpetuarse en el poder.

Con este pacto, lo único que se está logrando ahora es que la escisión en el agro se acentúe aún más, cosa desgraciadamente tangible.

Si señores, lo que se está buscando es la división de clase. Entiéndase bien, una división del asequible y pernicioso para el actual proceso revolucionario.

Si bien es evidente que el campesino no es una clase auténticamente proletaria, sino una parte de la pequeña burguesía, también es evidente que se trata de un sector cuyo aporte a la tarea de liberación nacional puede tener excepcional trascendencia.

Las FF.AA, no pueden prestarse a este sucio juego de los pactos, que sólo ahondan más las rencillas y el odio entre hermanos de clase.

Si el gobierno, que se denomina revolucionario, no rompe este pacto, mal puede llamarse revolucionario. El imperativo del momento es hacer un solo "pacto" con todo el pueblo.

Basta de división de odio y de violencia que genera más violencias

El campo necesita de una vez por todas paz y trabajo. Lo importante en este momento es poner el hombro a la iniciativa de la COB para que se realice, de inmediato, un congreso de unidad campesina, capaz de hacer desaparecer sectores beligerantes y darle al campesino una posición que represente la expresión unánime y el anhelo común de todos los campesinos de Bolivia.

## YO TAMBIEN OPINO

SEÑOR DIRECTOR

El pueblo de Bolivia y la humanidad toda, ha sentido profundamente que la canallada organizada en nuestro país hayasegado las vidas de meritorios hombres publicos que sólo tenían como única arma la pluma, tal el caso del escritor y periodista don Alfredo Alexander.

Pero, la inoperancia de nuestros organismos de seguridad siguen guardando absoluto hermetismo en torno a este asunto letal. Ha pasado más de mes y medio y no se esclarece todavía nada. Qué pasa con los señores de la DIC? Será posible que este caso quede en el olvido como muchos otros?

Aquí se impone más que una llamada de atención, una cuestión de dignidad y honor para nuestro país.

Espero señor director, y espera la opinión pública que de una vez por todas se conozca a los autores de este crimen que debe ser esclarecido, tiene que ser esclarecido porque es un clamor popular.

Con este motivo lo saludo atte.

Alfredo Viricochea E.

# BOLIVIA ASISTIRA A UNA FIESTA LATINOAMERICANA

Carrozas de BOLIVIA, Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, República Dominicana, El Salvador, Ecuador, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Venezuela y los Estados Unidos, participarán mañana (sábado) en el desfile con el que se conmemorará la Semana de la Fiesta Latinoamericana de San Francisco (del cuatro al diez de mayo), coincidiendo con las celebraciones del bicentenario del Estado de California, Estados Unidos.

La Fiesta está auspiciada por la Fundación de Ciudadanos de Habla Hispana, cuyas 21 naciones miembros trabajan con la Comisión del Bicentenario sobre las celebraciones conjuntas.

Las carrozas de BOLIVIA y las 20 naciones latinoamericanas constituirán el acto culminante de la Fiesta.

El baile de coronación de la Reina de la Fiesta mañana sábado 9, seguirá a una misa en español que se celebrará el domingo 10 en la Iglesia de San Antonio en tributo de la "Madre Latinoamericana del Año".

# Mariano Baptista es aguardado en Chile

## PRESIDIRA EMBAJADA CULTURAL

-Santiago de Chile, 9 (ANSA).— El martes de la próxima semana llega a este país el Ministro de Educación de la República de Bolivia, Mariano Baptista Gumucio, acompañado de 40 profesores, invitado oficialmente por su colega chileno. Así lo informó ayer el Ministro de Educación, Máximo Pacheco, en conferencia de prensa.

Pacheco señaló que esta era la primera visita de un ministro boliviano a Chile, invitado oficialmente por el gobierno chileno, durante los años en que las relaciones exteriores entre ambos países están interrumpidas. Añadió que anteriormente a esta visita sólo fueron invitados dos ministros, pero como delegados de su país a congresos internacionales con sede en tierra chilena.

"Nos sentimos enormemente satisfechos de que ésta sea la primera embajada cultural masiva que envía BOLIVIA a Chile para estudiar en nuestro país, durante un tiempo más o menos prolongado y sea tal puente cultural el que en este momento estreche nuestras relaciones", declaró Pacheco, agregando: "Creo que no represento solamente mi sentir personal, sino el del gobierno y el del pueblo de Chile, para decir que seríamos felices si se normalizaran las relaciones con Bolivia, con motivo de este intercambio cultural".

El ministro añadió que la visita de su colega boliviano, que preside la delegación de profesores primarios, es muy significativa, ya que esos maestros vienen a estudiar a Chile en un seminario de tres semanas, los métodos chilenos de educación de adultos.

Señaló también que el Presidente de BOLIVIA, general Alfredo Ovando Candia había declarado 1970 como el "año de la alfabetización".

Por tal razón, a través de su Ministro de Educación, estaba intensificando los planes para hacer una labor profunda en tal sentido. Agregó que como Chile había hecho grandes progresos en esta materia, con métodos propios, gran experiencia pedagógica y bibliografía especializada, el Presidente boliviano se había puesto en contacto con él, por intermedio de Mariano Baptista, para solicitarle que su país organizara un seminario especial, para que estos profesores aprendieran los nuevos métodos y pudieran dialogar con sus colegas chilenos. Pacheco manifestó que ésta embajada cultural era muy bien recibida y que el gobierno se sentía muy satisfecho de poder contribuir, con la experiencia pedagógica chilena, a lo realizado en esta materia por los expertos bolivianos.

Mariano Baptista, es un distinguido intelectual de 37 años de edad, abogado, fue dirigente estudiantil en la Universidad de San Fransisco Xavier de Chuquisaca en Sucre : estudió Economía en Londres y ya ha escrito tres libros : "Revolución y Universidad de BOLIVIA", "La Guerra Final" y "Los días que Vendrán".

Las clases para los profesores bolivianos funcionarán en el Centro de Perfeccionamiento del Magisterio y se harán en coordinación con el Instituto de Capacitación, Investigación en Reforma Agraria (ICIRA) como una línea de acción que armoniza con las disposiciones del Pacto Cultural Andino celebrado recientemente en Bogotá. Explicó Pacheco que este era el primer paso concreto en un proceso de integración y en colaboración inmediata de Chile y otro país del Area Andina.

También agregó que el Seminario era muy completo y que abarcaba todos los temas más importantes de la materia, según los expertos en educación de adultos. Agregó que el curso tendrá una duración de 108 horas y que contempla diferentes materias, tanto de carácter pedagógico como sociológico y cultural.

El Seminario se inaugurará el miércoles 13 a las 11 horas en punto horas.

El ministro boliviano permanecerá en nuestro país tres días en los cumplirá un nutrido programa de actividades. De aquí partirá a Holanda, a un congreso de educación


## Servicio Nacional de Caminos

### Convocatoria a Propuestas Nº 6-70

**Por orden del señor Ministro de Obras Públicas, Comunicaciones y Transportes, se invita a las firmas comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en la Cámara Nacional de Industria y Comercio para la provisión de:**

**2. CAMIONETAS DOBLE TRACCION**
**Entrega Inmediata**

**De acuerdo a Pliego de Especificaciones, que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de $b. 80.—**

**Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado llenando todas las formalidades de ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la propuesta de $b. 50.— por el primer mil, más el 5 por mil del valor total de la Propuesta, hasta horas 17:30 del día 19 de mayo de 1970, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, avenida 20 de Octubre Nº 1829.**

La Paz, mayo de 1970

**Departamento de Relaciones Públicas**

BANCO MERCANTIL

**64 AÑOS DE TRADICION Y UN NUEVO CONCEPTO DE SERVICIO BANCARIO**

**Venga a ver nuestro CAMBIO POR DENTRO**

**Oficinas MAS COMODAS**
**Servicios ultra—rápidos STEO.***
**Concepto de crédito MAS AMPLIO**
**Atención PERSONALIZADA.**

***Su tiempo es oro.**

**Oficinas en:**

**LA PAZ**
**Mercado esq. Ayacucho**

**COCHABAMBA**
**Nataniel Aguirre esq. Calama.**

**SUS VIAJES AEREOS MARITIMOS Y TERRESTRES**

**CON TITIKAKA TOURS**

| | |
|---|---|
| Lima | Miami |
| Santiago | New York |
| Buenos Aires | Washington |
| Bogotá | Los Angeles |
| México | San Francisco |
| Río | Europa |

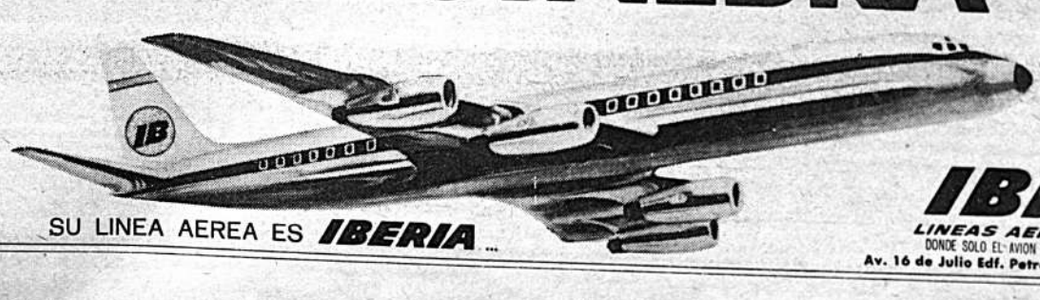
PLAN DE CREDITOS

PASAPORTES
**Salvoconductos . Trámites en 48 horas**
**Consúltenos sin Compromiso**
Sin recargos Adicionales

**Loayza 203. Tels. 20563-2853**

SI SU DESTINO ES

# GINEBRA



SU LINEA AEREA ES **IBERIA**

IBERIA lo lleva a MADRID - puerta de entrada a Europa.
Desde España, IBERIA le ofrece 80 vuelos diarios a cualquier otra ciudad europea, en sus cómodos aviones y con el tradicional servicio Rosa Real a bordo.
Y recuerde que en IBERIA hablamos su propio idioma.
Consulte a su agente de Viajes IATA o en las oficinas de

**IBERIA**
LINEAS AEREAS DE ESPAÑA
DONDE SOLO EL AVION RECIBE MAS ATENCIONES QUE USTED
**Av. 16 de Julio Edf. Petrolero-Telfs. 42115 - 20270 - 24378**

# REALIZAN EN TARIJA UN CURSO DE COOPERATIVAS

## ASISTEN VARIOS DIRIGENTES DEL RAMO

on la asistencia de 30 gentes de cooperativas a- ecuarias del Departa- to de Tarija y 10 del artamento de Potosí, se za en Tarija el CURSO ICO DE COOPERATI- AGROPECUARIAS. as materias a dictarse en o evento son: "Organi- ón y Administración de resas Cooperativas", ministración", "Doctri- Historia del Cooperati- o" y "Contabilidad pa- ra Cooperativas Agropecuarias". Estos serán desarrollados por expertos del DEPARTAMENTO DE FOMENTO COOPERATIVO.

El Curso de Cooperativismo Agropecuario, está auspiciado por el Centro de Formación de Líderes Cooperativistas del Departamento de Fomento Cooperativo. Los dirigentes asistentes al evento recibirán becas de estudio que comprende: pasajes de ida y vuelta, alojamiento, alimentación y material de estudio.

En Tarija se va desarrollando el Movimiento Cooperativo Agropecuario, son varias las organizaciones de cooperativas que están operando ofreciendo grandes servicios a los agricultores de la región, es por eso muy importante la realización del Curso de Cooperativismo, porque permitirá la capacitación sistemática de sus dirigentes para que puedan desarrollar sus funciones con más eficacia. De los 40 dirigentes asistentes, 15 de ellos serán seleccionados para asistir a un Curso Medio a realizarse en La Paz.

El Curso Básico de Cooperativas que se inició el 8 concluirá el 12 del presente mes y han solicitado participar en el mismo mas de 25 cooperativas agropecuarias.

# NTENDENCIA EJERCERA ONTROL DE LA CIUDAD

## PARA EVITAR CONTRABANDO

Intendente Municipal, Luis ngel, señaló que continuará ndo batidas en las principa- alles de La Paz, a fin de poner a la desmedida proliferación endedores ambulantes.

os vendedores ambulantes a- is de dar un aspecto malo en udad, la más de las veces ofre- al público mercaderías, produc- contrabando y como ejemplo ede citar el caso de la venta endas para mujer, mercadería que es vendida al público en olorios que corresponden a las as nacionales, y por las cuales an precios exorbitantes" dijo ntendente.

or otra parte, señaló que son to- ente falsas las denuncias que eron en un órgano de prensa entido de que cuando son de- sadas las mercaderías estas serían devueltas a sus propietarios sufriendo disminución.

"Lo que sí voy a continuar en forma enérgica ha de ser la represión contra los vendedores ambulantes, quienes además eluden el correspondiente pago de impuestos y lo que es más ofrecen ropa y otros enseres que son decontrabando", finalizó expresando Bocángel.

# REMATE DE VEHICULOS

**Se ofrece en subasta pública los siguientes vehículos:**

**Item 1 — Automóvil "Dodge" Dart Modelo 1969, 4 puertas, sobre la base de $b. 60.000.00.—**

**Item 2 — Vagoneta "Chevrolet" Modelo 1966 (sencilla) sobre la base de $b. 16.000.00.**

**Item 3 — Vagoneta "Chevrolet" Modelo 1966 (sencilla), sobre la base de $b. 15.000.00.**

**Item 4 — Camioneta "Chevrolet" Modelo 1962 sobre la base de $b. 13.000.00.**

**Item 5 — Furgoneta "Chevrolet" Modelo 1959 sobre la base de $b. 12.000.00.**

**Para participar en el remate, los interesados deberán depositar el 10% del valor de la base del vehículo ó vehículos interesados, en cheque bancario o personal a orden de "Embajada Americana — La Paz" hasta las 12:00 horas del día jueves 14 de mayo de 1970.**

**El remate se llevará a cabo el día Viernes 15 de Mayo a horas 10:00 a.m. en los Almacenes de El Alto. Los vehículos estarán en exhibición los días lunes 11, martes 12 y miércoles 13 de Mayo de horas 9:00 a.m. a 16:00 p.m. (horario contínuo) en los Almacenes de El Alto.**

**Para mayores informaciones pasar por la Oficina de Transportes de USAID/B., en la calle Mercado ó Almacenes de "El Alto".**

# THE MANHATTAN SHIRT BOLIVIA S. A., comunica:

**Con relación a cierta publicación relativa a Industrias Nacionales que gozarían de un régimen de liberaciones, en el que estaría comprendida nuestra firma, hacemos constar que desde su iniciación, NO RECIBE NINGUNA LIBERACION. El régimen de imposiciones que pesan sobre nuestra industria son los siguientes:**

**Derechos Arancelarios sobre materias primas que inciden de un 90 a 100% aprox. del valor CIF., además, de todos los impuestos nacionales, departamentales y otros.**

**La Paz, 10 de mayo de 1970**

# DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

## CONTROL DE INSPECCION DE VEHICULOS

## AVISO

## A los Propietarios de Vehículos

**Como es de conocimiento público, a partir del día 11 de los corrientes comenzará la inspección técnica de vehículos motorizados, con este motivo, las oficinas de la Renta, destacarán sus inspectores permanentes en coordinación con Tránsito, a objeto de verificar:**

**a) CARNET DE PROPIEDAD.**

**b) PAGO DE PATENTES DE VEHICULOS HASTA EL SEGUNDO SEMESTRE DE 1969 INCLUSIVE.**

**En consecuencia se previene a los propietarios de vehículos, presentarse a la inspección según el rol establecido munidos de los anteriores documentos, caso contrario se harán pasibles a sanciones de acuerdo a Ley.**

**Asimismo, se comunica a los propietarios de vehículos que hicieron su cambio de placas y no recogieron sus Carnets de Propiedad, adeudando a la fecha patentes, se procederá al retiro de placas de circulación mediante los organismos de Tránsito, fuerza pública e inspectores de la Renta en cumplimiento del D. S. Nº 5608 de 20 de octubre de 1960.**

**LA PAZ, MAYO DE 1970**

**DIRECCION GENERAL DE LA RENTA**

**ADMINISTRADOR DISTRITAL DE LA RENTA**

## Datos que INTERESAN

### FARMACIAS DE TURNO

Del 9 al 16 de mayo

COLON: Mercado 1349 Telf. 23061.

MAYORI: Carrasco 1482. Telf. 55060.

SUIZA: Comercio 809 Telf. 22214.

SAN ALFONSO: Gral. Gonzales 1248.

SAGARNAGA: Sagárnaga-Rodriguez.

SANTA FE: Av. Arce 2332. Telf. 21581.

LA SALUD: Av. República, Final (Munaypata).

hoy

*Oficinas y Redacción: 6 de Agosto 2170.*
*Casilla de Correo: 477*
*Dirección: Teléfono 28737.*
*Dirección de Coordinación y Gerencia: Teléfono 29883.*
*Administración y Publicidad: Teléfono 25166*
*Redacción: Teléfono 50597.*

| | |
|---|---|
| Bomberos | 119 |
| Asistencia Pública | 118—22111 |
| Policía (DIC) | 110 |
| Tránsito | 26148 |
| Agua | 26625 |
| Energía | 54357 |
| Teléfonos (reclamos) | 113 |
| Informaciones | 104 |
| Hora Exacta | 117 |
| Larga distancia exterior | 55907—09 |
| Interior | 20402—03 |
| Hospital de Clínicas | 22821—22 |

# EXPOSICION ARTESANAL ATRAE POR SU INTERES

*Una exposición artesanal de primera línea se exhibe en el local municipal situado al lado de la Iglesia de San Francisco.*

*Un grupo de artesanos que conforman un núcleo destacado de artistas nacionales se han unido para lograr trabajos que tienen mérito indiscutible.*

*HOY estuvo presente en la muestra y pudo constatar que las obras realizadas tienen singular mérito. Nos informaron que esta muestra estará abierta al público durante tres meses.*

*La recuperación de los valores nacionales, de esta manera, tiene un principal motivo de trabajo previo.*

*Los artesanos que han comenzado a exhibir estos trabajos se han mostrado conformes de poder unirse en una sola agrupación cuyos fines se conocerán la próxima semana cuando un pronunciamiento de la institución sea conocido por el público.*

*Mientras tanto las obras expuestas tienen un sabor telúrico especial y ya ha concitado la atención de nativos y foráneos.*

# Radio cosas

Nos anunciaron que en Radio Chuquisacá se editará un nuevo programa titulado ¿SOMOS ASI NOSOTROS? (Diariamente a las 13:35).

La estructura que se conocerá en el nuevo espacio se refiere a una novedosa manera de criticar sobre aspectos a veces olvidados de nuestra ciudad.

* * * * * * * * * * *

**El programa SEMANA de Radio Illimani tiene sangre nueva. Los muchachos que producen ese espacio radial se esfuerzan en desglosar semana a semana los acontecimientos más destacados de siete días. Hay agilidad y novedad. Va los sábados a partir de las 19:30. Vale la pena seguirlo.**

* * * * * * * * * * *

Sin duda alguna. El informativo de R.N.A. sigue acaparando la atención general debido a sus notas completas sobre temas que interesan. Se nota renovación constante al ritmo de las noticias que crecen en el mundillo nacional e internacional.

* * * * * * * * * * *

**La emisora que acapara la atención general en las últimas horas de toda tarde es Altiplano transmitiendo en forma directa el evento obrero de la Plaza Murillo.**

**Por la importancia de lo que allí se dice, crece la importancia de lo que se transmite.**

* * * * * * * * * * *

Radio Cruz del Sur anunció que tomará a su cargo la transmisión del Rallye Internacional. La potencia de sus equipos le permite naturalmente ese esfuerzo. Ganarán, a no dudarlo, mucha audiencia.

* * * * * * * * * * *

**Los sindicalistas de la clase radial han visitado al Alcalde para que tomen en cuenta a los hombres del micrófono en un plan de viviendas. En realidad es una sentida necesidad la que supone este trámite. Años ha que se viene prometiendo algo de ello para los radialistas. Ojalá esta vez se concrete.**

* * * * * * * * * * *

Radio Fides tiene un programa decidido a ganar mucha audiencia. "El Banquillo de los Acusados" quiere ponerse pantalones largos. Naturalmente le falta algunos detalles que podrían hacer que esto suceda. ¿Uno de ellos? Falta de naturalidad.

# LOS UHNOS TRABAJAN INTENSAMENTE Y CON ARTE

-El conocido grupo nuevaolero LOS UHNOS, que tiene ya una trayectoria de popularidad sigue trabajando buscando grabar más temas que siempre agradan a la juventud.

Este juvenil conjunto se muestra optimista con miras a lo que le espera.

Artistas exclusivos del sello LYRA ya han impactado con muchísimos discos de repercusión.

Actualmente se encuentran —lo reiteramos— abocados a la preparación de un extended play que contará con los últimos sucesos musicales.

Desde el baterista a su primera guitarra LOS UHNOS no aflojan por ubicarse en los primeros sitiales de la preferencia popular.

# ACTUACIONES ARTISTICAS

Ayer se cumplieron muchas actuaciones artísticas en diversos sitios.

Destacamos algunos espectáculos que fueron bien recibidos por su público concurrente:

PEÑA NAIRA, con una cartelera siempre renovada y con música folklórica de mucho arraigo.

PEÑA KORYTHICA, de la calle Juan de la Riva, presentó a artistas de música nacional e internacional.

SHOW DE LOS SABADOS con su renovación acostumbrada y con un desfile, en malla de las reinas de belleza del Festival Deportivo. En el teatro Monje Campero.

CUEVA DE JAZZ, con un repertorio de música moderna y con artistas de prime-

Debutó la cantante chilena Gracia Dávalos.

# CINE

-"La gente no se casa actualmente para toda la vida, ¿o sí?", pregunta Warren Beatty con una ingenua e inquisitiva mirada y un aire juvenil de desamparo, que las mujeres encuentran irresistible. "El matrimonio para toda la vida es algo ya raro; hoy en día la gente se inclina por una serie de matrimonios, que en mi opinión es algo así como poligamia".

Una fascinante idea, tal como la expone el actual Casanova del cine quien recientemente obtuvo uno de los más codiciados papeles que cualquier joven estrella pudiera soñar, co estelarizar con Elizabeth Taylor en "JUEGO DE A MORY DESEO", que la 20th Century— Fox está filmando en los Estudios Billancourt de Paris. George Stevens es el director de esta producción de Fred Kohlmar.

Frank Sinatra había sido originalmente contratado para hacer el rol estelar masculino, pero se vio obligado a abandonarlo cuando Elizabeth se enfermó, hecho que requirió un cambio en el programa de producción, y el cual no pudo encajar en los compromisos y contraídos por Sinatra.

"The Only Game in Town" una historia de amor, únicamente eso. Concierne a una atractiva pareja, varada por las circunstancias en Las Vegas, y que la tiene atada a actividades artísticas menos que estelares. Liz Taylor hace el papel de Fran Walker, una bailarina del cabaret Tropicana que se ha quedado en la famosa ciudad del juego desde hace cinco años, más o menos resignada, pues espera que su amor logre el divorcio prometido. Joe Grady, o sea Warren Beatty, es el pianista de Tony's Bar, ubicado en la sección conocida como el "Strip" de Las Vegas.

# TeveCosas

-**HA MEJORADO** la televisión. Empero se sigue notando deficiencias variadas en el enfoque de las cámaras. Tal vez este detalle influya para que algunos programas desluzcan. No es todo esto, sin embargo, el problema de la televisión. Hay otras causas que no son fundamentales. Lo que debe determinarse en este párrafo es que realmente hay super-

-x

La aparición de la televisión boliviana ha suscitado una serie de controversias, pero ha permitido también que "nazcan" críticos y pseudo críticos, los que a veces son maldad y pocos conocimientos juzgan ligeramente ciertas producciones del canal estatal. Lo cierto es que debe contemporizarse. Hay sin duda alguna, malos programas, o mediocres, pero eso no quita que hay posibilidad de mejorar. Lo que no queda bien es suponer saberlo todo (principalmente los que menos saben) y dicen a voz en cuello cosas que mueven a risa en lugar de meditación.

x-x-x-x

**Pero digamos que aquella gente, de la que hemos hablado antes, no figura en ningún cuadro periodístico radial o escrito. Felizmente ellos saben donde poner sus puntos. Son los que nada tienen que ver con la prensa, y ni siquiera con el público teleespectador, que buscan modos de destruir en lugar de construir.**

x-x-x-x

El telenoticioso mantiene calidad. De ello no cabe la menor duda. Porque además de "estar" en la noticia, es un buén grupo de noticias dignas de verse y escuchar se.

x-x-x-x

**Nos dijeron que la televisión prepara su campeonato interno de fulbito. Lo que no aclararon nuestros informantes es que si los partidos serán televisados. De no ser así sería una lástima... porque la T.V. se perdería los mejores programas cómicos.**

x-x-x-x

Mejoró también la publicidad de la T.V. Lástima que se insista en algunas voces no acordes con la agilidad y modernismo de sistemas del canal.

x-x-x-x

**Oscar Violeta se está compenetrando cada vez más de la técnica de sonidos. Sus efectos sonoros han mejorado notoriamente y permite el lucimiento de muchos programas.**

x-x-x-x

ESTUDIO D E LA FUNCION CARDIOPULMONAR
Dr. MARIO PAZ ZAMORA
MEDICO CIRUJANO
Especializado en ROUEN Y PARIS (FRANCIA)
Bronoespirografía y Gases en sangre arterial — PATOLOGIA DE LA ALTURA POLIGLOBULIA, BRONQUITIS, ENFISEMA, ASMA, CORAZON PULMONAR
Consultorio: Av. 6 de Agosto 2404. Tel. 24650
Atiende desde las 17.30 hs. Dom. Tel. 53953
Llamadas nocturnas. On parle francais.

Dr. LUIS A. ALEXANDER
ENDOCRINOLOGO — INTERNISTA
Graduado en la Escuela de Post-Graduados de la Universidad de Pennsylvania y Philadelphia, Penn Ohio State University, DIABETES, ENFERMEDADES METABOLICAS, TRASTORNOS DEL DESARROLLO, OBESIDAD. ENFERMEDADES GLANDULARES ENDOCRINAS (BOCIO, VIRILIDAD, ETC.
MEDICINA INTERNA
CENTRO MEDICO DE DIAGNOSTICO
Av. 6 de Agosto 2404 — Telfs. 21280 — 2010
(Dirige y atiende la CLINICA DE DIABETICOS los días jueves de 8 y 30 a 12 en la Clinica Americana)
REANUDA ATENCION DESDE HOY

Dr. FELIX CASTELLON L.
MEDICO DE NIÑOS
Atención de prematuros — Control del recién nacido — Enfermedades infecto contagiosas — Desnutrición.
Atención: 14 — 17 horas.
Consultorio: Edificio Cine Scala
Tercer piso Tel. 22692
Domicilio: Jorge Sáenz 1230
Tel. 21695
Atiende llamados nocturnos

Dr. JORGE ROJAS TARDIO
OTORRINOLARINGOLOGO
Landaeta 221 primer piso
Teléfono 28063 — Domicilio 23209
CONSULTAS DE 3 A 6 p.m.

Dr. RENE PORCEL GALLO
OIDOS — NARIZ — GARGANTA
Subdirector del Nucleo Latino Americano para el estudio de la Audición y Equilibrio.
Cuenta con el instrumental más completo y moderno para la REHABILITACION QUIRURGICA DE LA SORDERA
Para una mejor atención en el consultorio insinúa a su distinguida clientela solicitar hora a los siguientes teléfonos
50904 Domicilio (Mañanas)
52797 Consultorio (tardes)
Consultorio: Plaza Murillo Edif. París. Of. 4.— Casilla 4305
HORARIO: 15 y 30 a 20 y 30

CONSULTORIO MEDICO QUIRURGICO
Dr. José L. Morales Mendieta
CIRUJANO ESPECIALISTA
Post-Grado Universidad Nacional y Catolica — Córdoba — Argentina
Enfermedades y Cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO — HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS — HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE MAMA
Consultas Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala — 3er. piso
Teléfonos 22692 — 55945 — Casilla 4143

Dr. Gonzalo Cañipa R.
CIRUJANO ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO
Especializado en el Centro Médico Nacional de México. Fracturas, Luxaciones. Enfermedades congénitas. Musculares articulares y óseas. Cirugía de la mano.
Consultorio: Loayza 484 — Telf. 52055
ATENCION. DE 16 y 30 A 19 HORAS

Dr. FELIX SAUNERO ROJAS
GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA
Ex-Residente del Hospital de Gineco-Obstetricia Nº 1 de México D. F.
Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos
Consultorio: Belisario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7
Teléfono Consultorio 41003 Dom. 30227

CLINICA ARANDA
Plaza Uyuni 1351. Tel. 28632 (Miraflores)
Remodeladas sus instalaciones médicas y reorganizados sus servicios, ofrece sus habitaciones de lujo con televisión individual, baño y teléfono privados sin ninguna alteración de precios.
En su programa de medicina social, inaugura sus pabellones esencialmente económicos a 35 $b. cama, sin ningún otro recargo económico adicional.

# Jiménez ratificó sindicación sobre el asesinato de Soliz

## Testigo de cargo fue presentado a la prensa

COCHABAMBA, 9 (HOY) En rueda de prensa, el dirigente campesino Vidal Jiménez, ratificó su anterior sindicación contra Jaime Guamán, dirigente del agro de Sacaba, en sentido de ser uno de los autores del asesinato del ex ministro de Asuntos Campesinos Jorge Soliz Román, victimado a balazos en el kilómetro cuatro de la carretera Cochabamba, el 26 de noviembre de 1969.

Vidal Jiménez, al ratificar su acusación, presentó a un testigo de cargo, quien reveló a los periodistas que dos horas antes del hecho de sangre vio en las inmediaciones a Jaime Guamán. Durante el diálogo que sostuvo con los reporteros, el testigo, cuyo nombre se guarda en reserva, a pedido de Vidal Jiménez, dijo que efectivamente Jaime Guamán se encontraba en un jeep beige, en el asiento delantero, acompañado de dos personas y que en el asiento posterior advirtió la presencia de otros tres acompañantes.

El testigo, al explicar estos hechos, dijo que es chófer de un vehículo público que realiza el itinerario entre la ciudad de Cochabamba y la localidad de Cliza.

Reforzó la afirmación de haber visto a Jaime Guamán, en las cercanías del crimen, cuando ese día detuvo su vehículo en el arco, para permitir el descenso de uno de los pasajeros que conducía.

El testigo dijo que dos días después del entierro de Jorge Soliz, comentó el hecho con Vidal Jiménez, quien ya se encontraba realizando investigaciones para identificar al victimador del ex ministro de Asuntos Campesinos.

### FALTA DE GARANTIAS

Vidal Jiménez, al término de la cita con la prensa, pidió no revelar el lugar de la reunión, así como el nombre del testigo, por no "existir garantías para realizar declaraciones ante autoridades judiciales".

Finalmente, dijo que también desea que se realice un proceso de investigación para identificar al autor del asesinato de Nicolás Mercado.

# Transportistas de Santa Cruz construirán moderna clínica

SANTA CRUZ, 9 (HOY).— La Federación Departamental de Transportistas iniciará en breve los trabajos para la construcción de una moderna clínica en la zona norte de esta ciudad, en las inmediaciones del policlínico de la Caja Nacional de Seguridad Social.

El moderno centro de salud, que beneficiará a centenares de trabajadores del volante y sus familiares, demandará una inversión de 600 mil pesos bolivianos, según informaron dirigentes del gremio.

De acuerdo con lo previsto, la importante obra será concluída en el curso del mes de septiembre y de inmediato entrará en funcionamiento.

Mientras duren los trabajos de construcción, la Federación realizará los trámites del caso, para dotar a la clínica de los equipos e instrumental médico necesarios.

# SE DISPUSO REMATE DE BIENES PARA RECUPERACION DE FONDOS DEFRAUDADOS

COCHABAMBA, 9 (HOY).— Varios bienes raíces, avaluados unos en 6 y otros en 51 mil pesos bolivianos, pertenecientes a cuatro dirigentes campesinos, serán rematados el 29 de este mes con el fin de recuperar fondos defraudados al Estado y que ascienden a 200 mil pesos.

En efecto, los implicados —Jaime Guamán, Hernán Flores, Nemesio Sánchez y Fanor Terrazas— presentaron en calidad de garantía sus casas para obtener su libertad de la cárcel donde fueron recluídos por el delito de defraudación.

Al término del proceso, y al no haberse hecho efectivo el pago en cuestión, se dispuso el remate de las propiedades y dar por finalizada la acción de la Contraloría General de la República.

Jaime Guamán y los demás encausados, según se informó, gozaron años atrás del favor oficial con el fin de dilatar el juicio, que la Contraloría agilizó para lograr su objetivo.

### POSTERGARON AMPLIADO

La Federación Departamental de Trabajadores Campesinos, postergó hasta el 16 de este mes, un ampliado de dirigentes departamentales que debía iniciarse ayer en la localidad de Capinota.

La postergación originó protestas de algunos sectores del campesinado, especialmente de los dirigentes de la Central de Capinota. Al respecto, el dirigente Simeón Jiménez, dijo que "esto constituye una burla", puesto que los delegados de base ya estaban preparados para trasladarse a la sede de la reunión.

### HUELGA ILEGAL

La Jefatura Departamental de Trabajo, argumentando que no se acató disposiciones contempladas en la Ley General de Trabajo, declaró ilegal la huelga de los trabajadores de la empresa consultora "TAMS", supervisora de los trabajos del proyecto caminero 1 y 4 de penetración al Chapare.

Los trabajadores de "TAMS" decretaron el paro de labores, solicitando a la empresa demandas de tipo económico.

Dr. Oscar Vargas Padilla
ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA DE NIÑOS
MEDICINA FISICA Y REHABILITACION
Especialización en el exterior - Centro Médico Nacional, México
Malformaciones congénitas musculoesqueléticas. Luxación congénita de cadera. Pie equino varo. Deformidades de columna vertebral. Tratamiento y manejo de parálisis cerebral infantil. Secuelas de Poliomielitis. Pie plano. Fracturas. Tumores oseos.
Consultorio: Edificio Petrolero 2o. piso Av.. 16 de Julio No. 1616 Telef. 50461
DOM. TELF. 22354 — ATENCION DE 14 A 17

Dr. Alejandro Bilbao Villazón
MEDICO UROLOGO
Atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata genitales y venéreas
CONSULTAS: DE 17 y 30 a 20.00
CONSULTORIO: Calle Comercio 948

Dr. Nils D. Noya Tapia
MEDICO PSIQUIATRA — PSIQUIATRA INFANTIL
U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. — Consultorio: Mercado 1115. (Edif. Guerrero 3er. piso. Of. 2. Teléfono 22162.
Atiende de Hs. 16 a 20 - ENGLISH SPOKEN - Casilla de correo 1395

Dr. Guido Sagárnaga Salas
CIRUJANO DENTISTA
Estudios de especialización en el exterior
Enfermedades de la cavidad bucal — Cirugía dentomaxilar — Prótesis — Odontopediatría — Anestesia General
Atención de 9 a 12 y de 14 a 19.
Consultorio: Ayacucho 328 — tercer piso — Edificio Cine Scala Teléfono Consultorio 22692 — Domicilio: 41210

Dr. Edgar Tardío Domínguez
MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA
Especializado en la Universidad de París (FRANCIA) Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA).
Ex-asistente del hospital HOTEL DIEU de París
MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS, CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA TRAUMATOLOGIA OCULAR. MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO.
Consultorio: Federico Zuazo 1553, Teléfono 43235, Casilla 5081
Atiende todas las tardes de 15 a 20 y Sábados de 9 a 12 y 14 a 20
ON PARLE FRANCAIS.

# La industria latinoamericana ofrece estructura debilitada

## DIJO RENE CANDIA EN REUNION ANDINA

Lima, 9 (ANSA).- René Candia Navarro, delegado de BOLIVIA en la Primera Convención de Cámaras de Comercio de los países miembros del Pacto Andino, intervino hoy sobre "Los Problemas en la Integración" en el seno de la primera plenaria de ese evento.

Candia Navarro dijo que uno de los obstáculos en la integración andina lo constituye el escaso nivel de intercambio de los cinco países andinos, señalando que "la industria latinoamericana ofrece todavía una estructura debilitada y se desenvuelve, en muchos casos, al amparo de políticas proteccionistas que le imposibilitan adaptarse a las exigencias de la competencia externa".

Al respecto el delegado de Bolivia manifestó que "la adopcion del arancel externo común puede cambiar radicalmente esa situación, determinando para las producciones del grupo (andino) mayores seguridades de colocación en el área", precisando empero, que "no debe perderse de vista que su vigencia puede significar un apreciable sacrificio fiscal y un elevado costo social"

Otro obstáculo señalado por Candia Navarro para la integración andina es el de la escasa dimensión del mercado, lo que, expresó, obliga a mejorar los niveles de vida del potencial humano que en la región aún no puede integrarse al mercado.

Finalmente, refiriéndose a la distribución equitativa de los beneficios que deriven de la integración, el delegado boliviano dijo: " la esencia del acuerdo de Cartagena consiste en lograr la distribución equitativa de los beneficios de la integración y eliminar las diferencias y disparidades que existen entre las economías de los países participantes.

El cumplimiento de esos objetivos ha de exigir el que se pongan en juego todos los instrumentos de que se disponga para contrarrestar la tendencia natural de las fuerzas del mercado, que se orientan a favorecer más la concentración de industrias en países que ofrecen condiciones más favorables en su infraestructura, en su vida institucional y en otros campos que normalmente definen la preferencia de las inversiones".

# CANILLITAS PIDEN SE LES ENTREGUE NUMEROS DE LOTERIA NACIONAL

El Sindicato de Vendedores de Periódicos, Revistas y Lotería se queja de no haber podido adquirir las loterías para el sorteo del 21 de mayo que se realizará en beneficio íntegro de los canillitas, corriendo el riesgo de sufrir un quebranto económico.

En carta dirigida al Presidente Ovando Candia, esa organización sindical señala que el Interventor de la Contraloría ante la Lotería Gonzalo Asturizaga, demostrando una falta de sensibilidad social está trabando el derecho administrativo de Lotería Nacional con perjuicio económico para los canillitas.

Concretamente el Sindicato de Vendedores de Periódicos, Revistas y Lotería solicita al Presidente Ovando lo siguiente: "Ordene su autoridad a Lotería Nacional que se nos entregue los números bajo garantía de los fondos que se encuentran en la cuenta 'Comité de Canillitas y Lustrabotas de Bolivia" abierta en la sucursal número 1 del Banco Central de Bolivia, cuya cuenta puede detenerse hasta que nuestros sindicatos paguen el importe a Lotería Nacional".

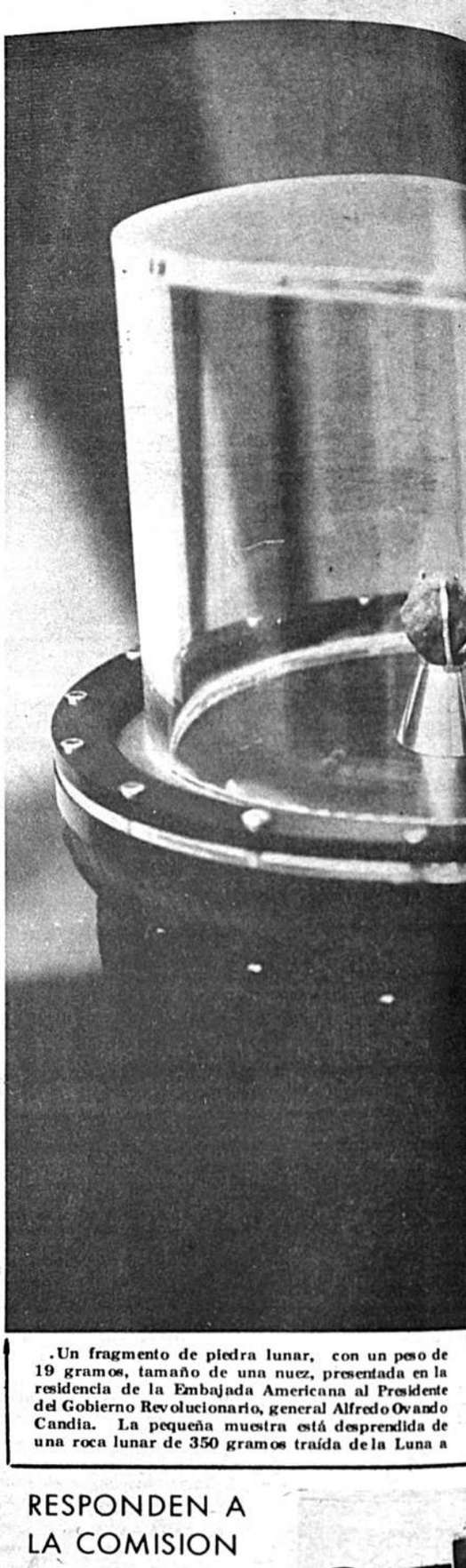
La carta está firmada por Pacífico Peñaranda secretario general del Sindicato y Miguel Condori secretario de relaciones.

## PERIODISTAS DE ORURO YA TIENEN SEDE

.Oruro 9 (HOY).- El Alcalde Municipal de esta ciudad, Josermo Murillo Vacarreza, entregó hoy a las 11, un inmueble ubicado en la calle Murguía destinado al Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Oruro.

La entrega se cristalizó luego de gestiones realizadas por dirigentes de dicho sindicato durante dos años.

En el terreno se construirá la Sede Social del Periodista Orureño en base a un proyecto elaborado por la Dirección de Servicios Técnicos de la Prefectura y tendrá un costo de 800 mil pesos bolivianos.



.Un fragmento de piedra lunar, con un peso de 19 gramos, tamaño de una nuez, presentada en la residencia de la Embajada Americana al Presidente del Gobierno Revolucionario, general Alfredo Ovando Candia. La pequeña muestra está desprendida de una roca lunar de 350 gramos traída de la Luna a

PIEDRA LUNAR .- Numerosos ciudadanos paceños se dieron cita desde ayer en el Centro Boliviano Americano, donde se viene exponiendo la piedra traída de la Luna por los espacionautas del Apolo 11.

La mencionada piedra será posteriormente devuelta a Houston, desde donde luego de nuevos exámenes, será enviada a Europa oriental, también para su exhibición.

## RESPONDEN A LA COMISION MORALIZADORA

.El Ministro de Agricultura José Luis Roca, respondió, mediante notas, a la Comisión de Moralización e Iniciativas Populares sobre las sugerencias que esta entidad había planteado, para la creación de un vivero forestal en Todos Santos (Chapare-Cochabamba) con el fin de propagar la mara y caoba en toda esa zona y el norte de Santa Cruz.

Roca señala en su referida nota, que técnicos del Servicio de Recursos Naturales Renovables se encuentran trabajando en las reservas forestales de El Choré (Santa Cruz) donde han construido dos viveros (Pulpito y Enconada) precisamente para la propagación de mara y otras especies.

Asimismo están realizando trabajos de extensión forestal, mediante la donación de plantas de mara a las colonias de San Juan y Aroma, Subcentral Campesina de San Carlos y otras de las provincias Ichilo y Santiesteban de Santa Cruz.

.Victor Hugo directiva del C integrada de la rio General; V Toro, de Hac de Actas; Migu Sindical de "I de La Paz.

# GOBIERNO DECRETO REESTRUCTURACION DE LAS ADUANAS

Con el fin primordial de hacer cumplir las leyes y reglamentos inherentes a las operaciones aduaneras y reprimir el contrabando en beneficio de la industria nacional, el Gobierno ha emitido un Decreto Supremo reestructurando la Dirección General de Aduanas.

Para cumplir con dicho objetivo el Servicio Nacional de Aduanas se constituye por los siguientes órganos: Junta Superior de Aduanas; Dirección Nacional de Aduanas con sus unidades de Asesoría, Inspección, Administración, Técnico y Control; Organos Operativos; Direcciones Regionales y Administraciones Distritales.

El Presupuesto del Servicio Nacional de Aduanas será aprobado por el Ministerio de Finanzas y para los gastos de operación proveerá un fondo rotativo, con restitución periódica, a la presentación de los descargos con cuenta documentada.

La disposición gubernamental dispone también el establecimiento de un sistema de incentivos colectivos, basado en el incremento de las recaudaciones de gravámenes a las importaciones.

# CONGRESO DECIDIRA SI LOS BANCARIOS VAN A LA HUELGA

## HOY PROSEGUIRAN LAS DELIBERACIONES

Hoy proseguirán las deliberaciones del Congreso Extraordinario de trabajadores bancarios a realizarse en la Escuela Bancaria de la Av Arce.

Las comisiones informarán sobre los diferentes puntos del temario, para luego aprobar soluciones definitivas principalmente en lo que respecta a la Ley de Jubilaciones y la implantación del horario contínuo.

Sobre el particular, Mario Paz Soldán, Secretario Ejecutivo de la Confederación del ramo explica que la petición de las bases supone la igualación de los aportes patronales y laborales en todos los Bancos y Compañías de Seguro, a la Caja de Jubilaciones, en la proporción del 30% sobre el total de planillas por parte de la Empresa y 10% de los trabajadores. En la actualidad los Bancos privados sólo reconocen sobre el sueldo básico.

Respecto al horario contínuo, Paz Soldán refiere que el planteamiento sindical determina el ingreso a labores a hs. 8 y concluir a hs. 15.- Sobre este horario normal en el que se atenderían todas las operaciones bancarias, se continuaría con la atención al público en cuentas corrientes y Caja de ahorros hasta las 21 horas mediante cajeros recibidores. Este hecho naturalmente que incidirá relativamente en los costos de la Empresa, empero el beneficio es mayor por cuanto al recibir mayor cantidad de depósitos durante 13 horas, aumenta el encaje legal y el monto de inversiones de aquélla

Esta posición no fue comprendida por el Ministerio de Hacienda -prosiguió Paz Soldán- de ahí que nuestro rechazo fue categórico al planteamiento ministerial en sentido de nombrar a una comisión para que estudie el proyecto en el lapso de 120 dias y por el otro lado se implante el horario con carácter experimental a partir del primero de julio tomando en cuenta la entrada a las 9 de la mañana.

Señaló que cuentan con el apoyo de la Cámara Nacional de Industrias de la Confederación de Profesionales y otros sectores, por lo que continuarán manteniendo los puntos de su pliego petitorio.

El Congreso será en última instancia el que se pronuncie acatando la contrapropuesta del gobierno o de lo contrario resolviendo la huelga general e indefinida que resulta inminente.

En cuanto a la situación de los bancarios de Sucre que se según algunas publicaciones mostraban su disconformidad con la posición de la Confederación, calificó de simples especulaciones que carecen de veracidad.

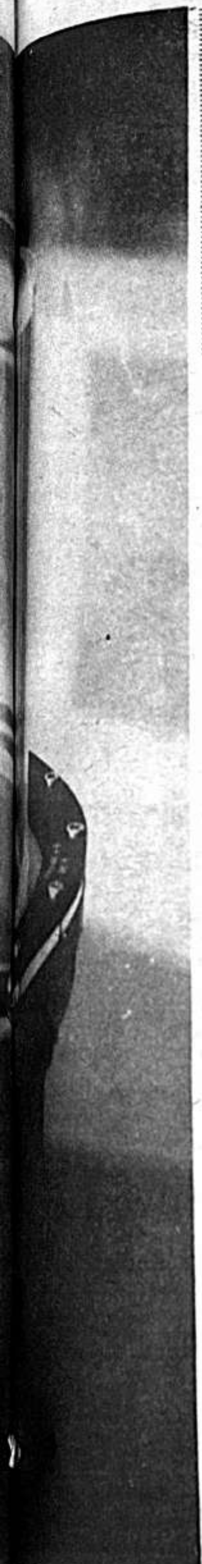
# POSESIONARON EL SINDICATO MIXTO DE HOY

En sencillo acto celebrado ayer, con la presencia de los Directores y empleados de esta casa periodística, fue posesionado el Comité Sindical de HOY, presidido por nuestro colega Carlos Carrasco Ballivián.

Carlos Carrasco, Secretario General reelecto; Mario Vargas, Director, y Héctor Rodríguez, representante del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, coincidieron en formular votos para que el esfuerzo mancomunado de empresarios y trabajadores sirva para el contínuo ascenso de nuestro matutino, tal como quiso nuestro extinto fundador, Alfredo Alexander Jordán, a quien se rindió un minuto de silencio.

Luego del acto, los trabajadores de HOY fueron agasajados por la nueva directiva sindical.

**.BANCARIOS.- Dirigentes del sector bancario proseguirán sus deliberaciones hoy, en la escuela bancaria. Durante esta oportunidad harán planteamientos básicos que serán expuestos en el momento más oportuno, en el Congreso extraordinario del ramo.**



...del Apolo 11.

...de la gira latinoamerica-... a Houston para nue-... ulterior en países de la

...ción de la nueva mesa ..., la misma que está ...o Ballivian, Secreta-... de Relaciones; Víctor ..., Corina de Montes, ... Delegados del Comité ...jadores de La Prensa

**NUEVO MANDATO.**— José Figueres Ferrer, nuevo presidente de Costa Rica, quien asumió el mando el viernes último, luego de haber triunfado en las elecciones de febrero.

# Fuerzas vietnamitas refuerzan la ofensiva en sector del río Mekong

## Importantes tropas vietcong fueron localizadas

-Phnom Penh, Mayo 9 (AFP).— Un importante contingente de fuerzas survietnamitas, transportado en unos 30 helicópteros, desembarcó hoy en la orilla este del Mekong cerca de la base estratégica de Neak Long, defendida por unos tres batallones del vietcong.

Por su parte, tropas camboyanas en las que figuran voluntarios khmeres del Vietnam del Sur, avanzaban hacia la parte occidental del Mekong en dirección de la citada localidad.

Armados con fusiles M—16, los khmers del Vietnam del Sur llegaron a bordo de barcazas a la pequeña ciudad camboyana de Kopitón, situada a unos 45 kilómetros de Phnom Pehn.

Estas fuerzas, que ocupaban precedentemente posiciones en torno a la capital camboyana, fueron trasladadas a este sector para constituir la vanguardia del avance camboyano.

Fuerzas importantes del vietcong fueron localizadas entre Kopitón y Neak Long. Se supone, sin embargo, que un cierto número de grupos del vietcong consiguió anoche huir hacia la orilla este del río a bordo de sampanes bajo un tiro intenso de morteros.

Cinco barcos de guerra, probablemente unidades de vanguardia de una flotilla survietnamita, sevieron navegando a lo largo del río Mekong.

Esta operación tiene por objeto, al parecer, proteger el flanco sur de Phnom Penh de las infiltraciones del vietcong y preparar la llegada de la flotilla survietnamita que debe, en principio, llevar a Saigón un importante grupo de residentes survietnamitas en Camboya.

El comandante de las fuerzas camboyanas en Kopitón, teniente coronel Dien Diel, declaró por su parte que no había establecido contacto todavía con las fuerzas survietnamitas y que tampoco había sido prevenido del avance de estas tropas.

## GRAVE CHOQUE ENTRE HINDUES Y MUSULMANES

BOMBAY, Mayo 9 (ANSA)... Graves choques se produ... en zonas habilitadas por hin... y musulmanes al norte de B... bay. Secciones del ejército... fueron enviadas a Jalgao... donde fue impuesto el toque... queda. En Bhiwandi, a 40... metros al norte de Bombay... lo menos 20 personas... muertas y trescientas herid...

A consecuencia de los i... dios y de los saqueos, mi... de personas quedaron sin h... El Ministro del Interior... Ghaván, visitará hoy la zo... los disturbios. La multitud... cendió casas, negocios y f... cas. En sus choques, hindú... musulmanes echaron ma... ácidos, piedras, cuchillos y... armas. Son centenares los... tados y numerosas las arma... cuestradas.

## JUZGARAN A SOLDADOS QUE SE RESISTIERON A COMBATE

**SAIGON, mayo 9 (AFP).** Seis soldados, pertenecientes a las fuerzas norteamericanas que combaten en Vietnam, y que se negaron a "participar en el ataque" a la base vietcong de Se San (Camboya) podrán ser juzgados por la corte marcial. Anunció anoche aquí un portavoz del ejército estadounidense.

Los seis soldados —cuyas edades oscilan entre 19 y 22 años— están integrados en el tercer batallón del octavo regimiento de infantería, que forma parte de la cuarta división.

Cinco de estos soldados se negaron a subir a bordo de los helicópteros que debían trasladarlos, hace cuatro días, a Camboya, al oeste de la ciudad de Pleiku. El sexto comunicó su decisión al día siguiente.

# Finalizó en Lima convenció... de las Cámaras de Comerc...

## Comité permanente del Grupo An...

LIMA, 9 (ANSA).— Un comité permanente de las C... de Comercio del Grupo Andino, cuya secretaría general f... nará en Lima a cargo de la Cámara de Comercio de Lima... creado por la primera convención de las Cámaras de C... de los países miembros del Grupo Andino que se clausur... en esta capital.

Según se señaló, la misión principal de esa secretaría s... de mantener un estrecho contacto con los órganos del co... de Cartagena (Pacto Andino), en especial con el comité... económico y social y la junta, a fin de dar permanente inf... ción sobre las actividades que esos órganos del acuerdo... gional realicen, y, a su vez, hacerles llegar las sugerenc... las distintas entidades del comercio de la subregión.

La mencionada secretaría permanente coordinará, asi... las acciones de las Cámaras de Comercio, a fin de lograr e... jor cumplimiento de los acuerdos de las convenciones q... Cámaras de Comercio del Grupo Andino efectúen.

Por otro lado, se anunció que las Cámaras de Comercio... blecerán en LA PAZ, Bogotá, Santiago, Lima y Quito, un... ción especial del Grupo Andino, que tendrá contacto con... cretaría general establecida en la Cámara de Comercio de...

# DAYAN EXPRESO QUE ISRAEL DEFENDERA SUS POSICIONES EN EL CANAL DE SUEZ

## Desafío a intervención de pilotos soviéticos

TEL AVIV 9 (ANSA). El Ministro de Defensa israelí, general Moshé Dayán, dijo hoy que Israel está determinada más que nunca a defender sus posiciones en el Canal de Suez.

"Nasser quiere dar nuevo impulso a la guerra con incursiones de comandos y bombardeos aéreos. El momento es crítico y la situación podrá empeorar", expresó Dayán durante una entrevista por radio Nacional".

La situación es aún más dificil por la "ilusión" del jefe de la RAU que, según Dayán, "cree que será facilitada por la presencia de pilotos soviéticos en su aviación".

"Los israelíes lograron rechazar todos los ataques de la RAU", declaró Dayán. "Estos ataques son exitosos sólo en la boca de los voceros de El Cairo", dijo el ministro.

"Los pilotos israelíes no han sido atacados aún por los pilotos soviéticos, Si esto tuviera que ocurrir, añadió, lucharán con el mismo coraje de siempre y devolverán golpe por golpe".

"Nosotros no somos ni Checoslovaquia ni Biafra" afirmó luego Dayán y "no esperaremos para combatir que nuestro país sea invadido".

"Nuestras fuerzas —dijo luego el entrevistado— están potentemente armadas y lo estarán aún más dentro de un año".

En cuanto a los grupos armados palestinos, Dayán dijo que "no podrán ser un interlocutor válido para Israel, mientras se propongan demoler la estructura del estado de Israel. Por lo tanto, no están calificados para participar en eventuales negociaciones.

**OFENSIVA.**— En medio de la jungla, tanques norteamericanos avanzan a tra... de la zona de guerra C, a una milla de la frontera de Camboya, en Vietnam del S... provincia de Tay Ninh. Los árboles fueron derribados por bombas de 750 lib... usadas por los aliados para destruir bunkers. (AP Wirephoto).

# Anticipando el peligro el Vietcong huyó a la jungla

## Utilizan táctica de Mao Tse Tung

SAIGON, Mayo 9 (AFP).— Los vietcong y norvietnamitas habían previsto a tiempo la ofensiva norteamericano—survietnamita en Camboya y ello explica que la mayoría se ha evaporado en la jungla, descubrieron ahora los estados mayores de Saigón.

El interrogatorio de prisioneros y el análisis de documentos confiscados durante la ofensiva lanzada hace una semana, reveló aquí que, varios días antes de la penetración norteamericana en el sector de Anzuelo, los vietcong habían comenzado ya a "desaparecer" para escapar al cerco.

Según los servicios de información estadounidense, la táctica del "enemigo" es clara: Rehuir el combate para no perder hombres, cuando sabe ya que está perdiendo depósitos de municiones, armas y víveres.

Su acción es de retaguardia y, según reconocieron las mismas fuentes, el grueso de sus tropas ha conseguido ponerse a salvo.

Según medios diplomáticos aliados, las fuerzas del Frente Nacional de Liberación recibieron instrucciones de replegarse en profundidad hacia el interior de Camboya, no sólo para salvarse, sino también para atraer a los norteamericanos al interior del territorio camboyano.

"Es la doctrina de Mao Tse Tung la que están aplicando", declaró un diplomático. Esta penetración, agregó, deberá favorecer a largo plazo el desarrollo de la guerra revolucionaria.

# Detuvieron a extremistas que tenían plan de atraco en estadio Centenario

**MONTEVIDEO 9 (ANSA).** Un allanamiento realizado anoche por la policía en un edificio de departamentos de la zona céntrica de esta ciudad, dio como resultado la detención de dos importantes integrantes del "Movimiento de Liberación Nacional" (Tupamaros).

Los dos sediciosos detenidos son Miguel Angel Olivera Rodríguez, uruguayo de 27 años de edad domiciliado en el departamento número 11 del mencionado edificio, y Fernando O'Neill Cuestas, también uruguayo, de 45 años de edad. Ninguno de los dos se encontraba fichado por la policía como integrantes del movimiento "Tupamaro", pero ambos eran militantes anarquistas, teniendo además O'Neill, antecedentes por homicidio.

Los funcionarios policiales actuantes en el allanamiento encontraron en la finca numerosas armas y una importantísima documentación, por la cual fuentes policiales estiman que los detenidos son elementos llegados a la "dirección central" de la citada organización clandestina de extrema izquierda.

Entre los documentos hallados por la policía figuraban estudios detallados sobre locales comerciales, varios bancos importantes con descripciones y relevamientos completos con el objeto de llevar a cabo operativos de "expropiación directa".

También entre los documentos encontrados figura un plano completo del estadio Centenario principal escenario deportivo local, con el fin de cometer un golpe para robar las recaudaciones de algún partido de importancia. En dicho plano se encuentran los horarios del retiro de las recaudaciones y la forma en que se hace el traslado de la misma, nombres de empleados y la hora en que se habría cometido el atraco, fijada en los últimos minutos del partido, cuando la atención del aficionado se hace más tensa.

# ES PROBA... UN ACUER... EN COLOM...

Bogotá, 9 (ANSA).— ... versos grupos políticos ... bianos han iniciado co... tendentes a llegar a ... acuerdos.

Todo parece indicar ... grupo que dirige el ca... Evaristo Sourdis estaría d... to a llegar a un acuerdo c... fuerzas de Pastrana Borre...

En tanto la Alianza Na... Popular, oposicionista, de ... Pinilla, tratará a su tur... obtener el apoyo del sec... Belisario Betancur para ... presidente del Senado a ... Eugenia Rojas de Moreno... del general Rojas.

# RESULTO PACIFICA LA MASIVA MANIFESTACION DE WASHINGTON

VIOLENCIA.— Un reguero de sangre que mana de la cabeza de un estudiante habla de la historia de una confrontación mortal entre los estudiantes de la Universidad de Kent y la Guardia Nacional. La muerte de cuatro estudiantes reaccionó a universitarios de Estados Unidos y ayer tuvo lugar una gigantesca manifestación de protesta. (AP Wirephoto).—

## Presidente Nixon dialogó con los estudiantes

Washington, mayo 9 (AFP).- Más de cien mil jóvenes norteamericanas se reunieron hoy en las proximidades de la Casa Blanca para expresar pacífica y resueltamente al presidente Nixon su oposición a la guerra del Vietnam y a la extensión de esa guerra a Camboya.

Ha sido hoy el primer día del año de tórrido calor en la capital federal (33 grados a la sombra).- La manifestación, montada precipitadamente por el "nuevo comité de movilización", cobró el aspecto de un grandioso y alegre festival veraniego.

Las primeras horas transcurrieron sin incidentes. Los diez mil policías y soldados encargados del orden se mantenían a respetable distancia del gigantesco mitin, para evitar incidentes.

Sin embargo, a media tarde había ya numerosas víctimas: un centenar de manifestantes, puestos fuera de combate por insolaciones.

Por primera vez desde que Washington es teatro de manifestaciones de masas contra la guerra del Vietnam, los impugnadores habían sido autorizados a concentrarse al borde de los jardines de la Casa Blanca, en el parque circular que se extiende entre los jardines sur de la residencia presidencial y el obelisco a la memoria de George Washington.

Encerrado en su despacho oval, el presidente Nixón escuchaba los discursos de los dirigentes pacifistas y estudiantiles denunciando la guerra del Vietnam, la intervención en Camboya y la represión policial que costó la vida el lunes último a cuatro estudiantes de la universidad de Kent, en Ohio.

Sobre la marea humana se agitaban carteles y banderolas de muy diversa índole: "Cristo y Gandhi hicieron la paz por el amor" (respetables damas de la liga de madres contra la guerra), "Pelear por el Vietnam es tan idiota como pelear por la virginidad (jóvenes barbudos, torso desnudo, tendidos al sol)

Por primera vez el gobierno quiso hacer de esta jornada de protesta una jornada de diálogo. El presidente Nixon dio el ejemplo yendo a discutir durante más de una hora, esta mañana, con un grupo de estudiantes que había pasado la noche sobre el césped, junto a la estatua de Lincoln.

Varios miembros del gobierno permanecieron todo el día cerca de los manifestantes, para responder a las preguntas de los jóvenes.

# Campaña electoral de gran violencia en Santo Domingo

## Dos supuestos asaltantes muertos

SANTO DOMINGO, (AFP).— La campaña electoral dominicana abierta el 16 de febrero pasado, batió todos los records de asesinatos y de terrorismo de la historia electoral de la República.

La violencia cobró hoy dos nuevas víctimas, cuando una patrulla militar abrió fuego contra los supuestos asaltantes de un policía.

Una de las víctimas fue identificada como Sergio Medina de quien se afirma era dirigente de base de un subcomité del Partido Quisqueyano Demócrata (PQD), cuyo candidato presidencial es el general retirado Elías Wessin y Wessin.

La policía dijo que el otro desconocido portaba una pistola cuando fue alcanzado por los disparos.

La patrulla disparó contra varios hombres que huían, tras haber asaltado a un policía a quien robaron su revólver, dijo la policía.

Las cifras de asesinatos y acciones terroristas durante la presente campaña electoral, que quedó abierta el 16 de febrero pasado, ha roto todos los records en comparación con las elecciones de 1965 y 1966.

El recuento de las muertes por accidentes violentos da una cifra de 43 víctimas hasta el pasado 24 de abril, mes en que murieron 29 hombres y mujeres en diferentes actos de terror.

El escalonamiento de los atentados terroristas ha envuelto a civiles de la oposición, militares y policía y simples ciudadanos marginados de todo quehacer político.

Las calles de Santo Domingo, después de las 10 de la noche lucen desiertas y todas las noches se oyen detonaciones y disparos de ametralladoras, tanto en los barrios céntricos como en los suburbios.

Clubes nocturnos y restaurantes que antes permanecían abiertos hasta el amanecer cierran ahora temprano.

# Berlín Oeste: dos heridos en manifestación

**BERLIN, 9 (AFP).— Un policía seriamente herido en la cara y un hombre con un balazo son las primeras víctimas de choques entre policías y manifestantes anti - norteamericanos hoy en Berlín Occidental, informaron las autoridades. Un caballo de la policía montada, gravemente herido, tuvo que ser rematado en plena calle. Al informar lo anterior, la policía aclaró que el hombre herido de bala lo fue por un desconocido y que ella no lanzó el gas lacrimógeno en los choques ante la casa de Estados Unidos, reconociendo que algunos desconocidos lo lanzaron.**

**Las violentas peleas entre jóvenes de la Oposición Extra Parlamentaria (APO) y la policía surgieron ante la "Casa de América" (de Estados Unidos) ante la que se reunieron unos ocho mil jóvenes protestando contra la intervención estadounidense en Indochina.**

**Contra el inmueble norteamericano se lanzaron piedras, botellas y sacos de pintura y parte de esos proyectiles alcanzaron a los policías.**

**Los manifestantes recorrieron unos 7 kilómetros desde el barrio obrero de Kreuzberg al centro de la ciudad, con letreros como "Nixon fascista", "Nixon asesino" y "Estados Unidos fuera de Camboya".**

# Tenaz lucha de tropas camboyanas en procura de retomar Neak Leung

## Flotilla de barcazas remonta el río Mekong

PHNOM PENH, 9 AFP).— Las tropas camboyanas, reforzadas por unidades sudvietnamitas mercenarios en Camboya, se disponían hoy a iniciar la ofensiva para reconquista de la importante localidad de Neak Leung, a 60 kilómetros de aquí y en poder de los vietcong desde hace una semana.

Uno de los principales objetivos de la operación es permitir que siga progresando hacia la capital la flotilla de barcazas survietnamitas que remonta el Mekong desde el sur.

El jueves, los gubernamentales camboyanos se habían apoderado de la aldea de Koki-Tom, al este de la carretera nacional número 1 que conduce el Phnom Penh a Neak Leung. Pero, en ésta, los guerrilleros recibieron refuerzos y deben disponer de unos tres batallones.

Según un vocero gubernamental, la reconquista de Koki-Tom, primer episodio de la batalla por Neak Leung, se saldó con 54 muertos en la filas del adversario y 19 muertos y 49 heridos en las camboyanas.

El vocero precisó que les fueron ocupadas a los guerrilleros numerosas armas automáticas, granadas de mano, veinte barcazas y muchos otros pertrechos.

El hecho de que uno de los cadáveres hallados llevase pasaporte camboyano, demuestra, según el vocero, la "complicidad" de los residentes vietnamitas en la ofensiva del Vietcong.

Agregó que poco después de que tomaron Neak Leung, los guerrilleros habían fusilado a un médico militar camboyano.

No pudo dar ninguna precisión sobre el avance de la flotilla fluvial survietnamita, cuya misión es, en principio, evacuar a sus compatriotas residentes en la zona de Phnom Penh. Pero según los observadores, la tentativa de reconquistar Neak Keung obedece parcialmente al deseo gubernamental de asegurar el avance de las barcazas, comprometido por la llegada de refuerzos vietcong a la zona.

# VEINTISEIS DETENIDOS EN SUCESOS DE CORDOBA

## Bombas de estruendo en Santa Fe

CORDOBA, Argentina, 9 (AFP).— Veintiséis detenidos de los cuales seis heridos, es el saldo de los incidentes ocurridos ayer entre estudiantes y la policía, en la Facultad de Derecho de la universidad local.

Alrededor de ciento cincuenta alumnos habían ocupado esa casa de altos estudios para protestar por la permanencia en la misma del profesor doctor Adolfo Amaya, titular de la cátedra de Finanzas y Derecho Tributario, cuyo alejamiento se había solicitado.

Los incidentes ocurrieron cuando la policía intentó desalojarlos. Los jóvenes se atrincheraron en barricadas que formaron con empedradas y otros elementos que hallaron a mano, a la vez que lanzaron una intensa pedrea contra los guardianes del orden, al grito de "Córdoba se mueve por otro 69", aludiendo a los sangrientos sucesos de mayo de 1969.

Los agentes del orden respondieron al ataque lanzando numerosas bombas de gases lacrimógenos logrando finalmente dispersar a los revoltosos, efectuando numerosas detenciones.

Cuando todo parecía haber vuelto a la normalidad, unos ochocientos estudiantes ocuparon las instalaciones de la Facultad de Ciencias Económicas.

Por largo período consideraron la ejecución de un plan de lucha por concretarse en el curso de la semana entrante.

En la ciudad de Santa Fe, 350 kms. al sur de Córdoba, miembros de la Agrupación de Unidad Reformista de Estudio y Lucha, efectuaron actos "relámpagos" por diversas calles céntricas haciendo estallar bombas de estruendo.

**PROTESTA.— La Guardia Nacional dispara gases lacrimógenos hacia las instalaciones de la Universidad de Kent, en Ohio, mientras los manifestantes expresaban su protesta por la intervención norteamericana en Indochina. Cuatro muertos fue el epílogo de los sucesos. (AP Wirephoto).—**

# ENTREVISTA PRESIDENCIAL PACHECO ARECO-GARRASTAZU

## Será firmada una declaración conjunta

MONTEVIDEO, 9 (ANSA).— Sobre el mediodía del próximo lunes, se entrevistarán en la fortaleza de Santa Teresa, en la frontera uruguayo-brasileña, a 308 kilómetros de aquí, los presidentes de Brasil y Uruguay, general Emilio Garrastazú Médici y Jorge Pacheco Areco, respectivamente.

Ambos mandatarios, luego del almuerzo con que serán obsequiados, se reunirán en privado para considerar los temas de una declaración conjunta que firmarán al finalizar la entrevista.

Los puntos principales de esta declaración estarán relacionados con la extensión de las concesiones comerciales convenidas por ambos países en 1969 que serán extendidas hasta 1975, como asimismo las obras para el desarrollo de la cuenca de la laguna Merim; interconexiones eléctricas y la cuestión de límites en la frontera del arroyo Chuy que, como se sabe, es fluctuante por los movimientos del citado curso de agua.

Simultáneamente con la reunión de los jefes de Estado, se desarrollará una entrevista entre los dos cancilleres que integran las respectivas comitivas; para pasar finalmente a una reunión general, a los efectos de la redacción definitiva de la declaración conjunta.

Previamente a la reunión de los presidentes de Brasil y Uruguay, se procederá a la inauguración oficial, de la carretera brasileña "BR 471" que entronca con la ruta nueve de Uruguay, a la altura de la ciudad de Chuy.

El mandatario brasileño y su comitiva de 45 personas, abandonará el territorio uruguayo alrededor de las 16 y 30 (hora local), a la vez que el presidente Pacheco Areco, emprenderá el regreso a esta capital.

# CHOQUE POLITICO TERMINO CON MUERTE DE UNA NIÑA

## Disparos partieron de grupo reformista

SANTO DOMINGO, 9 Urgente, (AFP).— Una niña de siete años fue muerta anoche a tiros y otra de 12 años resultó gravemente herida, durante un tiroteo en suburbio de la parte norte de esta capital.

Según informes, los disparos fueron hechos por elementos de una caravana del partido reformista que presenta la candidatura del presidente Joaquín Balaguer, cuando respondieron a una pedrea de jovenzuelos que los abucheaban.

Al parecer, los disparos partieron de un automóvil que desapareció en medio del tumulto sin que se identificase a sus ocupantes.

Posteriormente, un automóvil fue incendiado, pero según se dijo, éste no tenía que ver nada con el incidente.

En la ciudad de San Francisco de Macoris, a unos doscientos kilómetros al noroeste de Santo Domingo un automóvil propiedad de la gobernadora estropeó a tres estudiantes y el corresponsal de una emisora de la capital. Sectores estudiantiles del lugar dijeron que la gobernadora, Juana Castellanos de Guerrero, provocó el accidente por represalia contra los estudiantes porque éstos habían apedreado un vehículo de la gobernación.

La semana pasada se produjeron aquí ocho muertes violentas y en disturbios de ayer hubo tres heridos de bala durante el sepelio de un joven que había sido muerto por una patrulla policial.

Estos incidentes son atribuidos a la recia pugna que libran cinco partidos políticos que concurrirán a las elecciones del 16 de este mes.

# Exhortación egipcia a Gran Bretaña para solución en el Medio Oriente

## Aceptación israelí de resoluciones de la ONU

LONDRES, Mayo 9 (AFP).— Egipto exhortó a Gran Bretaña a que utilice su influencia ante el Consejo de Seguridad y los Estados Unidos para lograr que Israel acepte las resoluciones de la ONU sobre el conflicto arábe—israelí, se supo hoy en Londres.

El llamamiento de El Cairo forma parte de un memorándum entregado esta mañana por el embajador egipcio. Ahmed Hassan el Feki, al secretario del Foreign Office, Michael Stewart, y publicado por la embajada de la República Arabe Unida.

El memorándum va adjunto con una copia de llamamiento público lanzado el primero de mayo por el presidente Nasser al presidente Richard Nixon, pidiéndole que "ordenara a Israel la evacuación de los territorios árabes ocupados".

En su memorándum, el gobierno de El Cairo subraya que Gran Bretaña "tiene, tanto política como económicamente, un interés vital en el mantenimiento de buenas relaciones con el mundo árabe".

El documento agrega que Gran Bretaña, "dadas sus relaciones particulares estrechas y amistosas con los Estados Unidos" debería "desempeñar un papel más activo para lograr la aplicación, por parte de Israel, de los acuerdos de la ONU".

Concluye afirmando que "el Reino Unido puede contribuir de manera más activa y constructiva al logro de una solución pacífica en el conflicto del Oriente Medio".

# Fiscal retiró acusación contra "Panteras Negras"

## Sorpresa general ante decisión

CHICAGO, Mayo 9 (ANSA).— El Fiscal General de Illinois retiró hoy —ante la sorpresa general— las acusaciones contra los siete miembros del partido extremista "Panteras Negras", comunicando al tribunal que exámenes balísticos e investigaciones posteriores demostraron que los imputados habían sido incriminados erróneamente.

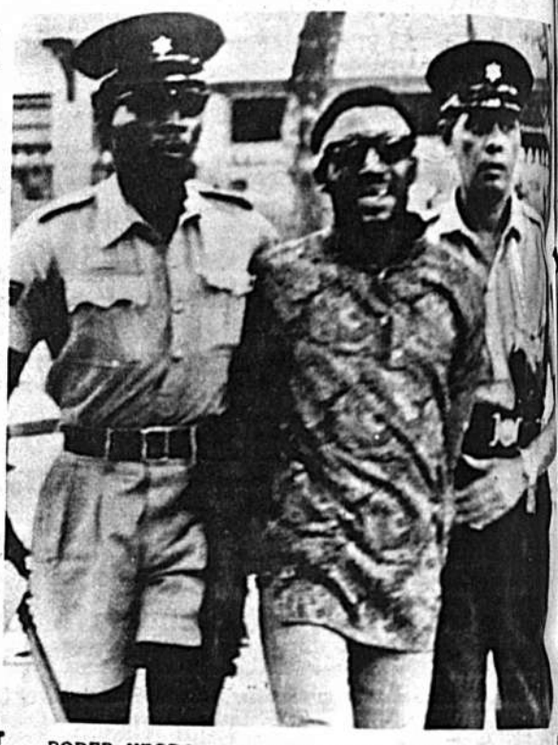
Los siete "Panteras Negras" habían sido arrestados la noche del cuatro de diciembre pasado, después de una baleadura con la policía que allanó un departamento en el barrio negro de Chicago.

En esa ocasión, dos líderes del partido extremista negro, Fred Hampton y Mark Clark, resultaron muertos y otros cuatro "Panteras" y un policía, heridos.

Mientras según la policía los panteras dispararon en primer término, estos sostuvieron que los agentes habían entrado disparando a mansalva.

La inesperada iniciativa del Fiscal parece confirmar la versión de los Panteras Negras de que estaban desarmados al llegar la policía.

A la vez, el retiro de la acusación refuerza la presunción de muchos observadores, según la cual la policía norteamericana con el tácito consentimiento del F.B.I se propone desde hace un año eliminar "por cualquier medio" al partido extremista.



PODER NEGRO.— Un manifestante del "Poder Negro" es arrestado por la policía de Puerto España, durante los desórdenes ocurridos últimamente en Trinidad. El gobierno debió declarar el estado de emergencia ante los sucesivos incidentes producidos e hizo un llamado a los países amigos para proporcionarle armas. (AP Wirephoto).

# Panorama MUNDIAL

**VIENA, 9 (ANSA).— Herbert Eigruber, de 19 años, falleció anteayer en un prado en las afueras de Salzburg, por haber olfateado durante algún tiempo una substancia estupefaciente que se vende en las farmacias como detersivo, según anunció la policía.**

COSENZA, Calabria, 9 (ANSA).— Un temblor de tierra de leve intensidad que no provocó víctimas ni daños, fue advertido ayer en esta ciudad del sur de Italia.

**CARACAS, 9 (ANSA).— Cinco hombres que dijeron ser guerrilleros, asaltaron ayer una sucursal del Banco de Venezuela, dominaron a los empleados y huyeron llevándose 92.000 bolívares (unos 20.000 dólares).**

LIMA, 9 (ANSA).— El argentino John Quinhenday Borzan y el peruano Jorge Eduardo de la Torre, fueron detenidos cuando intentaban sacar piezas arqueológicas de cerámica como contrabando.

**VALLSDUPAR, Colombia, 9 (ANSA).— Cuatro personas perdieron la vida al precipitarse a tierra una avioneta particular en las inmediaciones de esta capital seccional, 650 kilómetros al norte de Bogotá.**

BRUSELAS, 9 (ANSA).— Dos bombas de plástico que provocaron ligeros daños, fueron hechas explotar ayer por la mañana por desconocidos ante la embajada de Yugoslavia en Bruselas y en la entrada de un cercano restaurante yugoslavo.

**PARIS, 9 (ANSA).— Un desconocido, exasperado por el ruido de los aviones que llegan y parten del aeropuerto parisino de Orly, telefoneó a la policía afirmando tener la intención de incendiar los edificios y las pistas de la estación aérea.**

BRESCIA, Italia Septentrional, 9 (ANSA).— Un castillo del siglo trece se derrumbó en la aldea de Franciacorta, después que un camión chocó contra una columna, haciéndola caer.

**BOGOTA, 9 (ANSA).— Alfonso Sánchez, chófer y guardaespaldas del general Rojas Pinilla, fue condenado por un consejo de guerra a la pena de 6 años de prisión por haber herido de un tiro al capitán de ejército Manuel Sanmiguel.**

# Gobierno de Venezuela pone condición previa para ingresar al Pacto Andino

## Posición expuesta por presidente Caldera

CARACAS, Mayo 9 (ANSA).— "Venezuela no ingresará al Pacto Andino hasta tanto los países signatarios del mismo en Cartagena, no modifiquen su actitud frente a nuestro país", así lo ratificó en su acostumbrada conferencia de prensa semanal el Presidente de la República, Rafael Caldera.

"La posición venezolana en materia de integración —dijo el presidente Caldera— es la misma que hemos definido en el curso del año de gobierno. Quiero decirlo con mucha claridad: somos integracionistas, creemos en la necesidad de impulsar nuestra producción y nuestra exportación para la conquista de mayores mercados. Queremos prepararnos para producir hacia afuera, ahora, suscribir el acuerdo de Cartagena, ingresar al grudo subregional andino en las condiciones acordadas, no lo podemos hacer".

Más adelante, el Primer Mandatario expresó: "Tenemos conciencia plena del país. Si hubiera, por parte de los países signatarios, una disposición a reconsiderar su actitud frente a Venezuela, a analizar la situación de Venezuela y a ver nuestros argumentos, estaríamos en la mejor disposición y yo diría, con el más vivo deseo de llegar a una solución Que esto pueda lograrse en el presente año, con sinceridad debo decir hasta ahora tenemos elementos suficientes sólidos, que nos permitan adelantar un juicio optimista".

# VIAUX PROBABLE CUARTO CANDIDATO PRESIDENCIAL

SANTIAGO DE CHILE, 9 (ANSA).— Un nuevo candidato, al parecer, entrará en la carrera presidencial, que hasta ahora estaba circunscrita a tres postulantes: el independiente Jorge Alessandri, el demócrata cristiano Radomiro Tomic y el socialista Salvador Allende. El que, según los rumores no confirmados, pero tampoco desmentidos por el interesado, iniciará sus trámites para inscribirse, es el general en retiro Roberto Viaux Marambio, quien recientemente encabezó un movimiento gremial en las fuerzas armadas.

El seudo candidato expresó que no lo es, pero que nada puede decir para el futuro. Este postulante por no ser presentado por partido político, ya que es independiente, deberá acompañar su postulación con 20 firmas de electores. Esto, según el interesado, no es para él ningún problema y es un trámite que cumpliría en cortos días.

En realidad, desde que apareció en primer plano, el general Viaux ha sido nombrado como posible candidato presidencial, en representación de los anti-políticos y de los que desean un gobierno fuerte, que frene los desbordes de los grupos extremistas.

# Servicio Nacional de Caminos

**CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 3/70**

## PROVISION DE REPUESTOS

Por orden del señor Ministro de Obras Públicas, Comunicaciones y Transportes se convoca a Propuestas a las firmas Comerciales y/o Importadoras legalmonte inscritas en la Cámara de Comercio e Industrias para la provisión de los siguientes repuestos:

**Item a) REPUESTOS PARA CAMIONETAS GMC**

**Item b) REPUESTOS PARA CHANCADORAS HEWIT ROBINS**

De acuerdo a lista, números y pliego de especificaciones que los interesados podrán recabar en la División de Equipos del S.N.C. previo pago de $b. 80.—

Las Propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de ley, acompañando Certificado de Garantía de Seriedad de la Propuesta por $b. 50.— por el primer mil más el 5 por mil del valor total de la propuesta hasta horas 17.30 del día 1º de junio de 1970 en las oficinas de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, Av. 20 de Octubre Nº 1829.

La Paz, abril de 1970

**DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS**

# Aviso

**Caballero norteamericano, empleado de gobierno, 48 años de edad, desea corresponder con señorita profesional, businesswoman o universitaria, de 21 a 35 años. Contestar en español a FZ. Box 485 Rockville, Md. 20850 USA.**

# Consejo Nacional de Vivienda

# AVISO

## ADJUDICATARIOS DEL PLAN 361

Se comunica a los interesados en la adjudicación de viviendas en el PLAN 361, de la zona de Villa Dolores de El Alto, que no han cumplido con los requisitos exigidos por CONAVI, que el último plazo para que se llene esta formalidad fenece el día lunes 11 del presente mes.
A partir del día miércoles 20 de mayo próximo las vacancias serán llenadas por los remplazantes.

La Paz, 8 de mayo de 1970.

**DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS**


# MUY POCOS DIAS MAS Y USTED ESTA EN EL

**MUNDIAL DE FUTBOL**

**POR**

Desde 1919 AVIANCA PRIMERA EN LAS AMERICAS

LA LINEA AEREA QUE HACE FACIL VIAJAR

# mexico 70

**El sorteo se realizará el 15 de mayo a las 18 hrs. en el hall de la Casa Matríz del Banco: Ayacucho y Mercado**

APRESURESE A HACER SU DEPOSITO

**Si es nuestro cliente, orgullosamente siga haciendo sus operaciones y depósitos con nosotros; si no lo es, comience hoy a ser de los privilegiados que trabajan en Bolivia y por Bolivia con el**

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA ★ BCB

**Banco Central de Bolivia** DEPARTAMENTO BANCARIO

SU BANCO DE CONFIANZA

# Cosas que pasan

## LOCO FURIOSO

BESANCON, Francia, Mayo 9 (AFP).— Un loco furioso se atrincheró esta noche en su domicilio de Besancon con dos de sus hijos y comenzó a disparar contra todo lo que se movia alrededor de la casa.

Importantes fuerzas de la policia pusieron cerco al domicilio del individuo, un argelino llamado Lahcen Dunuhi ubicado en el cuarto piso de la vivienda de alquiler módico.

El individuo, que el año pasado estuvo recluído un tiempo en un hospital para enfermos mentales, amenazó con matar a sus dos hijos, si la policía entraba en la casa.

Antes de encerrarse el hombre arrojó a la calle a su mujer acusándola de bastardía.

La mujer, en efecto, fue pupila de la asistencia pública institución francesa de la infancia abandonada.

La esposa del argelino declaró a la policía que el hombre se habia exitado enormente anoche viendo en la televisión la pelicula "casa de los rehenes" con Humphrey Bogart y Frederich March en la que unos gangsters huidos de un penal se atrincheran en una casa amenazando a la familia.

El cónsul de Argel en Besancon trató de intervenir para reducir a mejores sentimientos a su compatriota, pero el loco furioso frustró el intento disparando contra el cónsul.

A medianoche la policía estableció una vasta "tierra de nadie" alrededor de la casa de Dunuhi y se dispuso a esperar pacientemente el desarrollo de los acontecimientos.

Pesaba intensamente en el ambiente del drama de cosas ocurrido cerca de Burdeos el año pasado.

Un hombre actuó entonces con dos de sus hijos y los asesinó suicidándose él luego, cuando la policía haciendo caso omiso de sus amenazas, dio asalto a su casa.

El drama conmovió a la opinión pública francesa y surgieron acusaciones contra la actuación de los responsables locales.

## ENFERMO MENTAL LINCHADO

RIO DE JANEIRO, 9 (ANSA). Once personas fueron denunciadas ante las autoridades judiciales del estado de Río de Janeiro, acusadas de haber linchado a un enfermo mental que habia atemorizado la población de Nova Iguacú (estado de Río) intentando entrar en algunas viviendas.

La víctima, Augusto López da Silva, sesenta años, fue atado a un poste de telégrafos y asesinado a palos. Cuatro de los protagonistas del lamentable suceso que conmovió a la opinión pública brasileña, son profugos de la justicia.

## CAMBIO DE CARACTER

ROMA, Mayo 9 (AP).— Eileen Blaiberg, viuda del segundo recipiente mundial de trasplante cardíaco, Philip Blaiberg, declaró según una revista femenina que una vez se quejó a los médicos de que "el nuevo corazón" de su esposo no la amaba.

Pero de acuerdo con la revista italiana "belleza", los médicos le explicaron que la frecuente irritabilidad de su esposo era efecto de las medicinas.

En un artículo firmado por Marianne Schmidt, basado en una entrevista realizada con la viuda de Blaiberg en ciudad del Cabo, se atribuye a ésta la declaración de que a pesar de la impresión general que se tiene sobre la vida post—operatoria de Blaiberg, la mayoría de los 594 días que pasó con un nuevo corazón fueron de sufrimiento.

Según la entrevista, la viuda mencionó también frecuentes discusiones con su esposo, a quien describió como "tranquilo y paciente" antes de la intervención quirúrgica.

"(Después de la operación) se enfurecía si tenía que esperar un minuto por la comida".

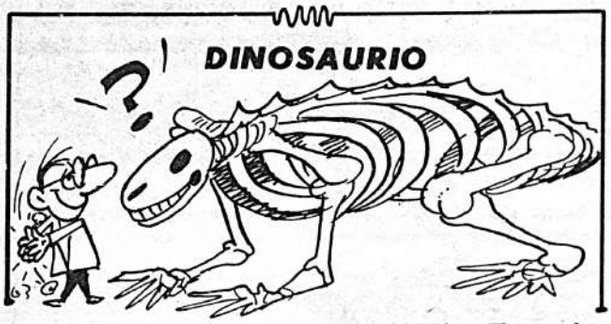
"Si se colocaba una almohada de forma que no le gustase podía ocurrir una discusión furiosa. No podía comprenderlo. Phil sólo me admiró y me amó.

"Me fuí a quejar a los médicos porque el nuevo corazón de mi esposo no me amaba más. Me explicaron que su irritabilidad y rabia resultaban exclusivamente de la acción de las medicinas y la tisona. Esto me calmó. Me dije a mi misma: "no es él quien grita son las píldoras".

A la viuda de Blaiberg se le escapó la declaración de que el estado del dentista empeoró varios meses antes de su muerte en agosto pasado, su "caricias volvieron a ser lo que había sido".

"La ira, la euforia excesiva, los excesos de cólera desaparecieron. Volvió a ser mi querido Phil de antes".

## DINOSAURIO



TUCUMAN, Argentina mayo 9 (AFP). El esqueleto de un enorme dinosaurio que vivió hace doscientos millones de años fue reconstruído en el Instituto Lillo, dependiente de la universidad Nacional de Tucumán.

Los restos del fosil habían sido hallados hace siete años por una misión de paleontólogos argentinos, presidida por el profesor José Bonaparte, en la localidad de Ischigualasto, en la provincia de San Juan al pie de la cordillera de Los Andes.

El Instituto Lillo posee una de las colecciones más importantes del mundo de fósiles triásicos. Numerosos ejemplares fueron hallados desde comienzos del siglo en varios puntos del país, desde el sur de la patagonia hasta el extremo norte, cerca de la frontera con Bolivia.

## FALSO MEDICO

-ROMA, 9 (ANSA).— Por siete años un mal estudiante de medicina de Roma se hizo pasar por médico cirujano y efectuó casi mil intervenciones... todas perfectamente logradas.

Ahora ha sido descubierto y condenado a nueve meses de cárcel por ejercicio abusivo de la profesión médica (aunque la amnistía probablemente le permitirá salir antes de la cárcel).

Lo notable es que el seudo médico nunca aprobó el éxamen de anatomía en la facultad.

Dario Martini —tal es el nombre de este romano— hizo su trabajo en un hospital de Marino y luego en otro de Palestrina, dos ciudades del Lacio, en este último hospital Martini había llegado a ser cirujano ayudante del jefe del servicio.

Por lo que se sabe, Martini se ganó la confianza de los pacientes y el apoyo de sus colegas mayores, quienes le calificaron "excelente bajo todo punto de vista". Martini dió en la facultad cuatro exámenes secundarios y en anatomía recibió una solemne bochadura.

## DESCUBREN NUEVO COMETA

-Tokio, 9 (AFP).— Dos astrónomos japoneses afi dos descubrieron un nuevo cometa el miércoles y el in tuto norteamericano "Smithsoniano" lo bautizó hoy: do—Fujikawa".

Takashi Daido, de 19 años, vió el cometa co de su telescopio de 16mm. y Shingehisa Fujikawa, años, lo descubrió a la luz de la Luna poco antes ba, siendo el cuarto cometa que el ha descubierto.

Los nombres de ambos sirven, pues, de denomin al recién descubierto cuerpo celeste.

## ORIGINAL EXPERIMENTO

NUEVA DELHI, 9 (ANSA). Un médico indio, su mujer y sus tres hijos están haciendo un original experimento dietético : viven desde hace más de un mes alimentándose con agua y aire. Y afirman que nunca han estado tan bien.

Es la más sana de las dietas —sostiene el doctor Bhagwaoji Arya, de Patna en el estado de Bihar, quien inició el experimento con su familia el 29 de diciembre último para demostrar que el hombre puede vivir sin alimentos.

El médico admitió que se registró en él y en su familia una reducción de peso de dos o tres kilogramos, pero añadió que se sienten más ricos de energías y con la mente más despierta.

El más joven componente de la familia Arya es una niña de doce años.

## INEXPERIENCIA

-Hertford, Inglaterra, 9 (AP).— Durante veinte años Doris Smith ha arriesgado la vida diariamente tripulando una motocicleta en un acto circense llamado "la muralla de la muerte".

Pero Doris, que ya tiene 53 años, no es considerada buen chofer para la vía pública.

Ayer se sometió por séptima vez a un examen de manejar y la suspendieron —y eso que conducía una humilde motocicleta—. Un inspector del ministerio de transporte dijo: "su experiencia en la muralla de la muerte es muy diferente a manejar en la vía pública".

## ANCIANA OBSTINADA

-Madrid, 9 (ANSA) . — Tras cuarenta y cinco días de obstinado atrincheramiento, las autoridades pudieron desalojar a doña Josefa Sáenz Fernández, de 54 años de su apartamento en un edificio de tres plantas que será demolido.

El lanzamiento de doña Josefa no tuvo características espectaculares: el propietario del inmueble la citó por intermedio de un juez; la mujer concurrió al juzgado y al volver a su domicilio no la dejaron entrar. Los demás inquilinos habían abandonado la casa hace unos tres meses, proceder que no quiso aceptar doña Josefa quien cobró popularidad como la "atrincherada de la calle Princesa".

## BALLENA GIGANTE

Recife Pernambuco, Brasil 9 (AFP). Un tipo de ballena gigante existe en las costas de Pernambuco, reveló hoy aquí el profesor Bazzi Abdalla, director de la agencia internacional de la Energía Atómica de Mónaco.

El tamaño de este cetaceo que el profesor Abdalla vio y estudió durante bastante tiempo, supera la talla imaginaria de la legendaria ballena "Moby Dick".

El profesor Bazzi Abdalla está encargado de estudiar las manifestaciones de radiactividad en las aguas litorales del nordeste brasileño.

## HALLAZGO EN VENEZUELA

CARACAS, 9 ( ANSA ). Un hallazgo, que se presume de un gran valor arqueológico, fue realizado en un barrio de las afueras de esta capital.

En un montón de tierra, producto de excavaciones, apareció una enorme pieza ósea, de 3 metros con 45 centímetros de largo, que se supone perteneció a un gigantesco animal prehistórico.

La mencionada pieza arqueológica fue trasladada al museo de ciencias nat donde será objeto de tigaciones.

# Síntesis

...nes a las 14:30 hrs. en el ...ón Cultural Boliviano— Ale... se llevará a cabo la inaugu... de los Cursos de Arte Flo... y Decorado de Interiores que ...a la Prof. Nemoza. Los mis... cursos se dictarán a partir ... 18:00 hrs. en la Galería ... Las inscripciones están a...

• • •

...s padres de Pablo Claros Ar... ofrecieron un té con motivo ...brar su primer aniversario.

• • •

...la clínica Santa Isabel ha na... la hija de los esposos Pablo ...ay Elda Caballero de Asbún.

• • •

...ció una cena baile a sus rela... Gonzalo Romero.

-La Primera Dama de la Nación Dña. Elsa Omiste de Ovando ofreció un té el jueves a sus relaciones en los salones de Palacio. En el grabado, la señora de Ovando rodeada de un grupo de sus invitadas.

Con el auspicio del Círculo Femenino de Cultura Hispá... Teresa de Medeiros presenta una exposición de artesa... familiar en el local del Instituto.
En la fotografía, la esposa del Embajador de España, ...ía de Sánchez Mesas, la Presidenta del Círculo, Merce... ...Mata de Arce y la señora de Medeiros.

El viernes 22 de los corrientes a las 19:00 hrs. en el Instituto Cultural Boliviano se llevará a cabo el recital de canto de Alberto Mendez Aguirre, acompañado al piano por la maestra Aida Isabel García con obras de Méndez, Sandoval Donizetti, Puccini, Korsakow

• • •

Un grupo de señoras se reunió para una tarde de juego el jueves en casa de Teresa de Paz Soldán.

• • •

Un grupo de señoras se reunió para un té costura en casa de Aida de Sáenz.

• • •

Para agasajar a Susy Keenan de Caballero invitó un almuerzo Mercedes Sánchez.

• • •

Se ausentó a Lima Virginia E. de Vásquez.

...auspicio del Ministerio de ...Información y Turismo ...Servicio Informativo de Esta... Unidos, el viernes a las 19:00 ...en el Centro Boliviano Ameri... se realizó la inauguración de ...exposición "Una piedra traída ...Luna".

• • •

...sábado 6 de junio a las 20:00 ...en el templo de María Auxiliadora se efectuará la boda de Consuelo Noriega Ureña y Alfredo ...anza Urquidi.

• • •

...Los padres de Cynthia Vargas ...ecen un té por su cumpleaños

• • •

...ha nacido el primogénito de los ...sos Luis Camacho y Aida del ...illo de Camacho.

• • •

...Delicada de salud Rodolfo Ló... del Solar.

• • •

Delicada de salud Pepa Vélez O...

• • •

Enferma Susana Etienne.

• • •

...El hogar de los esposos Gonzalo Guzmán Córdova y Esperanza del Castillo Calderón de la Barca ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénito. La madre y el recién nacido gozan de buena salud en la Clínica "Topocachi".

Con el auspicio de la Embajada Argentina el viernes en la Biblioteca Municipal, la profesora Julieta Gómez Paz ofreció una conferencia sobre el tema : "Presencia de Mayo en la poesía argentina" con motivo de los festejos del Mes de Mayo Argentino en Bolivia. En el grabado, la señora de de La Plaza, esposa del embajador de la Argentina, la profesora Julieta Gómez y la directora de la Biblioteca Municipal Norah Baldivieso.

## ELOISA aconseja

**UN TRATAMIENTO CALIENTE CON LA SECADORA DEL PELO.**

Si tiene usted la suerte de posser una secadora para el cabello de tipo manguera, conéctela cuando tenga algún dolor o sienta adoloridos los músculos, dejando que el aire caliente del tubo llegue al sitio afectado mientras usted se da masaje. Se siente gran alivio y es algo que puede hacerse uno a misma, pues la manguera generalmente tiene varios centímetros de longitud. Dejar correr el aire caliente de arriba abajo, en la espina dorsal alivia mucho la espalda cansada. Cuando se haga este tratamiento siéntese en una silla y luego frote su espalda contra el acojinado del mueble.

**UN ARREGLO PROVISIONAL EN EL CALZADO**

Cuando uno de sus zapatos tenga un clavo salido o alguna aspereza que le molesta el pie, use una bandita adhesiva de tamaño mediano para cubrir el defecto mientras el zapatero lo arregla bien. La parte acojinada de la bandita impedirá que el clavo o la aspereza sigan molestando su pie.

## Si Lolita lo dice...

**(GUARDELO EN RESERVA)**

**Buenos días en domingo chicas....**

* * * * *

**DESDE MI COLUMNA** (no vertebral) envío un cariñoso abrazo al colega y amigo Micky Jiménez. Hoy es su cumpleaños. Los artistas y los que no son comenzaron a festejarlo ayer en el Show de los Sábados, para continuar luego —a partir de media noche— con una gran fiesta gran. HOY estuvo presente, adhiriendose a la alegría. Todos le brindaron muestras de afecto. Te lo mereces Micky. Felicidades. Lo que sí, no me animo a decirles cuantos años cumples....

* * * * *

**ACUARIO** —el local recientemente inaugurado— está dando mucho que hablar. Algunas personitas ya son "habitúes". El viernes, Javier — el de los vastos "mostachos"— estuvo presente, acompañado de Lidia, la morena simpática que lo tiene "hechizado" con su azul mirada. . . Bailaron hasta las primeras horas del siguiente día. El sábado ya no los ví en ningún lado. También....

* * * * *

**MUY A PESAR SUYO, "chinito" Noda,** integrante del trío "Los Caballeros del Folklore" no podrá actuar hasta fines de este mes. Fue operado de las amigdalas. Ahora canta en silencio, para no olvidar el repertorio. Le deseo se restablezca pronto. Recibe numerosas visitas y no del ambiente artístico precisamente....

* * * * *

**¡ ALERTA MUCHACHAS. . . !** He aquí una oportunidad. Su suerte puede estar "colgando", como decía mi abuelita. . . Numerosas cartas llegan hasta mi escritorio. Personas que desean mantener correspondencia con jóvenes bolivianas. Con frecuencia publicaré las direcciones y nombres para que ustedes puedan iniciar una amistad que quizás les resulte favorable.... El primero es un muchacho brasileño : José Aparecido Criado Sebalos; Caixa Postal 219 Jales, San Pablo— Brasil. Y para los chicocos les doy el siguiente dato : Rosemary Junta Rua XV de Novembro 3833-F, San José do Río Preto, Estado de San Pablo — Brasil, Escriban muchachos.....

* * * * *

**EL DIRECTOR** de la Orquesta Sinfónica Nacional, Gerald Brown inició con mucho éxito su temporada de conciertos — luego de un periódo de vacaciones en su país de origen, Estados Unidos. Regreso con más entusiasmo que nunca. El joven Gery —como lo llaman los amigos— hace alarde de sus futuros proyectos con la batuta....

* * * * *

**NUEVAMENTE** debo dirigirme a Carlos Prieto. Lo ví "rondar" este matutino. Creo espera encontrarme. ¿Tan enamorado estás Carlitos....?

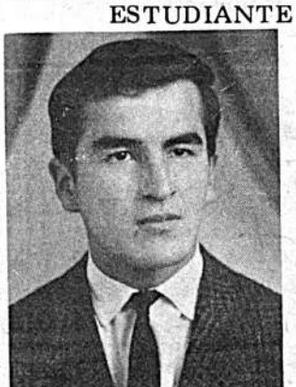
* * * * *

**LA ULTIMA. . .** Se casa Gonzalo Aléncar. Pero esta vez va en serio, a su futura "media naranja" y a él se los ve frecuentemente haciendo compras, visitando tiendas, programando viajes. . . En fin, arreglando los últimos detalles para la boda. Se comenta que ambos dejaron varios corazones "partidos. . . "

* * * * *

**Hasta la próxima lectoras....**

## MUERTE TRAGICA DE UN BRILLANTE ESTUDIANTE BOLIVIANO



A consecuencia de un accidente de carretera ha fallecido en Alemania Marcelo Trigo Mercado Veinticuatro años de edad y una carrera a punto de culminar con brillantez. Un viaje de estudios programado por su curso lo había llevado hacía unos días a la ciudad alemana de Hannover desde Konstanz lugar donde realizaba sus estudios. Unos meses antes el Gobierno alemán otorgó una beca a Marcelo Trigo como premio a su esfuerzo y altas calificaciones.

Se ha ido esta joven vida cuando se proyectaba como una promesa al servicio de su patria como ingeniero electrónico.

Nuestra profunda condolencia a sus padres y amigos de esta casa, Coronel Juan Trigo Arce y Delia Mercado de Trigo

## APUNTES MEDICOS

¿Tiene usted dificultad para tragarse píldoras o tabletas? Algunas personas las tienen de tal modo que a veces se les disuelven en la boca o se atragantan con ellas.

Tratando de esto, varias personas han hecho diferentes sugestiones a saber :

En vez de tragarse las píldoras con sorbos de agua, úsese una bebida carbonatada, que las harán "flotar" facilitando el tragarlas.

Fluidos más pesados que el agua resuelven también problemas. Por ejemplo, la leche, jugos de frutas y los helados.

Otras gentes utilizan un pedacillo de pan, pero en este caso debe beberse un poco de agua después, porque una droga seca en el estómago puede ser irritante.

Una de las mejores sugerencias la hace un médico de Wisconsin quien recomienda que al tragar píldoras, no se eche la cabeza hacia atrás como hace casi todo el mundo. Tómese la píldora y un poco de agua, inclinándose la persona hacia adelante ? la píldora flotará en la parte posterior de la garganta y será tragada muy fácilmente.

# Su cine para hoy

## Cine 6 DE AGOSTO
**6 de Agosto 2284. Telf. 23829**

Matinal en tecnicolor MISTER X.

Matinée, tanda y noche. Un crimen planeado con la ayuda de cien gatos sedientos de sangre:

Actualidades mundiales Nº 15/70. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

## Cine MONJE CAMPERO
**Av. 16 de Julio. Telf. 23333**

Matinal A RITMO DEL SURF. Matinée RAYOS y TRUENOS. Tanda y noche últimas funciones de BARBARELLA. Precios matinée 4.10 y 3.10. Tanda y noche 5.30 y 3.80.

## Cine MURILLO
**Calle Linares. Telf. 52647**

Matinal SANGRE EN LAS COLINAS y KALY YUG.

Matinée, tanda y noche. ODIO POR ODIO y AFRICA SAFARI. Precios 3.00 y 2.00.

## Cine TESLA
**Calle Colón. Telf. 53803**

Matinal INTREPIDOS LOCOS DEL ESPACIO.

Matinée LOS PROFESIONALES con Burt Lancaster y Jack Palance. Tanda y noche LOS AMOTINADOS con Jim Brown y Gene Hackman, prohibida para menores de 21 años. Además el corto CHECOSLOVAQUIA. Precios matinal 2.00 y 1.50. Matinée 3.50 y 3.00. Tanda y noche 4.00 y 3.50.

## Cine PRINCESA
**Calle Comercio Telf. 51821**

Matinal EL SEÑOR FOTOGRAFO con Cantinflas.

Matinée WILLY PENY EL SOLITARIO en tecnicolor. Tanda y noche EL VIZCONDE con Kerwin Mathews y Edmond Obrien (prohibida para menores). Precios matinal 2.00 y 1.50. Matinée 3.50 3.00, 2.50 y 2.00. Tanda y noche 4.00, 3.50, 3.00 y 2.50.

## Cine PARIS
**Plaza Murillo. Telf. 29704**

Matinal LA CABALGATA DE CHAPLIN en tecnicolor.

Matinée, tanda y noche. Sigue el éxito de la espectacular película TABU Nº 2 en tecnicolor. Precios: matinal 1.10. Matinée 3.10. Tanda y noche 3.20.

## Cine SCALA
**Ayacucho 320. Telf. 23535**

Matinal LOS GATITOS DE PARIS.

Matinée, tanda y noche. EL PROFESOR HIPPIE con: Luis Sandrini y Soledad Silveira. Además: El Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinal 1.60 y 2.10. Matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

## Cine EBRO
**Jenaro Sanjinés 444 Telf. 22026**

Matinal MENDIGO O MORIR y DESVENTURA DE MERLIN JONES.

Matinée, tanda y noche. BUSQUEN A JOHNNY TEXAS y CAPITAN SINGRID con Robert Woods. Precios: matinal 1.00 y 0 70. Matinée 2.60 y 1.60. Tanda y noche 3.20 y 1.60.

## Cine ROXY
**Calle Comercio 853**

Matinal BARRIDOS Y REGADOS y EL HIJO DE HURACAN RAMIREZ Matinée, tanda y noche LOS MUCHACHOS DE ANTES NO USABAN GOMINA y EL GRAN GOLPE DEL SIGLO. Precios matinal 1.10. Matinée 2.60. Tanda y noche 3.20.

## Cine LA PAZ
**Calle Ayacucho Telf. 53842**

Matinal ALAKAZAN EL MAGO.

Matinée, tanda y noche. EL GRAN ASALTO A LA CORONA DE INGLATERRA. con Roger Browne y Dominique Bosquero. Noticioso: EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinal 1.60. Matinée 3.10 Tanda y noche 3.80.

## Cine AVENIDA
**Av. Saavedra. Telf. 25409**

Matinal ROBINSON CRUSOE SIGLO XX y JAMES TONT ESPIA ESPION.

Matinée LAS 13 NOVIAS DE FU MANCHU y EL INFIERNO ES PARA LOS HEROES. Tanda y noche ALMAS EN MISERIA (sólo mayores de 18 años). Precios matinal 1.10 y 0.80. Matinée 2.60 y 2.10. T. N. 3.20 y 2.20.

## Cine MIRAFLORES
**Calle Díaz Romero**

Matinal UNA RAFAGA DE PLOMO y EL REGRESO DE KING KONG.

Matinée y noche doble SOLO LOS DOS y JUSTICIERO DEL MAR. Tanda SOLO LOS DOS. Precios matinal 1.10. Matinée 2.60. Tanda y noche 3.20.

## Cine 16 DE JULIO
**Colegio Don Bosco. Telf. 2...**

Matinal EL VIAJE INCRE... BLE.

Matinée, tanda y noche DIGAN LO QUE DIGAN. Precios matinal 1.60. Matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

## Cine UNIVERSO
**Av. Pando 255. Telf. 1...**

Matinal LA CARGA DE POLICIA MONTADA.

Matinée, tanda y noche. Sigue el éxito de la extraordinaria super producción...

en EASTMANÇOLOR

en tecnico... con Mario Moreno (Cantinflas). Precios matinal 1... Matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

## Cine ABAROA
**Sagárnaga 326. Telf. 9...**

Matinal A 5 PASOS D... PELIGRO y EL VIGILANTE...

Matinée LOS TUYOS, LOS MIOS, LOS NUESTROS... TRAPECIO. Tanda y noche REBELDES SALVAJES... LOS TUYOS, LOS MIOS, LOS NUESTROS. Precios matinée 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.60.

## Cine ESMERALDA
**Santa Cruz 434. Telf. 5...**

Matinal EL HOMBRE QUE MATO A BILLY THE K... y RITA LA REVOLTOSA.

Matinée, tanda y noche FUISTE MIA UN VERANO, LA NOVELA DE UN JOVEN POBRE. Precios matinal 1... Matinée 2.20, T. N. 2.70.

## Cine BOLIVAR
**Plaza Venezuela. Telf. 25...**

Matinal PETER PAN.

Matinée, tanda y noche LA MARCA DE LA HORCA... Precios matinal 1.10 y 1... Matinée 2.60. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

## Cine MEXICO
**Av. Montes 619. Telf. 36...**

Matinée, tanda y noche... Miércoles 13 reabrimos nuestra con nuestro estreno exclusivo OPERACION CARAMBOLA con Capulina y el famoso cantante Joselo.

## TV Boliviana

DOMINGO 10

19.02 Títeres (infantil)
19.22 Alí-Babá (humorís...
19.44 Randall el Justic... (serial)
20.10 Fiesta en Doming... (musical)
21.10 Los Desaparecidos (largometraje)

# El Problema de las Píldoras en "El Valle de las Muñecas"

Esta es la historia de cuatro mujeres, con el problema de las mujeres... las píldoras.

La brillante SUSAN HAYWARD, en el grabado, como Helen Lawson, cooperada por Bárbara Parkins, Patty Durke y la malograda Sharon Tate, últimamente asesinada por los hippies en los Estados Unidos.

"EL VALLE DE LAS MUÑECAS" de la Fox, en cinemascope y tecnicolor presentará "DISAS" próximamente en el CINE TESLA. Un film extrictamente prohibido para menores de 21 años.

¡La Carrera mas sensacional del Siglo,
las 500 millas de Indianapolis
en la que se juega la vida y el amor!

ESPECTACULO... EMOCION... SUSPENSO...

PRONTO **6 de Agosto**

TODO LO QUE ENCANTA Y AGRADA A SUS HIJOS REGALONES,
LE OFRECE HOY EL ESPECTACULO AMIGO DE LOS NIÑOS

# CIRCO PANAMERICANO

CON 6 FABULOSOS PAYASOS QUE HACEN REIR DE BUENAS GANAS.

MANOLIN • FAROLITO • MUÑECO • CHASQUILLA • LONGANIZA y AGAPITO!

VIVA MOMENTOS DE ENSUENOS, VISITANDO EL MARAVILLOSO MUNDO DEL CIRCO MODERNO
VARIADAS Y SELECCIONADAS ATRACCIONES EN UN PROGRAMA GIGANTE.

**HOY** MATINEE 3.30 TANDA 6.50 NOCHE 22.00 **HOY**

**CANCHA ZAPATA**

# DOS CLASICOS EN EL VOLIBOL

## Se completa cuarta fecha

...lídicos, uno normalista en- ...imnasia y Esgrima—Simón ...y otro militar, en el que ...Litoral—Mariscal San- ... (en la foto derecha) se ... hoy en la mañana epi- ... la cuarta fecha del certa- ...bolístico en la cancha ane- ... Coliseo "Ciudad de La Paz" ... de las 9:15 horas.

...AS

...onfrontación más importan- ... la que sostendrán los sex- ... INSEF y de la Normal. ...sta tiene mejor proyección ... en base a Martha Gan- ... y Sonia Salvatierra. ...ndo ataca lo hace contun- ...ente pero presenta muchos ... defensivos por falta de pla- ... o dominio de antebrazo ... de sus integrantes. ... Bolívar tiene en Rosario ... su mejor atacante. Sin ..., poco o nada puede hacer ...secuencia de malos servi- ... Este es el principal defecto ... equipo. Las levantadoras ...solventes y carecen de recur-

... un lance femenino rivaliza- ... Saetas. Este encuen- ... mayor interés por ... solución en los ataques ... sextetos. Se limitan a ..., sin orden ni esquemas ...

...ONES

...ce entre tricolores y cru- ... será el "palto fuerte" de la ... Litoral tiene en Felipe ... y Carlos Rico dos va- ...mente de ataque y los de- ... complementan eficientemen-

Mariscal Santa Cruz recolectó jugadores de otros equipos y conformó un sexteto capaz de rendir más adelante pero que actualmente no le da resultado por falta de un levantador, fundamentalmente, y también por el desorden que lo caracteriza.

A primera hora se medirán Promoción 50 — Lincoln. Los "Bachilleres" son favoritos pero Lincoln siempre presentó lucha a los equipos encumbrados en primeras posiciones.

## ..."U" CHILENA GANO ...PEÑAROL POR 1-0

...ago de Chile, Mayo 9 (A- ...)— En un match de extrema ru- ... Universidad de Chile, venció ... Peñarol de Montevideo, por ... a cero (primer tiempo 0/0) ... curso del encuentro de ida ... la semifinal de la copa de fút- ... Libertadores de América.

... gol del triunfo de los cam- ... de Chile fue conseguido ... el diminuto puntero Araya, ... seis minutos de la fracción ...

...e a los peligros pasados por ... valla chilena, se puede decir ... los universitarios laicos domi- ... a un Peñarol que en el pri- ... tiempo se dedicó a un juego ..., duro y de ablandamiento ... adversarios.

...ron numerosas las jugadas ... que rayaron en el foul ... y llano, y es así como a los ... minutos de la fracción inicial, ... árbitro ecuatoriano Eduardo ... expulsó a Cáceres.

... etapa terminó sin moverse ... marcador, pero con varios juga- ... anotados en la libreta del re- ...

... la segunda etapa, se vio de in- ... una carga irresistible de los ...videnses, pero que fue a termi- ... en las manos del arquero Neff, ... en esta fracción de convirtió ... uno de los puntales del equipo ...

...VIAJE

... Universidad de Chile viaja el ... a Uruguay para disputar el ... encuentro correspondiente ... las semifinales de la copa Liberta- ...res de América, frente a Peñarol, ... Montevideo. Para este encuentro ... "U", que logró una merecida, ... aunque estrecha victoria, fren... ... vice—campeón uruguayo, con- ... con una pieza fundamental que ... ausente anoche: Roberto ...Hodge, mediocampista, que debió ... cumplir un partido de suspensión ... por haber sido expulsado en Porto ... Alegre.


¡TIENE QUE ESPERARNOS!

No porque lo dispusimos así. Quisiéramos estar como siempre a tiempo todos los días.

Y al mal tiempo... mejor cara.

Pero el MARTES

¡SI! EL MARTES NOS ENCONTRAREMOS NUEVAMENTE

Ah... y también incluiremos

hoy DEPORTIVO

¡ESPERENOS!

# RIVELINO Y SUS PLANES

**INVITACION DE RIVELINO**

**GUADALAJARA, México, 9 - (ANSA).— Rivelino, el jugador brasileño que fue la sensación del juego de entrenamiento de su selección anteayer, prometió que va a invitar a México entero, con toda su población", a las fiestas de su boda, "si Brasil conquista el campeonato del mundo". Rivelino se casará el 30 de junio, en Sao Paulo, Brasil, pocos días después de finalizarse el campeonato mundial de fútbol.**

**LA RELIGIOSIDAD PERUANA**

**LEON, México, 9 (ANSA). — La selección peruana sigue teniendo en León una acogida cálida y fraternal. El ánimo de los jugadores es bueno y hay una gran confianza, aunque todos esperen ávidamente la llegada del entrenador "Didí" Pereira. Esta mañana, después de pasarse durante varios minutos en la Capilla que improvisaron en el hotel Mitla —donde está la imagen de San Martín de Porres—, los jugadores salieron a pasear por la ciudad. En la capital mexicana, antes de viajar a León, los peruanos visitaron rápidamente la Basílica de Nuestra Señora de Guadalupe.**

**RAMSEY CONFIANTE, A PESAR DE LAS CRITICAS**

**MEXICO, 9 (ANSA). — La selección inglesa hizo esta mañana su primer entrenamiento de fútbol desde que llegó a México. Los ingleses practicaron inicialmente tiros a gol, practicando después, un brevísimo partido. Ramsey considera que sus jugadores están en "muy buen" estado físico y técnico y juzga que las críticas de la prensa mexicana no afectaron, de ninguna manera su estado psicológico. Hoy, inclusive, los periódicos mexicanos fueron más amenos en sus críticas a la escuadra británica, de quien publican abundantes fotos tomadas durante la "fiesta charra", al estilo mexicano a que asistieron los británicos ayer.**

**AL ENTRENADOR LE GUSTO MEXICO**

**MEXICO, 9 (ANSA).— El entrenador Raúl Cárdenas, de la selección mexicana, consideró "magnífica" la victoria sobre el Borussia Dortmund, de Alemania Occidental, "porque este fue el equipo más fuerte que enfrentaron en esta fase final de preparación". La prensa especializada en esta fase final de preparación". La prensa especializada de México, mientras tanto, entendió que el triunfo de su selección por uno a cero, fue muy débil y "sin mayor expresión", aunque opine que el equipo "ya empieza a jugar y a trabajar en conjunto". El domingo, los mexicanos vuelven a enfrentarse al equipo alemán, en Toluca.**

**LLEGA LA MASCOTA DE LOS INGLESES**

**CIUDAD DE MEXICO, 9 (ANSA).— El 12 de mayo llegará a la capital mexicana la mascota de la selección inglesa de fútbol, o sea el perro "Winston" quien saltará a la cancha en cada encuentro en el que participe la selección británica. Winston fue presentado por vez primera en ocasión del encuentro número 100 de Bobby Charlton vistiendo la camiseta nacional de Inglaterra, derrotando a Irlanda del Norte por 3-1.**

**SE DECIDIERON LOS SOVIETICOS**

**CIUDAD DE MEXICO, 9 (ANSA).— Sólo ayer llegaron al Comité Organizador para la IX edición de la Copa Jules Rimet, las solicitudes de cerca de 30 periodistas soviéticos, que cubrirán el mundial. El fuerte atraso de los soviéticos para acreditarse ha causado ciertos desajustes en la organización de la oficina de prensa del comité, quien a su vez se encontraba preocupada por el largo silencio de parte de los soviéticos, que no daban señales de vida.**

# POSIBLE CAMPEON SALDRA DE LA SUBSEDE DE TOLUCA

## URUGUAY E ITALIA SON FAVORITOS

Por Rafael García

MEXICO, 9 (AFP).— Para muchos aficionados de esta muy enfebrecida capital mundialista, el próximo campeón del mundo de fútbol surgirá muy posiblemente de la subsede de Puebla-Toluca, en la que actuarán dos aspirantes al "tri", Uruguay e Itália, así como los norteños de Suecia y los levantinos de Israel.

Sin duda porque ninguno de esos equipos llegó todavía a la tierra azteca, la prensa de este país dedica pocas columnas a esa doble subsede de dos bicampeones del mundo.

Pero el aficionado mexicano parece considerar, al igual que el responsable técnico azteca, Raúl Cárdenas, que Italia y Uruguay tienen fuerza para protagonizar el último acto de la novena Rimet y salir airosos de él.

Sin contar que Suecia, ausente de los dos últimos mundiales, lució siempre con gran brillantez en todos los que intervino. Particularmente en los de Brasil, 1950, y Suecia, 1958, donde los nórdicos superaron a todos los demás conjuntos europeos.

En Brasil, los escandinavos se afincaron en tercer lugar. En su propio país protagonizaron una brillante final con el Brasil de los Pelé, Garrincha, Didí, Zito, Zagalo y compañía.

En cuanto a los "azzurri" europeos y los "celeste" uruguayos, sus futbolistas se apropiaron los cuatro primeros trofeos mundiales: los "charrúas" en 1930 y 1950, los italos en 1934 y 1938.

**VEINTE AÑOS**

Entre la primera y la segunda proeza de los uruguayos, recuerdan los aficionados de aquí, mediaron veinte años. El mismo número que ha transcurrido desde que los Schiaffinio, Gighia, Andrade y Varela triunfaron en el propio Maracaná ante 200.000 atónitos cariocas que daban por descontada la victoria de sus auriverdes.

En fin de cunetas, Uruguay triunfó en los dos primeros mundiales en que se alistó puesto que el país oriental había boicoteado las justas que señalaron los triunfos italos de 1934 y 1938, antes del trágico paréntesis de la Segunda Guerra Mundial.

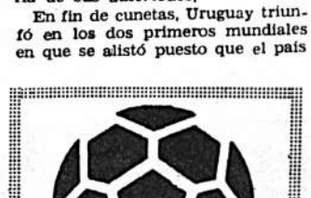
Posteriormente, Uruguay fue semifinalista en 1954, en un juego con Hungría que todos los que lo presenciaron siguen considerando como el de más alto nivel, e. mas denso y técnico de la historia de los mundiales.

Hace cuatro años, en Inglaterra, los uruguayos avanzaron a cuartos finales con un juego excesivamente prudente. En la actualidad, al "celeste" ha vuelto a acrecentar su poderío ofensivo y muchos son aquí los que creen que Uruguay irá muy lejos en las canchas aztecas.

**ITALIA**

Italia, en el plano mundialista, sólo fue brillante en la época de su doble. Tal vez porque perdió a casi todo su equipo nacional en la terrible catástrofe de Superga de 1948, que costó la vida de todo el equipo de Torino y casi de la selección.

Pero la "squadra azzurra", campeona de Europa en 1968, vuelve por sus fueros con una falange de jugadores digna de la época del "doble". Los Rivera, Mazzola, de Sisti y el formidable goleador Luigi Riva tienen la clase suficiente para lograr un "tri" al que pretenden también Brasil y Uruguay.




# ITALIA ENFRENTARA ESTA TARDE AL CONJUNTO LUSO

OSTIA LIDO, Roma Mayo 9 (ANSA).— El seleccionado italiano de fútbol se está preparando en las cercanías de Roma para el encuentro amistoso que jugará el domingo contra el seleccionado portugués. Será un partido de entrenamiento para la disputa de la copa Rimet, en México.

A las órdenes del comisario técnico, Ferruccio Valcaregci, los jugadores se entrenaron livianamente hoy.

Valcareggci no quiso anticipar la formación que presentará contra Portugal. Dijo solamente que el partido será "importante" para el "perfeccionamiento" del juego de los "azzurri".

En un encuentro con periodistas, los jugadores hablaron del campeonato mundial.

Según Rivera, media ala izquierda de "Milán", el único con Alberto si que haya formado parte del seleccionado italiano en los tres últimos campeonatos mundiales (Chile, Inglaterra y ahora México), las perspectivas son "buenas". "Por lo menos no habrá polémicas como la última vez —dijo— incluso porque la preparación es más breve y por lo tanto estaremos menos tensos".

Riva, el supercampeón, a quien está confiada casi toda la fuerza de choque del ataque italiano, declinó esta responsabilidad. "Se habla tanto del peso que tendré que soportar en este seleccionado —dijo el jugador de Cagliari—, pero yo me siento solamente uno de los veintidos que viajarán a México". Solo estoy seguro que seré titular y que daré lo mejor de mi mismo, como he hecho siempre para no desilusionar la expectativa de los aficionados".

Bertini, mediano de Inter recordó el gol que marcó en ciudad de México en el segundo de comienzos de 1969 en tierra azteca, que concluyó empatado gracias a su gol. "En aquella oportunidad —dijo— lancé la pelota con pocas esperanzas, pero está incluso porque a aquella altura viaja más veloz, fue justo y entró. Fue una casualidad. Claro que en México es posible tirar desde veinticinco metros con la potencia con que se calcula desde 20 metros al nivel del mar".

# LADRONES MUNDIALISTAS SERAN BIEN RECIBIDOS

MEXICO, Mayo 9 (AFP).— Los ladrones internacionales, que seguramente proyectan aprovechar la gran afluencia de turistas en México durante el desarrollo del campeonato mundial de fútbol, serán "bien recibidos" por la organización policíaca de la Métropoli.

En efecto, los preparativos para evitar o contrarrestar la acción del hampa internacional y local, se encuentran ya a punto. Todos los efectivos de la jefatura de Policía, Agentes uniformados. Servicio Secreto y Servicios Especiales, tienen designada una tarea definida a realizar durante la celebración del mundial.

Los delincuentes locales, carteristas, descuideros, estafadores, etc. serán controlados dos días antes de iniciarse el torneo. Las redadas serán intensivas y todos los delincuentes fichados serán encarcelados, se informó en la Jefatura de Policía.

Respecto a la posible incursión en México del hampa internacional. La policía mexicana, como siempre lo hace en cuestiones de carácter internacional, está en permanente contacto con la Interpol y cuenta con fichas y datos suficientes sobre este tipo de extranjeros indeseables. Habría vigilancia permanente en los hoteles y, en forma especial cuando ya esté en marcha el campeomto, en el estadio Azteca.

# "NO VENIMOS VENCIDOS" DIJERON SALVADORENOS

CIUDAD DE MEXICO, 9 (ANSA —INFORMEX). "No venimos vencidos. Todos los encuentros empiezan cero a cero y si nos consideramos derrotados de antemano no estaríamos aquí presentes. Confío en que daremos grandes sorpresas".

Así declaró el señor José Humberto Torres, jefe de la delegación del seleccionado nacional de El Salvador, que en parte llegó hoy a esta capital.

La delegación que arribó consta de 22 personas, 16 jugadores y seis entre directivos, auxiliares y médicos.

Los restantes seis jugadores junto con el entrenador del equipo, Hernán Carrasco, llegarán a esta capital el próximo día 15

El jefe de la delegación salvadoreña dijo que en el grupo número uno, el rival más difícil para ellos sería México y que confiaba que junto con este país pasarían a cuartos de final. "Nadie se preocupa actualmente de nosotros y esto es mejor puesto que nos coloca en la posibilidad de dar sorpresas".

Los jugadores en general se mostraron también optimistas y confiados de su actuación en el mundial. La delegación salvadoreña se hospedará en el hotel Maris Bárbara, y a partir de mañana a las diez horas, entrenarán en el Deportivo Israelita hasta el día 19 del actual, y del 20 hasta la iniciación del mundial lo harán en el club Atlético Reforma.

# PELE: HIJA Y MEDIA...

GUADALAJARA, México, Ma... (ANSA).— La popularidad de... goza la selección brasileña de... ró la partida hacia Guadalajara... donde va para que sus integra... se aclimaten a una altura seme... te a la de ciudad de México.

Buscado por centenas de ... nes y niños, que hacían "cola" ... ra pedirle autógrafos, Pelé se ... alegre al partir. A una perso... que lo buscó para algunos ... personales el Rey explicó que ... nía "una y media". La perso... no entendió y Pelé añadió, con... larga sonrisa: "Tengo una hi... nacida y mi señora está en el ... to mes de embarazo ahora...

**DIFERENCIA DE INGLATE... Y BRASIL**

GUADALAJARA, México, M... (ANSA).— El entrenador br... ño Zagalo oyó ayer, atentam... a un periodista inglés que le ... una serie de observaciones ... el fútbol británico y europeo... periodista, que iba por una ... vista con Zagalo, se puso a ... como el entrevistado. "La gra... ferencia entre los jugadores ... ses y brasileños está en que ... tienen una soltura privilegia... una armónica distribución de... mientras los británicos tien... cintura muy dura como conse... cia de los años, opinó el pri... ta al entrenador.

**LA RESPUESTA DE RAM...**

CIUDAD DE MEXICO M... (ANSA-INFORMEX).— "Vine... jugar. No a un torneo de cort... Así quedó plasmada la resp... del DT Inglés, Alf Ramsey, ... opinión que le mereció a la ... prensa mexicana, la actitud ... ingleses a su llegada el lune... la noche, quienes crearon un... biente de antipatía en su alre... por su comportamiento exce... mente británico y por consig... flemático, ante los cientos d... cionados que aguardaban ... aeropuerto internacional de ... co.

**BORJA RESURGIO EN ENTRENAMIENTO**

CIUDAD DE MEXICO (... (ANSA-INFORMEX).— El ... goleador de la selección me... de fútbol, Enrique Borja, d... de casi un mes de inactivid... una lesión al tobillo izquierd... surgió ayer en un severo en... miento anotando tres goles, ... se ha prestado a especulacio... el departamento técnico de l... tecas, informó que se efect... diversos exámenes médicos, ... dos los seleccionados y qu... esté en perfectas condicio... quedará fuera de los 22 titula...

Todavía hasta dos días Bor... nifestó su desconfianza en ... billo lesionado.

**RAMSEY DARA LA VUELT... ESTADIO**

CIUDAD DE MEXICO M... (ANSA-INFORMEX).- "Alred... las 15 horas del domingo 21 ... nio, daré la vuelta de honor... dedor del estadio azteca de l... dad de México, al terminar e... tido final de la copa mund... 70".

Afirma Sir Alf Ramsey, en ... tículo publicado en un diar... portivo de esta capital.

En un estilo irónico y tras... de fino humor, el entrenad... glés aclara, mientras tanto: ... embargo, para hacer la vuel... lo, pongo dos condiciones. L... mera, que el público de más ... mil espectadores haya aband... el estadio. La segunda, que ... el recorrido llevando entre m... nos la copa Jules Rimet..."

En el artículo, el entrenad... braya, una vez más, que el ... equipo inglés "es mucho más ... te" que la selección que ga... Copa en 1966.

No voy a decir, como lo h... tras veces, que Inglaterra g... la Copa, pero digo, sí, que ... la seguridad de que tenemos ... excelente oportunidad para ... siendo campeones- añade Sir ... sey, explicando que una de su... yores dificultades fue obligar ... los jugadores londineses durm... en la concentración, y no en ... casas, en el período de prepar... del equipo.

# HOY SE CORRERA GRAN PREMIO DE MONTECARLO

ROMA, 9 (ANSA).— El Gran Premio de Montecarlo, tercera prueba del "mundial conductores" —que se disputará el domingo— es la más esperada de todo el campeonato. La carrera se desarrolla en un recorrido muy difícil que pondrá a dura prueba sea las máquinas como los pilotos.

Se disputará sobre el acostumbrado recorrido de 3.145 kilómetros que incluye nueve curvas y una "chicane", en las que se destaca quien tiene la sustancia del verdadero campeón. El único factor extraño de esta carrera es que el volante que la ganó sólo una vez es justamente el campeón del mundo Jackie Stewart, que llegó primero en la carrera monegasca al volante de un "BRM" de 1.500 cc. sólo en 1965.

Stewart también este año encabeza hasta ahora la clasificación del "Mundial" con trece puntos seguido por el "viejo" Brabham con nueve y Hulme y Mclaren con seis. Siguen en el orden Andretti y Hill con cuatro puntos, Beltoise con tres y miles y Servoz-Gavin con dos.

**TIEMPO**

Mónaco, mayo 9 (AFP).— El escocés Jacky Stewart, al volante de un March, se anotó el mejor tiempo, batiendo el record oficial del circuíto, en las pruebas correspondientes al Gran Premio de Mónaco, Fórmula 1, que se disputará el domingo 10.

El único incidente que se produjo en esta primera sesión de pruebas, fue protagonizado por el neozelandés Chris Amon, cuyo bólido salió de la pista

# Alemania ganó 2-1 a Irlanda

BERLIN, 9 (AFP).— El seleccionado de fútbol de Alemania Occidental que participará en el mundial de México, venció al de Irlanda del Norte por dos goles a uno en un partido amistoso que se jugó hoy en esta ciudad ante 65.000 espectadores.

Los alemanes ganaban por uno a cero al terminar el primer tiempo.

El cuadro alemán, actual subcampeón del mundo, mereció la victoria pero no entusiasmó a los espectadores. Durante el primer tiempo el juego fue interesante. En la fase complementaria se notó cierta deficiencia en la preparación física de los alemanes.

Contribuyó, sin duda, a ello, el calor insólito en esta época del año y el cansancio acumulado en un largo y duro campeonato.

En el cuadro alemán destacaron Beckenbauer, Seeler, Loehr y, en general, el sistema defensivo, mientras que el mejor jugador de Irlanda fue Mulligan, autor del tanto de su equipo a los 86 minutos de juego.

Antes habían marcado por Alemania, Seeler, a los 17 minutos, y Loehr, a los 82.

# PASCUALITO NOQUEO A BRASILEÑO SANTOS

ASUNCION, 9 (ANSA).— Kid Pascualito, campeón sudamericano categoría gallo, derrotó anoche por nokaut técnico al brasileño Oripes dos Santos. La pelea se disputó en la categoría ..., y el brasileño que fue ... y que recibió desde el ... un fuerte castigo, ya no salió a luchar al llamarse al sexto round.

En otro match de la noche, el campeón paraguayo mosca Diego "Patito" Ramírez venció por knock out técnico en el tercer round al argentino Edgardo Insaurralde.

# COMIENZA CERTAMEN MUNDIAL DE BASKET

BELGRADO, 9 (ANSA).— Estados Unidos, Checoslovaquia, Brasil, Italia, Unión Soviética, Uruguay y Yugoslavia, serán, según los expertos, los finalistas del campeonato mundial de básquetbol que se inicia mañana en Split, Karlovac y Sarajevo donde se disputarán los primeros encuentros eliminatorios.

Los cinco campeonatos anteriores se disputaron en Latinoamérica. El sexto se realiza en Europa organizado por Yugoslavia para celebrar el vigésimoquinto aniversario de la fundación de la Federación Yugoslava de Básquetbol.

Los doce equipos fueron divididos en tres grupos. Grupo "A" Sarajevo: Estados Unidos, Checoslovaquia, Australia, Cuba. Grupo "B" Split: Brasil, Canadá, Corea, Italia. Grupo "C" Karlovac: Unión Soviética, Uruguay, RAU, Panamá. Serán admitidos a las finales que se iniciarán el dieciséis de mayo en Lubljana en el Palacio del Deporte de Tívoli, los primeros dos equipos clasificados de cada grupo además del equipo de Yugoslavia, finalista de derecho. El mismo día en Skoplie, capital de Macedonia, se iniciarán las "pequeñas finales", el torneo de Consuelo para la atribución de los puestos del octavo al décimotercero de la clasificación general.

# EMPLEADOS DE C.N.D. DENUNCIAN DESPIDOS

Empleados del Comité Nacional de Deportes denuncian, en comunicado público, despidos masivos ordenados por José Gamarra y Juan Rojas Bravo a los que califica de "abusivos".

El comunicado en cuestión, dice:

"A raíz de la Resolución Ministerial 0444-70 de 22 de abril, expedida por el Ministerio de Informaciones, se designó una comisión reestructuradora, formada por el primer y segundo vicepresidete, secretario general y Consultor Permanente para la reestructuración del Conaportes y dependencias. Contrariando las determinaciones del Gobierno Revolucionario, en sentido de que no habrá despidos de empleados y obreros de la Administración Pública, insólitamente se ha dictado una Resolución en la que se declara en vacancia los cargos del Conaportes.

José Gamarra Zorrilla, presidente a.i. y Juan Rojas Bravo, secretario general, en forma por demás abusiva y aprovechando la ausencia del presidente, han comenzado a repartir memorándums de despido sin que medie problema alguno.

El comunicado termina indicando "que muchos empleados y obreros, con 18 y 20 años de servicios, padres de familia, con varios hijos, solicitamos a las autoridades correspondientes para que notifiquen a Rojas Bravo se abstenga de cometer más abusos, reservándonos el derecho de asumir nuestra defensa".

**Rodríguez, golero edil, se anticipa a Pariente, atacante atigrado. El preliminar, ganado por Municipal 2-1, fue mediocre en cuanto a fútbol y estuvo plagado de varias incidencias extra-fútbol.**

# Independiente y Estudiantes en el mejor match argentino

## BANFIELD VISITARA A ROSARIO CENTRAL

BUENOS AIRES, mayo 9 (A. F. P.) El líder Independiente y Estudiantes de La Plata, tendrán a su cargo, el domingo, el cotejo más atrayente de la novena fecha del campeonato Metropolitano de fútbol de la Argentina.

Además de ser local, los de Independiente se presentarán bien descansados y preparados ya que la fecha anterior estuvieron libres. En cambio los platenses concurrirán a ese encuentro después del compromiso que sostuvieron con River Plate por la copa Libertadores de América.

Banfield que sigue a un punto de Independiente tendrá a su vez un serio compromiso, pues debe trasladarse a la ciudad de Rosario para enfrentar a Rosario Central Estos, jugando en su reducto, son rivales difíciles de vencer.

Racing, que también marcha segundo con Banfield, pero con un encuentro más jugado, recibirá la visita de Newell Old Boys de Rosario. Este cotejo promete ser interesante pero con grandes posibilidades de éxito para los locales quienes han venido superando en los últimos encuentros, su nivel de juego.

El que corre serio riesgo es Boca Junior, ya que tiene que trasladarse a La Plata para medirse con Gimnasia y Esgrima de esa ciudad. Los mens sana como se les conoce a los gimnastas, están cumpliendo esta temporada una excelente actuación, mientras que los boquenses están en baja con actuaciones poco convincentes.

River Plate por su parte, espera dar fácil cuenta de Vélez Sarsfield, el campeón Metropolitano de 1969, que esta temporada está cumpliendo un pobre desempeño.

Platense, el modesto equipo que marcha a dos puntos de Independiente, juntamente con Rosario Central, será visitante del colista Los Andes. La lógica indica que Platense debe vencer, pero en fútbol aquella no existe y los locales pueden depararle alguna sorpresa.

Un cotejo movido e interesante es el que brindarán Argentinos Juniors y Huracán, mientras que San Lorenzo de Almagro aprovechará su condición de local para vencer a Colón de Santa Fe y conquistar así su segunda victoria en lo que va del certamen.

La fecha se completará con los encuentros entre Chacarita Juniors y Lanús y Unión con Quilmes.

Atlanta, por su parte, tiene fecha libre.

**GANO NEWELL'S**

Buenos Aires, 9 (ANSA).— Newell's Old Boys, de Rosario, venció a Racing en su propia cancha por dos goles a uno, en un partido jugado anoche por el torneo Metropolitano.

Los goles fueron convertidos por Racing, a los veintitrés minutos, de penal ejecutado por Carone: por N.O. Boys, a los venitisiete, por intermedio de Solórzano, y por Obberti nuevamente para los rosarinos, a los treinta y ocho minutos.

**Otra intervención de Rodríguez pero desafortunada. La pelota rebasó su esfuerzo determinando que Barrios (12) despeje apresurado mientras que Rimazza (6) ingresa al arco para evitar problemas.**

# CON EL CLASICO TERMINA FESTIVAL DE LA PRENSA

## CELESTES GOLEARON A CARRILANOS 5-2

.Bolívar y The Strongest volverán a enfrentarse hoy en la segunda jornada del festival organizado por el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia.

El clásico será el último de carácter amistoso, pues los siguientes enfrentamientos se cumplirán dentro de la competencia oficial.

El choque, como es natural, ha despertado mucho interés pues será la última prueba que rendirán estos calificados rivales antes de su intervención en el certamen de 1970.

Los celestes tratarán de lograr nueva victoria para adjudicarse el trofeo del evento, recompensa que tendría más valor si se la obtiene a costa de su contrincante de siempre.

Los aurinegros, por su parte, intentarán romper la mala racha venciendo al team académico contando para ello con el concurso de algunas de sus importantes figuras como Romero y posiblemente Díaz, su más reciente adquisición.

En el preliminar estarán Municipal, otro candidato al título, y Ferroviario, el aguerrido conjunto que intentará borrar la mala impresión que dejó ayer.

**LA FECHA DE AYER**

Legítima victoria alcanzó el representativo comunero ante Strongest (2-1). Los guindas fueron superiores a los atigrados en el transcurso de la lucha, pese a que en gran parte del lance jugó disminuido numéricamente debido a la expulsión del marcador Alberto Torres.

Los ediles lucieron un desenvolvimiento más compacto y aprovecharon los reiterados errores de la defensa rival.

Strongest volvió a mostrar las mismas deficiencias ya advertidas mediocampo inoperante y vanguardia inevectiva.

En general Municipal se insinuó con más peligrosidad y consiguió los puntos en juego gracias al mejor estado físico de su gente y al impuesto en todas sus líneas.

**DE FONDO**

El match de fondo estuvo muy por debajo del preliminar, en cuanto a emoción y movilidad. El cotejo entre Bolívar y Ferroviario no llenó la exigencia de los concurrentes debido a la abrumadora superioridad académica que no confrontó mayores dificultades para golear al team carrilano por cinco goles a dos.

Pese a que los celestes no contaron con la ayuda de Blacutt ni Costa, superaron la buena voluntad de los ferroviarios en base a una acción coordinada que convirtió el match en un monólogo. Dejó de interesar a los aficionados desde los quince minutos, pues la resistencia albi-azul sólo duró un cuarto de hora.

Falta de comprensión en la retaguardia del "expreso" y defectos similares en sus otras líneas, facilitaron el desenvolvimiento bolivarista que logró un triunfo seguramente más fácil de lo que pensaba.

Rada otra vez, coadyuvado por Gómez y Dida, fueron principales factores para las conquistas, mientras que en el otro bando Tito Montaño destacó por sus intenciones ofensivas, habiéndose constituído en el único scorer de sus colores.

**EL PROGRAMA**

El programa oficial de actuaciones es el siguiente: Horas 13.50, Municipal-Ferroviario. Horas 15. 50, Bolívar-Strongest. Horas 16. 40 elección de la Reina del Periodismo Deportivo.

El primer partido será dirigido por Javier Rivero y el segundo por René Núñez.

# SALDIVAR ES EL NUEVO MONARCA

## GANO POR PUNTOS A FAMECHON

Roma mayo 9 (AFP) El mexicano Vicente Saldívar arrebató a ... título de campeón del mundo de los plumas al australiano ... Famechon al vencerle por puntos en un combate de boxeo de ... ce asaltos que se celebró esta noche en el Palacio de los Dep... de Roma.

El título que estaba en juego es reconocido por el Consejo ... dial del Boxeo (W.B.C.).

**POCO PUBLICO**

Roma 9 (ANSA) Público menos numeroso de lo previsto ha ... en el Palacio del Deporte de Roma, para el match por el título ... dial de peso pluma (versión WBO) entre el titular Johnny ... chón (Australia) y su desafiante, Vicente Saldívar (México).

Con carteles, pintorescos sombreros de paja y gallardetes, los ... noamericanos presentes en Roma "rodearon" al mexicano, ocup... do un amplio sector del rign side y de las tribunas.

En el decimotercer asalto, a los gritos de "México, México" ... dívar azteca, coloca varios ganchos con ambas manos y recibe ... directos.

Se registra uno-dos del mexicano y a la salida de un cuerpo ... cuerpo alcanza la mandíbula de Famechon con un potente gan... El australiano cae sentado en el suelo y el árbitro tiene que co... tar.

# MIKKOLA, ESTA PRIMERO HASTA PRIME DE PARANA

.LONDRES, 9 (AFP).- Los organizadores del Rallye anunciaron la clasificación oficial de los 10 primeros puestos al término de la disputa del "Prime" de Paraná: Mikkola, Finlandia, Trautmann, Francia, Verrier, Francia; Makkinel, Finlandia; Culveth, inglés, Hopkirk, Eire; Neyret, Francia; Aaltonen, Finlandia; Vanson, Francia y Jimmy Greaves, ingleses.

.RIO DE JANEIRO, 9 (AFP).- Los Ford Escort ocuparon los primeros lugares en la primera prueba especial disputada en América correspondiente al Rallye Internacional automovilístico Londres-México.

La jornada de hoy fue dura para los pilotos, varios de los cuales quedaron eliminados. Los jóvenes mexicanos Pérez-Vega no lograron sacar su Volkswagen del parque cerrado de Río y abandonaron.

Luego el 504 de los argentinos Esteguy-Ipar atropelló a una vaca y el radiador quedó suelto, por lo que tuvieron que repararlo en un garaje cercano.

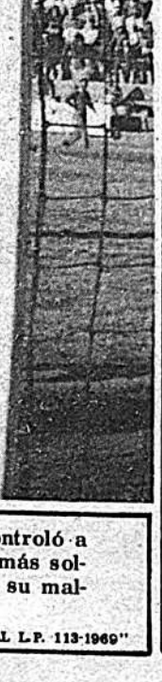
Antes de llegar a la frontera uruguaya, el domingo, los participantes tendrán que disputar una segunda prueba especial cuya longitud fue reducida de 400 a 180 kms. debido a dificultades que ocasionaron las diluvianas lluvias.

Algunos puentes están casi fuera de uso y un puente colgante se convirtió en puente flotador debido a la subida del nivel de las aguas.

**.Al comenzar el partido Coria se zambulló pero no pudo conectar golpe de cabeza.**

**El golero carrilano y Abello están casi impotentes ante el ingreso del celeste.**

**Bolívar ganó 5-2 a Ferroviario en partido que convenció poco. El festival de la prensa deportiva terminará hoy con el partido clásico de La Paz.**



**.Segundo gol de Tito Montaño. Fue una réplica rápida que descontroló a la extrema posición académica. Rada y el brasileño Dida fueron lo más solvente que tuvo el elenco ganador. En Ferro se destacó Mattoza por su malicriadez deportiva.**

# LLUVIA Y BARRO EN "RALLYE AMERICANO" HAY VARIOS ABANDONOS

Ventania, Brasil, mayo 9 (AFP). Cinco automóviles Ford Esc... llegaron los primeros a Ventania, punto de salida de la prim... prueba especial brasileña del Rallye Londres-México.

Con cuarenta minutos de retraso llegan los Citroen DS 21, De... 70 automóviles que habían salido de Río de Janeiro sólo 62 lle... ron a Ventania, tras 800 km de recorrido. Al término de los s... señalados.

Si se confirman las cifras, serán eliminados tres de los Peug... con tripulación argentina que participan en la prueba.

El 404 de Larreta, el 504 de Esteguy y el 404 de Perkins, que... frió la ruptura de una barra estabilizadora.

Tampoco había llegado antes de cerrarse el control el Rolls ... ce de Martin.

El Peugeot de Larreta ocupaba el vigésimoquinto lugar en la c... ficación establecida en Lisbon.

El primer recorrido latinoamericano del Rallye Londres-Méx... presentó más dificultades de lo que se suponía. La lluvia y la... rreteras embarradas obligaron a abandonar a varios partici... tes pero las dificultades de comunicación impiden conocer la ... ción exacta.

Entre los cuarenta y tres primeros clasificados en Lisboa, d... geot del argentino Larreta es el único eliminado al llegar los p... cipantes a esta localidad.

La prueba especial de clasificación se disputará entre Ventan... Batetas, cerca de Curitiba, 180 km.

**TRAUTMANN**

Río de Janeiro, mayo 9 (AFP). El francés René Trautmann ... siguió con la ayuda del mecánico de Vanson reparar la suspen... de sus DS 21, pero salió del control de Río de Janeiro con cat... minutos de retraso.

El primer automóvil que pasó por el control fue el del corr... clasificado en Lisboa en segundo lugar, el finlandés Mikkol... Ford Scort.

La avería se debió a una barra de estabilización despegada, ... como el equipo Citroen no disponía de ningún mecánico en ... por haberse puesto ya en camino, fue el mecánico Leprince, ... siempre lleva Vanson consigo como tercer pasajero, quien re... la reparación.

René Trautmann sólo se retrasó así algunos minutos. Los ... nizadores del Rallye permitieron que el francés trabajara fuera ... tiempo permitido por considerar que la avería se produjo dur... la travesía.

Cansado por este incidente Trautmann tomó la salida un to... decepcionado afirmando "la reparación no es perfecta, ya v... mos".

"DEPOSITO LEGAL L.P. 113-1969"